

# Gesamt Programm

**Hochwertige Produkte zum  
Streichen, Spachteln, Kleben  
und Renovieren**



Auflage 2

<b>Streichen innen</b>	<b>Seite 3–9</b>
<b>Streichen außen</b>	<b>Seite 10–12</b>
<b>Grundieren und Isolieren</b>	<b>Seite 13–16</b>
<b>Spachteln</b>	<b>Seite 17–22</b>
<b>Tapezieren und Kleben</b>	<b>Seite 23–31</b>
<b>Schimmel bekämpfen</b>	<b>Seite 32–34</b>
<b>Spezialprodukte</b>	<b>Seite 35–38</b>
<b>Bunt und kreativ</b>	<b>Seite 39–45</b>
<b>proNatur</b>	<b>Seite 46–51</b>
<b>SchimmelX</b>	<b>Seite 52–56</b>
<b>Bad und Sanitär</b>	<b>Seite 57–59</b>
<b>profimur Systemprodukte</b>	<b>Seite 60–65</b>
<b>Ergänzungsprodukte</b>	<b>Seite 66–72</b>

# Streichen innen





5 l EAN: 4016215 10096 7  
10 l EAN: 4016215 10099 8



bei 6 m<sup>2</sup>/l Qualität nach DIN EN 13300 innen

## D Jewelweiss

- sehr weiße Einschichtfarbe mit hervorragender Deckkraft
- für höchste Beanspruchung
- edelmatte Oberfläche
- Kontrastverhältnis Klasse 1 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 1 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad stumpfmatt
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

## F Blanc Éclatant

- peinture très blanche à pouvoir couvrant excellent
- résistante au plus haut degré d'usure
- finition ultra mate
- relation de contraste: classe 1 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 1 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat profond
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

## I Bianco diamante

- pittura monostrato con un elevatissimo punto di bianco ed eccellente potere coprente
- per massime sollecitazioni
- superficie opaca di pregio
- rapporto di contrasto classe 1 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 1 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco intenso
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

## GB Jewel White

- very white single-coat paint with excellent hiding power
- for extra-heavy duty
- high-grade matt surface finish
- contrast ratio class 1 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 1 to EN 13300
- gloss level: dead matt
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



2,5 l EAN: 4016215 02002 9  
5 l EAN: 4016215 02005 0  
10 l EAN: 4016215 02008 1



bei 6 m<sup>2</sup>/l Qualität nach DIN EN 13300 innen

## D Super-Decker

- weiße Allround-Einschichtfarbe mit ausgezeichneter Deckkraft
- hervorragende Verarbeitung
- Kontrastverhältnis Klasse 1 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad stumpfmatt
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

## F Peinture Super Couvrante

- blanche à pouvoir couvrant exceptionnel
- application facile
- relation de contraste: classe 1 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 3 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat profond
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

## I Pittura super coprente

- pittura monostrato bianca per uso universale con eccellente potere coprente
- eccellente applicazione
- rapporto di contrasto classe 1 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 3 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco intenso
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

## GB Super Opaque Paint

- allround white single-coat paint with excellent hiding power
- excellent workability
- contrast ratio class 1 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 3 to EN 13300
- gloss level: dead matt
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



2,5 l EAN: 4016215 10067 7  
5 l EAN: 4016215 10068 4  
10 l EAN: 4016215 10069 1



bei 6,5 m<sup>2</sup>/l Qualität nach DIN EN 13300 innen

## D Wohnraum-Weiss

- hochdeckende, weiße Innenfarbe
- leichte Verarbeitung
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6,5 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad matt
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

## F Blanc Intérieur

- peinture blanche à bon pouvoir couvrant
- application facile
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 6,5 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 3 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

## I Bianco per interni

- pittura per interni bianca ad elevato potere coprente
- facile applicazione
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6,5 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 3 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

## GB Living Space White

- high-opacity white interior paint
- easy workability
- contrast ratio class 2 with a coverage of 6.5 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 3 to EN 13300
- gloss level: matt
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



5 l EAN: 4016215 02165 1



bei 7 m<sup>2</sup>/l Qualität nach DIN EN 13300 innen

### D Latex-Hochglanz

- strapazierfähiger Anstrich für höchste Beanspruchung
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 7 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 1 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad: glänzend
- verschmutzungs-unempfindlich
- hoch reinigungsfähig
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

### F Peinture au latex brillante

- peinture résistante pour usages intensifs
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 7 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 1 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: brillant
- insensible aux salissures
- très facile à nettoyer
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

### I Pittura al lattice – ultra brillante

- vernice particolarmente resistente per massime sollecitazioni
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 7 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 1 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: lucido
- resistente allo sporco
- massima facilità di pulizia
- priva di solventi, plastificanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

### GB Latex High Gloss

- hardwearing coating for extra-heavy duty
- contrast ratio class 2 with a coverage of 7 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 1 to EN 13300
- gloss level: gloss
- soiling-resistant
- very easy to clean
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



2,5 l EAN: 4016215 02173 6  
5 l EAN: 4016215 02174 3  
10 l EAN: 4016215 02175 0



bei 6,5 m<sup>2</sup>/l Qualität nach DIN EN 13300 innen und außen

### D Seidenglanz Latex

- für hoch strapazierfähige Anstriche
- seidenglänzendes Oberflächenfinish
- hohe Deckkraft
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6,5 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 1 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad: mittlerer Glanz
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

### F Peinture Latex Satinée

- haute résistance à l'usure
- finition satinée
- haut pouvoir couvrant
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 6,5 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 1 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: brillance moyenne
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

### I Pittura al lattice semilucida

- per verniciature particolarmente resistenti alle sollecitazioni
- finitura semilucida
- elevato potere coprente
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6,5 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 1 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: lucentezza media
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

### GB Silk Gloss Latex

- for highly hardwearing coatings
- silk gloss surface finish
- good hiding power
- contrast ratio class 2 with a coverage of 6.5 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 1 to EN 13300
- gloss level: medium gloss
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



5 l EAN: 4016215 12462 8



bei 5,5 m<sup>2</sup>/l Qualität nach DIN EN 13300 innen

### D Satin seidenmatt

- hoch strapazierfähiger Innenanstrich
- seidenmattes Oberflächenfinish
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 5,5 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 1 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad: mittlerer Glanz
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

### F Peinture intérieure blanc satiné

- résistante à l'usure
- finition satinée
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 5,5 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 1 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: brillance moyenne
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

### I Vernice satinata semipaca

- vernice per interni bianca resistente alle sollecitazioni
- finitura semipaca
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 5,5 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 1 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: lucentezza media
- priva di solventi, plastificanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

### GB Satin Silk Matt

- hardwearing interior coating
- silk matt surface finish
- contrast ratio class 2 with a coverage of 5.5 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 1 to EN 13300
- gloss level: medium gloss
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



## D Innenlatex

- für strapazierfähige Innenanstriche
- hohe Deckkraft
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad matt
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

## F Peinture Latex Intérieure

- bonne résistance à l'usure
- haut pouvoir couvrant
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 2 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

## I Pittura al lattice per interni

- per verniciature resistenti alle sollecitazioni in ambienti interni
- elevato potere coprente
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 2 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

## GB Interior Latex

- for hardwearing interior coatings
- good hiding power
- contrast ratio class 2 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 2 to EN 13300
- gloss level: matt
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



## D Latexfarbe

- für strapazierfähige Anstriche
- weiß deckend
- Kontrastverhältnis Klasse 3 bei einer Ergiebigkeit von 6,5 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad matt
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

## F Peinture Latex

- bonne résistance à l'usure
- blanche
- relation de contraste: classe 3 à un rendement de 6,5 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 2 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

## I Pittura a base di lattice

- per verniciature resistenti alle sollecitazioni
- bianca coprente
- rapporto di contrasto classe 3 con una resa di 6,5 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 2 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

## GB Latex Paint

- for hardwearing coatings
- opaque white finish
- contrast ratio class 3 with a coverage of 6.5 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 2 to EN 13300
- gloss level: matt
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



## D Latexfarbe classic

- für matte Innenanstriche
- weiß deckend
- leichte Verarbeitung
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad matt
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

## F Peinture Latex Classique

- finition mate
- blanche
- application facile
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 3 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

## I Pittura a base di lattice classic

- per verniciature opache in ambienti interni
- bianca coprente
- facile applicazione
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 3 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

## GB Latex Paint classic

- for matt interior paints
- opaque white finish
- easy workability
- contrast ratio class 2 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 3 to EN 13300
- gloss level: matt
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application





### D Innen-Silikatfarbe

- hochdeckende Innenfarbe auf Silikatbasis
- für mineralische Untergründe
- hoch wasserdampfdurchlässig
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad stumpfmatt
- konservierungsmittelfrei
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

5 l EAN: 4016215 02102 6  
10 l EAN: 4016215 02103 3



bei 6 m<sup>2</sup>/l Qualität nach DIN EN 13300 innen



### D DIN-Wandfarbe

- weißer Innenanstrich mit hoher Deckkraft
- leicht und angenehm zu verarbeiten
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad matt
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

2,5 l EAN: 4016215 10070 7  
5 l EAN: 4016215 10072 1  
10 l EAN: 4016215 10074 5



bei 6 m<sup>2</sup>/l Qualität nach DIN EN 13300 innen



### D Waschfeste Wandfarbe

- weißer, matter Innenanstrich
- gute Deckkraft
- rationell zu verarbeiten
- Kontrastverhältnis Klasse 3 bei einer Ergiebigkeit von 8 m<sup>2</sup>/l
- Glanzgrad matt
- erfüllt die Anforderungen des AgBB (Ausschuss zur gesundheitlichen Bewertung von Bauprodukten)
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen
- airless spritzbar

2,5 l EAN: 4016215 10050 9  
5 l EAN: 4016215 10052 3  
10 l EAN: 4016215 10054 7



bei 8 m<sup>2</sup>/l Raumlufreinheit nach AgBB innen

### F Peinture Silicate Intérieure

- haut pouvoir couvrant et à base de silicates
- pour supports minéraux
- très microporeuse
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 3 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat profond
- sans agents de conservation
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

### I Pittura ai silicati per interni

- pittura per interni a base di silicati con elevato potere coprente
- per sottofondi minerali
- altamente permeabile al vapore acqueo
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 3 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco intenso
- senza conservanti
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

### GB Silicate Interior Paint

- high-opacity silicate interior paint
- for mineral substrates
- highly water vapour-permeable
- contrast ratio class 2 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 3 to EN 13300
- gloss level: dead matt
- preservative-free
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application

### F Peinture Murale DIN

- blanche et à bon pouvoir couvrant
- facile à appliquer
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 3 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

### I Idropittura per interni a norma DIN

- vernice per interni bianca con elevato potere coprente
- facile e pratica da applicare
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 3 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

### GB DIN Wall Paint

- white interior paint with good hiding power
- smooth, easy workability
- contrast ratio class 2 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 3 to EN 13300
- gloss level: matt
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application

### F Peinture Lavable

- blanche et mate
- bon pouvoir couvrant
- utilisation économique
- relation de contraste: classe 3 à un rendement de 8 m<sup>2</sup>/l
- degré de brillance: mat
- suit les critères du AgBB (Commission allemande pour l'évaluation des risques pour la santé des matériaux de construction)
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging
- applicable à l'airless

### I Idropittura lavabile

- vernice per interni bianca opaca
- buon potere coprente
- applicazione efficiente
- rapporto di contrasto classe 3 con una resa di 8 m<sup>2</sup>/l
- grado di brillantezza: opaco
- soddisfa i requisiti dell'AgBB (Commissione per la valutazione degli effetti sulla salute dei prodotti per l'edilizia)
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

### GB Wall Paint wash-proof

- matt white interior paint
- good hiding power
- efficient application
- contrast ratio class 3 with a coverage of 8 m<sup>2</sup>/l
- gloss level: matt
- meets requirements under AgBB (German Committee for Health-Related Evaluation of Building Products) scheme
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances
- suitable for airless spray application



## D Flüssige Raufaser

- weiße Dispersions-Strukturfarbe für Wand- und Deckenflächen im Innenbereich
- ansatzfreie Raufaserstruktur
- einfache Verarbeitung
- weiß deckend
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und fogging-aktiven Substanzen

## F Peinture Ingrains

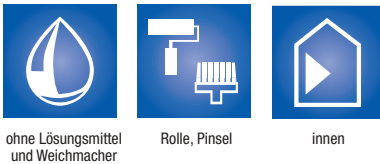
- recouvrement blanc à gros grains pour murs et plafonds intérieurs
- pour obtenir sans raccords la structure des papiers ingrains
- application facile
- blanche
- sans solvants, plastifiants ou substances à effet fogging

## I Fibra ruvida liquida

- pittura strutturale bianca in dispersione per pareti e soffitti in ambienti interni
- struttura uniforme della fibra ruvida
- facile applicazione
- bianca coprente
- priva di solventi, plasticizzanti e sostanze che attivano l'effetto "fogging"

## GB Woodchip Paint

- white, textured emulsion paint for indoor wall and ceiling surfaces
- seamless woodchip texture
- straightforward application
- opaque white finish
- free from solvents, plasticizers and fogging-active substances



ohne Lösungsmittel und Weichmacher

Rolle, Pinsel

innen



## D Direkt Weiss Ausbesserungsfarbe

- für kleine Schönheitsreparaturen im Innenbereich
- mit Auftragsbürste für einfache und saubere Verarbeitung
- hohe Deckkraft
- lösungsmittelfrei

## F Blanc Direct Peinture de Réparation

- pour des petits travaux de réparation à l'intérieur des maisons
- avec brosse d'application pour une utilisation simple et propre
- haut pouvoir couvrant
- sans solvants

## I Bianco diretto Pittura per ritocchi

- per piccole riparazioni estetiche in ambienti interni
- con spazzola per un'applicazione semplice e pulita
- elevato potere coprente
- senza solventi

## GB Direct White Touch-Up Paint

- for minor cosmetic repairs indoors
- supplied with brush for straightforward, neat application
- good hiding power
- solvent-free



lösungsmittelfrei

Auftragsbürste

innen



## D Geleimte Decken- und Wandfarbe

- pulverförmige Leimfarbe aus natürlichen Grundstoffen für wischfeste Innenanstriche
- wasserdampfdurchlässig und atmungsaktiv
- gut deckend
- abtönbar
- frei von Konservierungsmitteln

## F Badigeon pour Murs et Plafonds

- peinture en poudre à base de craie pour des recouvrements essuyables à l'intérieur
- microporeuse
- bon pouvoir couvrant
- peut être teintée
- sans agents de conservation

## I Pittura a colla per pareti e soffitti

- pittura a colla in polvere a base di materie prime naturali per tinteggiature interne resistenti allo strofinamento
- permeabile al vapore acqueo e traspirante
- buon potere coprente
- tinteggiabile
- senza conservanti

## GB Wall and Ceiling Distemper

- distemper in powder form, made from natural base materials, for wipe-proof interior coatings
- water vapour-permeable and breathable
- good opacity
- tintable
- free from preservatives



frei von Konservierungsmitteln

sehr atmungsaktiv

innen





2,5 l EAN: 4016215 10001 1  
 5 l EAN: 4016215 10002 8  
 10 l EAN: 4016215 10003 5



frei von Konservierungsmitteln  
 sehr atmungsaktiv  
 innen und außen

### D Streichkalk

- rein mineralisches Anstrichmittel auf Basis von Weißkalkhydrat
- gebrauchsfertig
- ideal für Feuchträume, Waschküchen, Garagen, Keller u. ä.
- hoher Weißgrad
- wischfest
- hoch wasserdampfdiffusionsfähig
- natürliche Eigenschaften gegen Schimmel
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern

### F Peinture à Chaux

- recouvrement purement minéral à base d'hydrate de chaux
- prête à l'emploi
- idéale pour pièces humides, buanderies, garages, caves et similaires
- grande blancheur
- essuyable
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- avec propriétés naturelles anti-moisissures
- sans agents de conservation ni solvants ni plastifiants

### I Vernice a calce

- pittura puramente minerale a base di calce idrata bianca
- pronta per l'uso
- ideale per ambienti umidi, lavanderia, garage, scantinati, ecc.
- alto punto di bianco
- resistente allo strofinamento
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- proprietà naturali antimuffa
- priva di conservanti, solventi e plasticizzanti

### GB Lime Coating

- purely mineral, high-calcium hydrated lime-based coating
- ready-to-use
- ideal for damp spaces, laundry rooms, garages, cellars etc.
- high whiteness index
- wipe-proof
- highly water vapour-permeable
- natural properties to protect against mould
- preservative-, solvent- and plasticizer-free



5 l EAN: 4016215 10324 1



sehr atmungsaktiv  
 Raumluftreinheit nach AgBB

### D Stallfarbe

- mineralischer Anstrich auf Basis von Weißkalkhydrat
- ideal für alle Tierställe und sonstigen Innenräume
- wischfest
- antibakteriell
- feuchtigkeitsregulierend
- milben-, pilz- und schimmelwidrig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- erfüllt die Anforderungen des AgBB (Ausschuss zur gesundheitlichen Bewertung von Bauprodukten)

### F Peinture Spécial Étables

- recouvrement minéral à base de chaux blanche hydratée
- idéale pour étables ou pièces intérieures
- essuyable
- antibactérien
- régularise l'humidité des murs
- défavorable à un envahissement par acariens et moisissures
- sans agents de conservation ni solvants ni plastifiants
- suit les critères du AgBB (Commission allemande pour l'évaluation des risques pour la santé des matériaux de construction)

### I Pittura per zootecnia

- pittura minerale a base di calce idrata bianca
- ideale per tutte le stalle e altri ambienti interni
- resistente allo strofinamento
- antibatterica
- regola l'umidità
- resistente agli acari, ai funghi e alla muffa
- priva di conservanti, solventi e plasticizzanti
- soddisfa i requisiti dell'AgBB (Commissione per la valutazione degli effetti sulla salute dei prodotti per l'edilizia)

### GB Animal Housing Paint

- mineral, high-calcium hydrated lime-based coating
- ideal for all animal housings and other interiors
- wipe-proof
- anti-bacterial
- moisture-regulating
- mite-, fungus- and mould-resistant
- preservative-, solvent- and plasticizer-free
- meets requirements under AgBB (German Committee for Health-Related Evaluation of Building Products) scheme

# Streichen außen





### D Siliconharz-Fassadenfarbe

- extra weiße, scheuerbeständige Fassadenbeschichtung
- mit Langzeit-Filmschutz gegen Algen und Grünbeläge
- sehr hohe Deckkraft
- regenabweisend mit Abperleffekt
- sehr hohe Wasserdampfdurchlässigkeit
- Glanzgrad stumpfmatt
- airless spritzbar
- 1 l für ca. 6 m<sup>2</sup> bei einmaligem Anstrich auf glattem Untergrund



schlagregendicht    diffusionsoffen    selbstreinigend



### D Siloxan-Star Fassadenfarbe

- scheuerbeständige Fassadenbeschichtung
- mit Langzeit-Filmschutz gegen Algen und Grünbeläge
- extra weißer Anstrich mit hoher Deckkraft
- hohe Wasserdampfdurchlässigkeit
- Glanzgrad stumpfmatt
- airless spritzbar
- 1 l für ca. 6 m<sup>2</sup> bei einmaligem Anstrich auf glattem Untergrund



Langzeit-Wetterschutz    schlagregendicht    diffusionsoffen



### D Silikat-Fassadenfarbe

- konservierungsmittelfreie Dispersions-Silikatfarbe nach DIN 18363
- für mineralische Untergründe
- sehr hohe Deckkraft
- witterungsbeständig und UV-stabil
- sehr hohe Wasserdampfdurchlässigkeit
- Glanzgrad stumpfmatt
- airless spritzbar
- 1 l für ca. 6 m<sup>2</sup> bei einmaligem Anstrich auf glattem Untergrund



frei von Konservierungsmitteln    schlagregendicht    diffusionsoffen

### F Peinture Silicone pour Façades

- extra blanche et résistante au frottement humide
- avec protection de longue durée de sa surface contre des algues et dépôts verts
- très haut pouvoir couvrant
- imperméable avec effet perlant
- très haute perméabilité à la vapeur d'eau
- degré de brillance: mat profond
- applicable à l'airless
- 1 l pour env. 6 m<sup>2</sup> appliquée en une seule couche sur supports lisses

### I Pittura per facciate in resina siliconica

- rivestimento per facciate extra bianco resistente all'abrasione
- con preservante per pellicole di lunga durata anti alghe e incrostazioni biologiche
- potere coprente molto elevato
- idrorepellente alla pioggia con effetto antigoccia
- permeabilità al vapore acqueo molto elevata
- grado di brillantezza: opaco intenso
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless
- 1 l per circa 6 m<sup>2</sup> per una singola mano su supporto liscio

### GB Silicone Resin Facade Paint

- extra-white scrub-resistant facade coating
- with long-term film protection against algae and green growth
- very good hiding power
- rain-repellent with beading effect
- very high water vapour permeability
- gloss level: dead matt
- suitable for airless spray application
- 1 ltr suffices for approx. 6 m<sup>2</sup> for single coat on smooth substrates

### F Peinture Siloxane pour Façades

- résistante au frottement humide
- avec protection de longue durée de sa surface contre des algues et dépôts verts
- recouvrement très blanc à haut pouvoir couvrant
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- degré de brillance: mat profond
- applicable à l'airless
- 1 l pour env. 6 m<sup>2</sup> appliquée en une seule couche sur supports lisses

### I Pittura per facciate ai silossani

- rivestimento per facciate resistente all'abrasione
- con preservante per pellicole di lunga durata anti alghe e incrostazioni biologiche
- vernice extra bianca con elevato potere coprente
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- grado di brillantezza: opaco intenso
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless
- 1 l per circa 6 m<sup>2</sup> per una singola mano su supporto liscio

### GB Siloxane-Star Facade Paint

- scrub-resistant facade coating
- with long-term film protection against algae and green growth
- extra-white paint with good hiding power
- high water vapour permeability
- gloss level: dead matt
- suitable for airless spray application
- 1 ltr suffices for approx. 6 m<sup>2</sup> for single coat on smooth substrates

### F Peinture Silicate pour Façades

- sans agents de conservation et conforme à la norme DIN 18363
- pour supports minéraux
- très haut pouvoir couvrant
- résistante contre les intempéries et les rayons UV
- très haute perméabilité à la vapeur d'eau
- degré de brillance: mat profond
- applicable à l'airless
- 1 l pour env. 6 m<sup>2</sup> appliquée en une seule couche sur supports lisses

### I Pittura per facciate ai silicati

- pittura ai silicati in dispersione priva di conservanti secondo DIN 18363
- per sottofondi minerali
- potere coprente molto elevato
- resistente alle intemperie e ai raggi UV
- permeabilità al vapore acqueo molto elevata
- grado di brillantezza: opaco intenso
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless
- 1 l per circa 6 m<sup>2</sup> per una singola mano su supporto liscio

### GB Silicate Facade Paint

- preservative-free silicate emulsion paint to DIN 18363
- for mineral substrates
- very good hiding power
- weather-resistant and UV-stable
- very high water vapour permeability
- gloss level: dead matt
- suitable for airless spray application
- 1 ltr suffices for approx. 6 m<sup>2</sup> for single coat on smooth substrates



## D Acrylat-Fassadenfarbe EXTRA

- matter Anstrich mit hoher Deckkraft
- wetterfest und UV-stabil
- scheuerbeständig
- airless spritzbar
- 1 l für ca. 6 m<sup>2</sup> bei einmaligem Anstrich auf glattem Untergrund

## F Peinture Façades Acrylique EXTRA

- mate et à haut pouvoir couvrant
- résistante contre les intempéries et les rayons UV
- récurable
- applicable à l'airless
- 1 l pour env. 6 m<sup>2</sup> appliquée en une seule couche sur supports lisses

## I Pittura per facciate acrilica EXTRA

- vernice opaca con elevato potere coprente
- resistente alle intemperie e ai raggi UV
- resistente all'abrasione a umido
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless
- 1 l per circa 6 m<sup>2</sup> per una singola mano su supporto liscio

## GB Acrylate Facade Paint EXTRA

- matt paint with good hiding power
- weatherproof and UV-stable
- scrub-resistant
- suitable for airless spray application
- 1 ltr suffices for approx. 6 m<sup>2</sup> for single coat on smooth substrates



Langzeit-Wetterschutz



schlagregendicht



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



## D Fassadenfarbe

- matte Kunstharz-Dispersionsfarbe
- für alterungsbeständige und vergilbungsfreie Fassadenanstriche
- gute Deckkraft
- airless spritzbar
- 1 l für ca. 6 m<sup>2</sup> bei einmaligem Anstrich auf glattem Untergrund

## F Peinture Façades

- mate
- résistante au vieillissement et jaunissement
- bon pouvoir couvrant
- applicable à l'airless
- 1 l pour env. 6 m<sup>2</sup> appliquée en une seule couche sur supports lisses

## I Pittura per facciate

- pittura in dispersione opaca a base di resine sintetiche
- per rivestimenti di facciate resistenti all'invecchiamento e non ingiallenti
- buon potere coprente
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless
- 1 l per circa 6 m<sup>2</sup> per una singola mano su supporto liscio

## GB Facade Paint

- matt synthetic resin emulsion paint
- for ageing-resistant and non-yellowing facade coatings
- good hiding power
- suitable for airless spray application
- 1 ltr suffices for approx. 6 m<sup>2</sup> for single coat on smooth substrates



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



UV-beständig



außen

# Grundieren und Isolieren





## D Tiefgrund LF

- lösungsmittelfreie Hydrosol-Acrylat-Grundierung
- hohe Tiefenwirkung durch ultrafeine Hydrosol-Dispersion
- gebrauchsfertig zur Festigung sandender und kreadender Untergründe
- bis 1:1 mit Wasser verdünnbar zur Regulierung der Saugfähigkeit
- transparent auftrocknend
- für innen und außen

1 l VE: 12 Stück EAN: 4016215 10150 6  
 5 l EAN: 4016215 10152 0  
 10 l EAN: 4016215 10155 1



ohne Lösungsmittel  
und Weichmacher

Bürste,  
Spritzgerät

innen und außen



## D Siliconharz-Tiefgrund

- Spezial-Grundierung für Siliconharz-Fassadenfarbe
- festigt sandende, kreadende und poröse Untergründe und reguliert die Saugfähigkeit
- hohe Eindringtiefe
- erhält die Atmungsaktivität
- airless spritzbar

5 l EAN: 4016215 02117 0



ohne Lösungsmittel  
und Weichmacher

diffusionsoffen

außen



## D Silikat-Fixativ

- stabilisierte Wasserglas-Grundierung auf Kalium-Silikatbasis
- Grundierung für mineralische Untergründe
- Verdünnung für Silikatfarben
- hoch wasserdampfdiffusionsfähig
- besitzt natürliche Eigenschaften gegen Schimmel
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- für innen und außen

1 l VE: 6 Stück EAN: 4016215 02108 8  
 5 l EAN: 4016215 02109 5



frei von Konservierungs-  
mitteln

sehr  
atmungsaktiv

innen und außen

## F Durcisseur LF

- durcisseur acrylique sans solvants
- forte pénétration en profondeur grâce au hydrosol acrylique ultrafin
- prêt à l'emploi pour renforcer des supports friables ou farineux
- rapport de dilution jusqu'à 1:1 pour une régularisation de l'absorption du support
- transparent en séchant
- intérieur et extérieur

## I Mano di fondo senza solventi

- primer senza solventi a base di acrilato idrosol
- particolarmente efficace in profondità grazie alla finissima dispersione idrosol
- pronto all'uso per il consolidamento di supporti sabbiosi e gessosi
- diluibile in acqua in rapporto fino a 1:1 per la regolazione del potere assorbente
- trasparente da asciutto
- per interni ed esterni

## GB Deeply Penetrating Primer – solvent-free

- solvent-free hydrosol acrylate primer
- high penetration depth due to ultra-fine hydrosol dispersion
- ready-to-use product for stabilizing friable and chalking substrates
- dilutable up to 1:1 with water to regulate suction
- dries to transparent finish
- for indoor and outdoor use

## F Durcisseur à Base de Silicone

- primaire transparent spécialement avant peintures silicones pour façades
- durcit des supports friables ou farineux et régularise leur absorption
- haut pouvoir pénétrant
- conserve la microporosité
- applicable à l'airless

## I Mano di fondo in resina silconica

- primer speciale per pitture per facciate in resina silconica
- consolida i supporti sabbiosi, gessosi e porosi e ne regola il potere assorbente
- elevata profondità di penetrazione
- mantiene la traspirabilità
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless

## GB Silicone Resin Deeply Penetrating Primer

- special primer for silicone resin facade paint
- stabilizes friable, chalking and porous substrates and regulates suction
- high penetration depth
- preserves breathability
- suitable for airless spray application

## F Fixatif Silicates

- durcisseur stabilisé à base de silicate de potassium
- primaire transparent pour supports purement minéraux
- sert aussi comme diluant pour peintures silicates
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- possède des caractéristiques naturelles contre les moisissures
- sans agents de conservation, solvants ou plastifiants
- intérieur et extérieur

## I Fissativo ai silicati

- primer a base di silicato di potassio stabilizzato
- primer per sottofondi minerali
- agente di diluizione per pitture a base di silicati
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- con proprietà naturali antimuffa
- privo di conservanti, solventi e plasticizzanti
- per interni ed esterni

## GB Silicate-Fixative

- stabilized, potassium-silicate-based water glass primer
- primer for mineral substrates
- for thinning silicate paints
- highly water vapour-permeable
- exhibits natural properties to protect against mould
- preservative-, solvent- and plasticizer-free
- for indoor and outdoor use



1 l VE: 6 Stück EAN: 4016215 02111 8

### D Kali-Wasserglas

- rein mineralische Grundierung
- grundiert und verfestigt sandende Putze
- Untergrundvorbehandlung für Silikatfarben
- festigt ohne Filmbildung
- hoch wasserdampf-diffusionsfähig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- für innen und außen



frei von Konservierungsmitteln



sehr atmungsaktiv



innen und außen



8 kg EAN: 4016215 01316 8  
16 kg EAN: 4016215 01317 5

### D Dekor- und Putzgrund

- haftvermittelnde Spezial-Grundierung für nachfolgende Beschichtungen mit Mineral-, Silikat- und Kunstharzputzen
- Untergrundbeschichtung für Anstrichtechniken mit Lasuren und Dispersionsfarben
- strukturgebender Anstrich im Innenbereich
- weiß pigmentiert – gute Deckkraft
- hoch wasserdampf-diffusionsfähig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- für innen und außen



frei von Konservierungsmitteln



hoch diffusionsfähig



innen und außen



5 l EAN: 4016215 12475 8

### D Grund-Primer weiß

- weiß deckende Spezial-Grundierfarbe
- haftungsvermittelnd
- optimiert die Offenzeit nachfolgender Anstriche
- festigt die Oberfläche und reguliert die Saugfähigkeit
- frei von Lösungsmitteln und Weichmachern
- innen und außen



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



Rolle, Pinsel, Spritzgerät



innen und außen

### F Verre Soluble de Potassium

- primaire purement minéral
- durcit des enduits et crépis friables
- prétraitement des supports avant peintures silicates
- durcit sans laisser un film du produit
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- sans agents de conservation, solvants ou plastifiants
- intérieur et extérieur

### I Silicato di potassio

- primer puramente minerale
- per la primerizzazione e il consolidamento di intonaci sabbiosi
- preparazione del sottofondo per pitture ai silicati
- consolidante senza formazione della pellicola
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- privo di conservanti, solventi e plasticizzanti
- per interni ed esterni

### GB Potassium Water Glass

- purely mineral primer
- for priming and stabilizing friable plasters and renders
- substrate preparation for silicate paints
- stabilizes without film formation
- highly water vapour-permeable
- preservative-, solvent- and plasticizer-free
- for indoor and outdoor use

### F Primaire Enduits Décoratifs

- primaire spécial qui améliore l'adhérence des recouvrements suivants tels que enduits décoratifs minéraux, silicates ou à base de résine synthétique
- primaire avant recouvrement avec vernis ou peintures
- recouvrement intérieure à aspect sablé
- blanc à bon pouvoir couvrant
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- sans agents de conservation, solvants ou plastifiants
- intérieur et extérieur

### I Fondo decorativo e per intonaco

- primer speciale con proprietà aggrappanti per i successivi rivestimenti con intonaci minerali, ai silicati a base di resina sintetica
- rivestimento di fondo per tecniche di verniciatura con velature e pitture in dispersione
- rivestimento strutturale in ambienti interni
- pigmentato bianco – buon potere coprente
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- privo di conservanti, solventi e plasticizzanti
- per interni ed esterni

### GB Decor and Plaster Primer

- adhesion-promoting special primer for subsequent coatings with mineral, silicate and synthetic resin plasters
- substrate coating for painting techniques with glazes and emulsion paints
- textured coating for interiors
- white-pigmented – good hiding power
- highly water vapour-permeable
- preservative-, solvent- and plasticizer-free
- for indoor and outdoor use

### F Primaire d'Accrochage blanc

- primaire spécial blanc
- améliore l'adhérence
- optimise le temps de séchage des peintures suivantes
- durcit la surface du support et régularise son absorption
- sans solvants ou plastifiants
- intérieur et extérieur

### I Primer bianco

- speciale pittura di fondo bianca coprente
- con proprietà aggrappanti
- ottimizza il tempo aperto delle mani successive
- consolida la superficie e ne regola il potere assorbente
- privo di solventi e plasticizzanti
- per interni ed esterni

### GB Priming Paint white

- special opaque white primer
- promotes adhesion
- optimizes open time of subsequent coatings
- stabilizes the surface and regulates the absorbency
- solvent- and plasticizer-free
- for indoor and outdoor use



## D Tapetengrund weiß

- optimale Untergrundvorbereitung vor dem Tapezieren
- weiß deckend zum Ausgleichen von Farbtonunterschieden des Untergrundes
- für einheitlich weiße, griffige und gleichmäßig saugende Untergründe in nur einem Arbeitsgang
- ideal für alle Tapeten – besonders helle und durchscheinende Vliestapeten
- sperrt den Untergrund nicht ab
- abtönbar mit Universal-Abtönkonzentrat oder Vollton- und Abtönfarben
- lösungsmittelfrei



ohne Lösungsmittel und Weichmacher

Rolle, Pinsel, Spritzgerät

innen



## D Aqua-Deck Isolierweiss

- lösungsmittelfreie Renovierfarbe mit hoher Deckkraft
- verhindert das Durchschlagen von Nikotin, Ruß-, Fett- und Wasserflecken
- isoliert färbende Inhaltsstoffe aus Gipskarton-, OSB- und Holzbauplatten
- 2 in 1 – Isolierfarbe und Schlussanstrich
- Kontrastverhältnis Klasse 1 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebeschädlichkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- Glanzgrad stumpfmatt
- airless spritzbar
- für innen



bei 6 m<sup>2</sup>/l

Qualität nach DIN EN 13300

innen

## F Primaire Papiers Peints blanc

- prétraitement optimal du support avant toutes poses de papiers peints
- blanc couvrant pour uniformiser les supports à teintes inégales
- crée des supports régulièrement blancs, adhérents et absorbants en une seule opération
- idéal pour tous papiers peints – surtout de papiers intissés clairs et transparents
- le support reste microporeux
- peut être teinté avec colorants universels concentrés ou des peintures colorées
- sans solvants

## I Fondo per tappezzerie bianco

- preparazione ottimale del sottofondo prima del rivestimento con carta da parati
- bianco coprente per eliminare differenze di colore della superficie
- per superfici omogeneamente bianche, aggrappanti e uniformemente assorbenti in un'unica applicazione
- ideale per tutti i tipi di carta da parati, in particolare in TNT chiara e traslucida
- non isola il sottofondo
- tinteggiabile con Colorante concentrato universale per la messa in tinta o con Pittura pronta all'uso e colorante
- senza solventi

## GB Wallpaper Primer white

- optimum substrate preparation prior to wallpapering
- opaque white finish for evening out colour differences in substrate
- applied in single operation to produce homogeneously white and uniformly absorbent substrates with good key
- ideal for all wallpapers – especially light-coloured and translucent non-woven wallpapers
- does not seal off substrate
- tintable with universal concentrated colorants or full-tone and tinting paints
- solvent-free

## F Aqua-Deck Blanc Isolant

- peinture sans solvants à haut pouvoir couvrant pour la rénovation
- empêche la migration de nicotine, de suie, de graisse et de taches séchées d'eau
- isole des ingrédients solubles de plaques de plâtre, panneaux agglomérés ou de construction
- 2 en 1 – peinture isolante et en même temps finition
- relation de contraste classe 1 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide classe 2 selon la norme EN 13300
- degré de brillance: mat profond
- applicable à l'airless
- pour l'intérieur

## I Aqua-Deck Bianco isolante

- pittura per ristrutturazioni priva di solventi con elevato potere coprente
- isola le macchie di nicotina, fuliggine, grasso e acqua
- isola i componenti coloranti di pannelli in cartongesso, OSB e legno
- 2 in 1 – pittura isolante e finitura
- rapporto di contrasto classe 1 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione umida classe 2 secondo EN 13300
- grado di brillantezza: opaco intenso
- indicata per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless
- per interni

## GB Aqua-Deck White Stain Blocker

- solvent-free renovation paint with good hiding power
- prevents migration of nicotine, soot, grease and water stains
- seals off discolouring constituents from gypsum plasterboard, OSB and wood-based panel products
- 2 in 1 – stain blocker and finishing coat
- contrast ratio class 1 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 2 to EN 13300
- gloss level: dead matt
- suitable for airless spray application
- for indoor use



# Spachteln





1 kg	VE: 10 Stück	EAN: 4016215 10126 1
5 kg	VE: 4 Stück	EAN: 4016215 10124 7
10 kg		EAN: 4016215 10128 5
20 kg		EAN: 4016215 10125 4

## D Innen-Spachtel

- zum Füllen, Glätten und Modellieren
- geschmeidige Spachtelmasse auf Naturgipsbasis
- mit Methylcellulose für optimale Haftung
- leicht und sicher zu verarbeiten
- Brandverhalten: A1
- CE-konform gemäß DIN EN 13963-3B und DIN EN 13279-1 (Gips-Flächenspachtel C7/20/2)

## F Enduit Intérieur

- pour le lissage, rebouchage et modelage
- très maniable et à base de plâtre naturel
- avec de la méthylcellulose pour une adhérence optimale
- facile à appliquer
- réaction au feu: A1
- CE-conforme selon EN 13963-3B et EN 13279-1 (Enduit à base de plâtre pour le surfacage C7/20/2)

## I Stucco per interni

- per riempire, lisciare e modellare
- stucco flessibile a base di gesso naturale
- con metilcellulosa per un'adesione ottimale
- facile e sicuro da applicare
- reazione al fuoco: A1
- conforme alle norme CE secondo EN 13963-3B e EN 13279-1 (stucco di gesso per la superficie C7/20/2)

## GB Interior Filler

- for filling, smoothing and modelling
- smooth natural gypsum-based filling compound
- with methyl cellulose for optimum adhesion
- reliable and easy workability
- reaction to fire: A1
- CE-compliant to EN 13963-3B and EN 13279-1 (gypsum plaster for filling surfaces C7/20/2)



innen



Verarbeitungszeit



Spachtel, Glättkelle



1 kg	VE: 5 Stück	EAN: 4016215 10134 6
5 kg	VE: 4 Stück	EAN: 4016215 10132 2

## D Außen-Spachtel

- kunstharzvergütete, weiße Spachtelmasse
- für Fassaden und Feuchträume
- zum Füllen und Glätten
- witterungs- und feuchtigkeitsbeständig
- fein abzuglätten
- chromatarm gemäß EU-Verordnung 1907/2006, Anhang XVII (47)

## F Enduit Extérieur

- enduit blanc renforcé de résine synthétique
- pour façades et pièces humides
- pour le rebouchage et le lissage
- résiste aux intempéries et à l'humidité
- fin après lissage
- pauvre en chromates selon le CE-Règlement No 1907/2006, Annexe XVII (47)

## I Stucco per esterni

- stucco bianco rinforzato con resine sintetiche
- per facciate e ambienti umidi
- per il riempimento e la lisciatura
- resistente alle intemperie e all'umidità
- finemente levigabile
- a basso contenuto di cromati conformemente al regolamento UE 1907/2006, Allegato XVII (47)

## GB Exterior Filler

- synthetic resin-modified white filling compound
- for facades and damp spaces
- for filling and smoothing
- weather- and moisture-resistant
- allows fine smoothing
- low-chromate to Regulation (EC) No 1907/2006, Annex XVII (47)



innen und außen



Verarbeitungszeit



Spachtel, Glättkelle



### D Holz Kitt

- zum Ausbessern beschädigter Holzoberflächen
- Farbton natur
- abtönbar
- schnell trocknend
- härtet rissfrei aus
- lösungsmittelfrei
- für innen und außen

### F Mastic à Bois

- pour réparer des surfaces en bois endommagées
- à teinte naturelle
- peut être teinté
- séchage rapide
- durcit sans fissures
- sans solvants
- intérieur et extérieur

### I Masticce per legno

- per riparare le superfici in legno danneggiate
- colore naturale
- colorabile
- asciugatura rapida
- non presenta crepe da asciutto
- senza solventi
- per interni ed esterni

### GB Wood Putty

- for patching damaged wood surfaces
- natural colour
- tintable
- quick-drying
- crack-free curing
- solvent-free
- for indoor and outdoor use



innen und außen

lösungsmittelfrei

Spachtel



### D Holz Reparatur

- hellbraune Spachtelmasse zum Ausbessern von Rissen, Löchern und Fehlstellen
- hohes Füllvermögen
- härtet rissfrei aus
- überstreichbar
- anwendbar im Innen- und mit witterungsbeständigem Folgeanstrich auch im Außenbereich

### F Réparation Spécial Bois

- enduit à teinte brun clair pour réparer des fissures, trous et dégâts
- haut pouvoir de rebouchage
- durcit sans fissures
- recouvrable de peinture
- intérieur mais aussi à l'extérieur avec application suivante d'une peinture résistante aux intempéries

### I Stucco ripara legno

- stucco marrone chiaro per riparare crepe, fori e punti difettosi
- elevato potere riempitivo
- non presenta crepe da asciutto
- verniciabile
- utilizzabile in interni e, se rivestito con una finitura anti intemperie, anche all'esterno

### GB Wood Repair

- light-brown filling compound for patching cracks, holes and other damage
- high filling power
- crack-free curing
- overcoatable
- for use indoors and, where overcoated with weather-resistant finish, outdoors



innen und außen

Spachtel

Auftragsstärke



### D Fein Spachtel

- für Holz, lackierte Flächen und ähnliche Untergründe
- optimaler Untergrund für nachfolgende Lackierungen mit Acryl- oder Kunstharz-Lacken
- lösungsmittelfrei
- leicht zu glätten
- sehr gut schleifbar
- für innen

### F Enduit Superfin

- pour bois, surfaces laquées et similaires
- optimal pour être recouvert de laques acryliques ou alkydes
- sans solvants
- facile à lisser
- très bien ponçable
- pour l'intérieur

### I Stucco fine

- per legno, superfici verniciate e substrati simili
- base ottimale per i successivi rivestimenti con vernici a base di resine acriliche o sintetiche
- senza solventi
- facile da lisciare
- perfettamente carteggiabile
- per interni

### GB Fine Filler

- for wood, coated surfaces and similar substrates
- ideal base for subsequent application of acrylic or synthetic resin coatings
- solvent-free
- easy to smooth
- very easy to sand
- for indoor use



innen

lösungsmittelfrei

Auftragsstärke



## D Alles-Spachtel

- Feinspachtel für mineralische Untergründe, Holz und gestrichene Flächen
- lösungsmittelfrei
- einfach aufzutragen und zu glätten
- schnell trocknend
- leicht schleifbar
- für innen

## F Enduit Polyvalent

- enduit fin pour des supports minéraux, bois et surfaces peintes
- sans solvants
- facile à appliquer et à lisser
- séchage rapide
- facile à poncer
- pour l'intérieur

## I Stucco universale

- stucco fine per sottofondi minerali, legno e superfici verniciate
- senza solventi
- facile da applicare e lisciare
- asciugatura rapida
- facile da carteggiare
- per interni

## GB Multi-Purpose Filler

- fine filler for mineral substrates, wood and painted surfaces
- solvent-free
- simple to apply and easy to smooth
- quick-drying
- easy to sand
- for indoor use



innen



lösungsmittelfrei



bis  
3 mm

Auftragsstärke



## D Fertig-Spachtel

- für Wand- und Deckenflächen im Innen- und Außenbereich
- faserverstärkt für hohe Festigkeit
- härtet rissfrei aus
- universell einsetzbar auf mineralischen Untergründen und gestrichenen Flächen

## F Enduit en Pâte

- pour murs et plafonds à l'intérieur et l'extérieur
- renforcé de fibres pour une haute stabilité
- durcit sans fissures
- utilisations multiples sur des supports minéraux et surfaces peintes

## I Stucco pronto all'uso

- per pareti e soffitti in ambienti interni ed esterni
- fibrorinforzato e quindi ad alta resistenza
- non presenta crepe da asciutto
- impiego universale su supporti minerali e superfici verniciate

## GB Ready-Mix Filler

- for indoor and outdoor wall and ceiling surfaces
- fibre-reinforced for high strength
- crack-free curing
- universal application on mineral substrates and painted surfaces



innen und außen



Spachtel



bis  
5 mm

Auftragsstärke



## D Rauhfaser Reparatur

- weißer Struktur-Spachtel
- passt sich optimal der Rauhfaserkörnung an
- gut modellierbar
- schnell trocknend
- überstreichbar
- lösungsmittelfrei

## F Réparation Papiers Ingrains

- enduit blanc qui contient des grains de bois
- s'adapte parfaitement à la structure des papiers ingrains
- facile à modeler
- séchage rapide
- peut être peint
- sans solvants

## I Stucco riparatore per fibra ruvida

- stucco strutturale bianco
- si adatta perfettamente alla grana della fibra ruvida
- facile da modellare
- asciugatura rapida
- verniciabile
- senza solventi

## GB Woodchip Repair Filler

- white textured filler
- perfectly matches ingrain/ woodchip wallpaper texture
- readily mouldable
- quick-drying
- overcoatable
- solvent-free



innen



lösungsmittelfrei



bis  
5 mm

Auftragsstärke



### D Bohrlloch- und Rissfüller

- zum schnellen Ausbessern von Dübellöchern und kleinen Rissen im Innenbereich
- direkt aus der Tube in das Bohrloch
- extra weiß
- schnell trocknend
- auch für Feuchträume

### F Reboucheur Trous et Fissures

- pour reboucher des trous de vis et petites fissures à l'intérieur
- applicable directement du tube dans le trou
- très blanc
- sèche rapidement
- aussi pour pièces humides

### I Riempitivo per fori e crepe

- per la riparazione rapida di fori di tasselli e piccole crepe in ambienti interni
- applicazione diretta dal tubetto nel foro
- bianco intenso
- asciugatura rapida
- indicato anche per ambienti umidi

### GB Drill Hole and Crack Filler

- for quickly patching plug holes and small cracks indoors
- applied directly from tube into drill hole
- extra-white
- quick-drying
- also suitable for damp spaces



### D Bohrlloch- und Rissfüller ULTRA

- Allround-Spachtelmasse zum Reparieren, Füllen und Kleben
- auf Basis von weißem Spezialzement
- extrem haftstark sogar auf glasierten Fliesen
- Schichtstärke 0–10 cm
- schnell härtend nach 30 Minuten
- für innen und außen
- chromatarm gemäß EU-Verordnung 1907/2006, Anhang XVII (47)

### F Reboucheur Trous et Fissures ULTRA

- enduit multi-usages pour la réparation, le rebouchage et le collage
- à base de ciment spécial blanc
- adhère efficacement même sur carreaux émaillés
- s'applique en épaisseur de 0–10 cm par couche
- durcit rapidement après 30 minutes
- intérieur et extérieur
- pauvre en chromates selon le CE-Règlement No 1907/2006, Annexe XVII (47)

### I Riempitivo per fori e crepe ULTRA

- stucco universale per riparare, riempire e incollare
- a base di cemento bianco speciale
- massima adesione anche alle piastrelle smaltate
- spessore strato 0–10 cm
- rapido indurimento in 30 minuti
- per interni ed esterni
- a basso contenuto di cromati conformemente al regolamento UE 1907/2006, Allegato XVII (47)

### GB Drill Hole and Crack Filler ULTRA

- all-round filler for repairing, filling and bonding
- based on special white cement
- extremely strong adhesion, even on glazed tiles
- coat thickness 0–10 cm
- rapid set in 30 minutes
- for indoor and outdoor use
- low-chromate to Regulation (EC) No 1907/2006, Annex XVII (47)



### D Fassade und Feuchtraum

- Faserspachtel mit hoher Festigkeit
- ideal für Feuchträume (wie Küche, Bad und Garage) und für kleine Spachtelarbeiten an der Fassade
- leicht zu glätten
- härtet rissfrei aus
- wetterfest

### F Enduit Façades et Pièces Humides

- enduit fibré et à haute stabilité
- idéal pour les locaux humides (cuisines, bains, garages) et pour petits travaux d'enduisage sur façades
- facile à lisser
- durcit sans fissures
- résistant aux intempéries

### I Stucco per facciate e ambienti umidi

- stucco fibrato ad elevata resistenza
- ideale per ambienti umidi (come cucine, bagni e garage) e per piccoli interventi di stuccatura sulla facciata
- facile da lisciare
- non presenta crepe da asciutto
- resistente alle intemperie

### GB Facade and Damp Space Filler

- high-strength fibrous filler
- ideal for damp and humid spaces (e.g. kitchens, bathrooms and garages) and for minor filling works to facades
- easy to smooth
- crack-free curing
- weatherproof





## D Fliesen- und Fugenreparatur WEISS

- Spezial-Fugenmasse zum Ausfügen von Wandfliesen im Innenbereich
- ideal für die schnelle Reparatur beschädigter Fliesenfugen
- wasserfest
- für Küche und Bad
- härtet rissfrei aus



innen



Auftragsspitze



wasserfest



## D Fliesen- und Fugenreparatur GRAU

- Spezial-Fugenmasse zum Ausfügen von Wandfliesen im Innenbereich
- ideal für die schnelle Reparatur beschädigter Fliesenfugen
- wasserfest
- für Küche und Bad
- härtet rissfrei aus



innen



Auftragsspitze



wasserfest



## D Fliesen- und Flächen-Spachtel

- sehr feine, weiße Spachtelmasse auf Basis von Spezialzement
- ideal zum Ausbessern, Glätten, Füllen und Verfugen
- optimale Haftung auch auf schwierigen Untergründen wie gestrichenen Flächen und glasierten Fliesen
- auch für Feuchträume
- sehr gut schleifbar
- für innen
- chromatarm gemäß EU-Verordnung 1907/2006, Anhang XVII (47)



innen



40 Min.  
Verarbeitungszeit



Spachtel, Glättkelle

## F Joint Carrelage – blanc

- reboucheur spécial pour jointoyer des carreaux muraux à l'intérieur
- idéal pour la réparation rapide des joints endommagés
- résistant à l'eau
- pour cuisines et salles de bain
- durcit sans fissuration

## I Ripara giunti piastrelle – bianco

- mastice speciale per la sigillatura delle giunzioni tra le piastrelle da parete in ambienti interni
- particolarmente indicato per la riparazione rapida delle fughe danneggiate delle piastrelle
- resistente all'acqua
- per cucina e bagno
- non presenta crepe da asciutto

## GB Tile and Joint Repair – white

- special grout for finishing joints in wall tiling indoors
- ideal for quick repair of damaged tile joints
- waterproof
- for kitchens and bathrooms
- crack-free curing

## F Joint Carrelage – gris

- reboucheur spécial pour jointoyer des carreaux muraux à l'intérieur
- idéal pour la réparation rapide des joints endommagés
- résistant à l'eau
- pour cuisines et salles de bain
- durcit sans fissuration

## I Ripara giunti piastrelle – grigio

- mastice speciale per la sigillatura delle giunzioni tra le piastrelle da parete in ambienti interni
- particolarmente indicato per la riparazione rapida delle fughe danneggiate delle piastrelle
- resistente all'acqua
- per cucina e bagno
- non presenta crepe da asciutto

## GB Tile and Joint Repair – grey

- special grout for finishing joints in wall tiling indoors
- ideal for quick repair of damaged tile joints
- waterproof
- for kitchens and bathrooms
- crack-free curing

## F Enduit Carreaux et Défauts

- enduit très fin et blanc à base de ciment spécial
- idéal pour la réparation, le lissage, le rebouchage et le jointoiement
- adhérence optimale même sur supports délicats tels que des surfaces peintes et carreaux émaillés
- aussi pour des pièces humides
- très facile à poncer
- pour l'intérieur
- pauvre en chromates selon le CE-Règlement No 1907/2006, Annexe XVII (47)

## I Stucco per piastrelle e muri interni

- stucco bianco molto fine a base di cemento speciale
- ideale per riparare/ritoccare, lisciare, riempire e sigillare
- eccellente aderenza anche su supporti difficili come superfici verniciate e piastrelle smaltate
- anche per ambienti umidi
- perfettamente carteggiabile
- per interni
- a basso contenuto di cromati conformemente al regolamento UE 1907/2006, Allegato XVII (47)

## GB Tile and Surface Filler

- very fine, white filling compound based on special cement
- ideal for patching, smoothing, filling and joint grouting
- outstanding adhesion even on difficult substrates such as painted surfaces and glazed tiles
- also suitable for damp spaces
- very easy to sand
- for indoor use
- low-chromate to Regulation (EC) No 1907/2006, Annex XVII (47)

# Tapezieren und Kleben





200 g VE: 40 Stück EAN: 4016215 10255 8



frei von Konservierungsmitteln



Anrührzeit



Bürste, Tapeziergerät

## D Kraft-Kleister spezial

- für Struktur-, Präge-, Vlies- und Vinyltapeten, Rohfaser und Vlies-Rauhfaser
- aus hochwertiger Methylcellulose mit Kunstharz
- hohe Feuchtfestigkeit beim Überstreichen
- starke Anfangshaftung und Klebkraft
- sehr gute Korrigierbarkeit der Tapetenbahnen
- in 15 Minuten gebrauchsfertig
- maschinengängig
- trocknet transparent auf
- frei von Konservierungsmitteln

## F Colle Extra Forte Spéciale

- pour papiers peints structurés, gaufrés, vinyles, intissés, ingrains et ingrains sur intissé
- à base de méthylcellulose haut de gamme renforcée de résine synthétique
- haute résistance à l'humidité même lors du recouvrement avec une peinture
- haute adhérence initiale et au collage
- ajustement facile des lés de papier peint
- prête à l'emploi en 15 minutes
- aussi pour encolleuses
- transparente après séchage
- sans agents de conservation

## I Colla forte speciale

- per carta da parati strutturata, gofrata, in TNT e vinilica, fibra ruvida e TNT in fibra ruvida
- in metilcellulosa pregiata con resina sintetica
- elevata resistenza all'umidità in caso di sovraverniciatura
- ottima aderenza iniziale ed elevato potere di adesione
- facile correggibilità delle strisce di carta da parati
- pronta per l'uso in 15 minuti
- applicabile a macchina
- trasparente da asciutta
- senza conservanti

## GB Wallpaper Adhesive Power

- for textured, embossed, non-woven and vinyl wallpapers, woodchip and non-woven woodchip wallpapers
- high-grade methyl cellulose with synthetic resin
- high moisture resistance when overcoating
- high initial adhesion and bond strength
- very good adjustment of wallpaper strips
- ready-for-use in 15 minutes
- suitable for pasting machines
- dries to transparent finish
- free from preservatives



200 g VE: 30 Stück EAN: 4016215 10235 0



frei von Konservierungsmitteln



Anrührzeit



Bürste

## D Spezialkleister

- kunstharzverstärkt
- hohe Klebkraft
- für Rohfaser und schwere Tapeten
- in 30 Minuten gebrauchsfertig
- trocknet transparent auf
- frei von Konservierungsmitteln

## F Colle Spéciale

- renforcée de résine synthétique
- haute adhérence au collage
- pour papiers peints ingrains et lourds
- prête à l'emploi en 30 minutes
- transparente après séchage
- sans agents de conservation

## I Colla speciale

- rinforzata con resina sintetica
- elevata aderenza
- per fibra ruvida e carta da parati pesante
- pronta per l'uso in 30 minuti
- trasparente da asciutta
- senza conservanti

## GB Wallpaper Adhesive Special

- synthetic resin-reinforced
- high bond strength
- for woodchip and heavy wallpapers
- ready-for-use in 30 minutes
- dries to transparent finish
- free from preservatives



200 g VE: 25 Stück EAN: 4016215 10136 0



frei von Konservierungsmitteln



Anrührzeit



Bürste, Tapeziergerät

## D Zell-Leim spezial

- kunstharzverstärkt
- extra hohe Klebkraft für schwere Tapeten
- in 30 Minuten gebrauchsfertig
- maschinengängig
- frei von Konservierungsmitteln

## F Colle à papiers peints spéciale

- renforcée de résine synthétique
- haute adhérence au collage pour papiers peints lourds
- prête à l'emploi en 30 minutes
- aussi pour encolleuses
- sans agents de conservation

## I Colla speciale per parati in cellulosa

- rinforzata con resina sintetica
- eccellente potere di adesione per carta da parati pesante
- pronta per l'uso in 30 minuti
- applicabile a macchina
- senza conservanti

## GB Cellulose Wallpaper Adhesive Special

- synthetic resin-reinforced
- extra-high bond strength for heavy wallpapers
- ready-for-use in 30 minutes
- suitable for pasting machines
- free from preservatives





200 g VE: 25 Stück EAN: 4016215 10236 7



frei von Konservierungsmitteln



Anrührzeit



Rolle, Bürste

### D Vliestapeten Roll-Kleister PREMIUM

- für glatte und geprägte Vliestapeten und Vlies-Rauhfaser
- mit der Rolle direkt an die Wand
- spritzt und tropft nicht
- mit kraftvoller Methylcellulose, Kunstharz und Klebkraftverstärkern
- instant – in 5 Minuten gebrauchsfertig
- hohe Anfangshaftung und Klebkraft
- gut korrigierbar
- trocknet transparent auf
- frei von Konservierungsmitteln

### F Colle-Roll Intissés PREMIUM

- pour papiers intissés gaufrés ou à dos lisse ainsi que ingrains sur intissé
- application au rouleau directement sur le mur
- ne projette ni coule pas
- avec de la méthylcellulose puissante, résine synthétique et agents de renforcement de collage
- instantanée – prête à l'emploi en 5 minutes
- haute adhérence initiale et au collage
- ajustement facile des lés de papier peint
- transparente après séchage
- sans agents de conservation

### I Colla per parati in TNT PREMIUM

- per carta da parati in TNT liscia e gofrata e TNT in fibra ruvida
- applicazione a rullo direttamente sulla parete
- non spruzza e non gocciola
- con resistente metilcellulosa, resina sintetica e rinforzanti di aderenza
- istantanea – pronta all'uso in 5 minuti
- buona aderenza iniziale ed elevato potere di adesione
- facilmente correggibile
- trasparente da asciutta
- senza conservanti

### GB Roller Adhesive for non-woven wallpapers PREMIUM

- for smooth and embossed non-woven wallpapers and for non-woven woodchip wallpapers
- for direct wall application with roller
- no splashing or dripping
- with powerful methylcellulose, synthetic resin and adhesion promoters
- instant: ready-for-use in 5 minutes
- high initial adhesion and bond strength
- easy to correct
- dries to transparent finish
- free from preservatives



500 g VE: 10 Stück EAN: 4016215 10237 4



frei von Konservierungsmitteln



Anrührzeit



Rolle, Bürste

### D Vliestapeten Roll-Kleister

- für glatte und geprägte Vliestapeten und Vlies-Rauhfaser
- mit der Rolle direkt an die Wand
- spritzt und tropft nicht
- instant – in 5 Minuten gebrauchsfertig
- hohe Anfangshaftung und Klebkraft
- gut korrigierbar
- trocknet transparent auf
- frei von Konservierungsmitteln

### F Colle-Roll Intissés

- pour papiers intissés gaufrés ou à dos lisse ainsi que ingrains sur intissé
- application au rouleau directement sur le mur
- ne projette ni coule pas
- instantanée – prête à l'emploi en 5 minutes
- haute adhérence initiale et au collage
- ajustement facile des lés de papier peint
- transparente après séchage
- sans agents de conservation

### I Colla per parati in TNT

- per carta da parati in TNT liscia e gofrata e TNT in fibra ruvida
- applicazione a rullo direttamente sulla parete
- non spruzza e non gocciola
- istantanea – pronta all'uso in 5 minuti
- buona aderenza iniziale ed elevato potere di adesione
- facilmente correggibile
- trasparente da asciutta
- senza conservanti

### GB Roller Adhesive for non-woven wallpapers

- for smooth and embossed non-woven wallpapers and for non-woven woodchip wallpapers
- for direct wall application with roller
- no splashing or dripping
- instant: ready-for-use in 5 minutes
- high initial adhesion and bond strength
- easy to correct
- dries to transparent finish
- free from preservatives



5 kg EAN: 4016215 10322 7



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



gebrauchsfertig



Rolle, Bürste

### D Vliestapeten Roll-Kleister

- gebrauchsfertig
- für glatte und geprägte Vliestapeten und Vlies-Rauhfaser
- mit der Rolle direkt an die Wand
- spritzt und tropft nicht
- hohe Anfangshaftung und Klebkraft
- gut korrigierbar
- trocknet transparent auf

### F Colle-Roll Intissés

- prête à l'emploi
- pour papiers intissés gaufrés ou à dos lisse ainsi que ingrains sur intissé
- application au rouleau directement sur le mur
- ne projette ni coule pas
- haute adhérence initiale et au collage
- ajustement facile des lés de papier peint
- transparente après séchage

### I Colla per parati in TNT

- pronta per l'uso
- per carta da parati in TNT liscia e gofrata e TNT in fibra ruvida
- applicazione a rullo direttamente sulla parete
- non spruzza e non gocciola
- buona aderenza iniziale ed elevato potere di adesione
- facilmente correggibile
- trasparente da asciutta

### GB Roller Adhesive for non-woven wallpapers

- ready-to-use
- for smooth and embossed non-woven wallpapers and for non-woven woodchip wallpapers
- for direct wall application with roller
- no splashing or dripping
- high initial adhesion and bond strength
- easy to correct
- dries to transparent finish



## D Tapetenleim

- Zell-Leim
- hohe Klebkraft
- klumpt nicht
- in 30 Minuten gebrauchsfertig
- maschinengängig
- frei von Konservierungsmitteln

## F Colle à papiers peints

- normale
- haute adhérence au collage
- sans grumeaux
- prête à l'emploi en 30 minutes
- aussi pour encolleuses
- sans agents de conservation

## I Colla per parati

- colla per parati in cellulosa
- elevata aderenza
- non forma grumi
- pronta per l'uso in 30 minuti
- applicabile a macchina
- senza conservanti

## GB Wallpaper Paste

- cellulose wallpaper adhesive
- high bond strength
- no lumping
- ready-for-use in 30 minutes
- suitable for pasting machines
- free from preservatives



frei von Konservierungsmitteln



Anrührzeit



Bürste, Tapeziergerät



## D Latex-Bindemittel

- zur Veredelung von Leim- und Kalkfarben
- zur Verstärkung von Tapetenkleister
- scheuerbeständiger Überzug
- trocknet transparent auf

## F Liant Latex

- pour améliorer des badigeons et peintures à la chaux
- pour renforcer des colles à papiers peints
- rend les surfaces traitées lessivable
- devient transparent en séchant

## I Legante al lattice

- come nobilitante di pitture a colla e a base di calce
- per rinforzare le colle per tappezzeria
- rivestimento resistente all'abrasione
- trasparente da asciutto

## GB Latex Binder

- for enhancement of distempers and lime paints
- for strengthening wallpaper adhesive
- scrub-resistant finish
- dries to transparent finish



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



Rolle, Flächenstreicher, Spritzgerät



innen



## D Tapeten-Nahtkleber

- zum Nachkleben offener Tapetennähte auf allen Untergründen
- ideal für kritische Stellen wie Fensterrahmen und Heizkörpernischen
- hohe Klebkraft
- für alle Tapeten
- lösungsmittelfrei

## F Colle Raccords pour Papiers Peints

- pour recoller des joints ouverts du papier peint sur tous supports
- idéale pour des endroits difficiles tels que cadres de fenêtre et niches de radiateur
- haute adhérence au collage
- pour tous papiers peints
- sans solvants

## I Ritocca parati

- per incollare le giunture staccate della carta da parati su tutti i supporti
- ideale per punti critici come telai di finestre e nicchie dei radiatori
- elevata aderenza
- per tutti i tipi di carta da parati
- senza solventi

## GB Wallpaper Seam Adhesive

- for sticking down debonded wallpaper seams on all substrates
- ideal for critical locations, e.g. window frames and radiator niches
- high bond strength
- for all wallpapers
- solvent-free



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



Auftragsspitze



innen



### D Glasfaser- und Renoviervlieskleber

- für Glasfasergewebe, Malervlies, schwere Wandbeläge (z. B. aus Vinyl oder Textil) sowie Rauhfaser
- extra starke Klebkraft
- sehr hohe Feuchtfestigkeit beim Überstreichen
- transparent auf trocknend

500 g VE: 10 Stück EAN: 4016215 10261 9



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



Anrührzeit



Rolle, Bürste



### D Glasfaser- und Wandbelagkleber

- extra starke Klebkraft
- für Glasfasergewebe, Malervlies und schwere Wandbeläge
- sehr hohe Feuchtfestigkeit beim Überstreichen
- trocknet transparent auf
- lösungsmittelfrei

750 g VE: 6 Stück EAN: 4016215 10266 4  
3 kg EAN: 4016215 10262 6  
16 kg EAN: 4016215 10263 3



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



gebrauchsfertig



Rolle, Bürste



### D Tapetengrund weiß

- optimale Untergrundvorbereitung vor dem Tapezieren
- weiß deckend zum Ausgleichen von Farbtonunterschieden des Untergrundes
- für einheitlich weiße, griffige und gleichmäßig saugende Untergründe in nur einem Arbeitsgang
- ideal für alle Tapeten – besonders helle und durchscheinende Vliestapeten
- sperrt den Untergrund nicht ab
- abtönbar mit Universal-Abtönkonzentraten oder Vollton- und Abtönfarben
- lösungsmittelfrei

2,5 l EAN: 4016215 10203 9  
5 l EAN: 4016215 10208 4  
10 l EAN: 4015215 10209 1



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



Rolle, Bürste, Spritzgerät



innen

### F Colle Toiles de Verre et de Rénovation

- pour coller des toiles de verre, voiles et toiles de rénovation, revêtements muraux lourds (par ex. vinyles ou textiles) ainsi que papiers ingrains
- très haute adhérence au collage
- très haute résistance à l'humidité lors de la mise en peinture
- devient transparente en séchant

### I Colla per fibra di vetro e TNT da restauro

- per tessuto in fibra di vetro, TNT per pittura, rivestimenti murali pesanti (ad es. vinilici o tessili) e carta da parati in fibra ruvida
- eccellente potere di adesione
- eccellente resistenza all'umidità nei rivestimenti successivi
- trasparente da asciutta

### GB Glassfibre and Renovation Fabric Adhesive

- for glassfibre fabrics, non-woven lining paper, heavy wall coverings (e.g. made from vinyl or textiles) and woodchip wallpaper
- extra-high bond strength
- very high moisture resistance when overcoating
- dries to transparent finish

### F Colle Toiles de Verre et Revêtements Muraux

- très haute adhérence au collage
- pour toile de verre, toile universelle et revêtements muraux lourds
- très haute résistance à l'humidité même lors du recouvrement avec une peinture
- transparente après séchage
- sans solvants

### I Colla per rivestimenti di pareti e fibra di vetro

- eccellente potere di adesione
- per tessuti in fibra di vetro, TNT per pittura e rivestimenti di pareti pesanti
- eccellente resistenza all'umidità in caso di sovraverniciatura
- trasparente da asciutta
- senza solventi

### GB Glassfibre and Wall Covering Adhesive

- extra-high bond strength
- for glassfibre fabrics, non-woven lining paper and heavy wall coverings
- very high moisture resistance when overcoating
- dries to transparent finish
- solvent-free

### F Primaire Papiers Peints blanc

- prétraitement optimal du support avant toutes poses de papiers peints
- blanc couvrant pour uniformiser les supports à teintes inégales
- crée des supports régulièrement blancs, adhérents et absorbants en une seule opération
- idéal pour tous papiers peints – surtout de papiers intissés clairs et transparents
- le support reste microporeux
- peut être teinté avec colorants universels concentrés ou des peintures colorées
- sans solvants

### I Fondo per tappezzerie bianco

- preparazione ottimale del sottofondo prima del rivestimento con carta da parati
- bianco coprente per eliminare differenze di colore della superficie
- per superfici omogeneamente bianche, aggrappanti e uniformemente assorbenti in un'unica applicazione
- ideale per tutti i tipi di carta da parati, in particolare in TNT chiara e traslucida
- non isola il sottofondo
- tinteggiabile con Colorante concentrato universale per la messa in tinta o con Pittura pronta all'uso e colorante
- senza solventi

### GB Wallpaper Primer white

- optimum substrate preparation prior to wallpaping
- opaque white finish for evening out colour differences in substrate
- applied in single operation to produce homogeneously white and uniformly absorbent substrates with good key
- ideal for all wallpapers – especially light-coloured and translucent non-woven wallpapers
- does not seal off substrate
- tintable with universal concentrated colorants or full-tone and tinting paints
- solvent-free



## D Tapetenablöser

- löst einfach und schnell Tapeten und Rauhfaser
- starke Tiefenwirkung
- sehr ergiebig
- enthält biologisch abbaubare Tenside

## F Décolleur Papiers Peints

- détache facilement des papiers peints et papiers à peindre
- forte action en profondeur
- haut rendement
- contient des tensides biodégradables

## I Staccaparati

- rimuove in modo semplice e rapido carta da parati e fibra ruvida
- penetra efficacemente in profondità
- ad alta resa
- contiene tensioattivi biodegradabili

## GB Wallpaper Remover

- fast and easy removal of woodchip and other wallpapers
- high penetration depth
- high coverage
- contains biodegradable surfactants



lösungsmittelfrei



Konzentrat



Bürste



## D Rauhfaser-Kraftlöser

- ideal für überstrichene Rauhfaser und schwere Tapeten
- extra starke Lösekraft und extrem hohe Durchdringungsfähigkeit
- schnelles Durchweichen der Tapete
- enthält biologisch abbaubare Tenside

## F Décolleur Extra-Fort

- idéal pour des papiers recouverts de peinture et papiers peints lourds
- fortes propriétés de décollement et haut pouvoir pénétrant
- mouillage rapide du papier peint
- contient des tensides biodégradables

## I Staccaparati forte

- ideale per fibra ruvida verniciata e carta da parati pesante
- eccellente capacità dissolvente ed elevatissima penetrazione
- consente di ammorbidire rapidamente la carta da parati
- contiene tensioattivi biodegradabili

## GB Wallpaper Power Remover

- ideal for overcoated woodchip and heavy wallpapers
- extra-strong removing power and extremely high penetration
- rapid softening of wallpaper
- contains biodegradable surfactants



lösungsmittelfrei



Konzentrat



Bürste



## D TAP-EX Tapeten Ablöser

- gebrauchsfertig
- für alle Tapeten und Rauhfaser
- einfach aufsprühen
- schnelle Wirkung

## F TAP-EX Décolleur Papiers Peints

- prêt à l'emploi
- pour enlever tous les anciens papiers peints
- application facile par simple pulvérisation
- action rapide

## I TAP-EX Staccaparati

- pronto per l'uso
- per tutte le carte da parati e fibra ruvida
- basta spruzzare
- azione rapida

## GB TAP-EX Wallpaper Remover

- ready-to-use
- for woodchip and all other wallpapers
- straightforward spray application
- fast-acting



lösungsmittelfrei



gebrauchsfertig



12-15  
m<sup>2</sup>

Reichweite



1 l VE: 6 Stück EAN: 4016215 10218 3



lösungsmittelfrei

Pinsel

innen

### D Tapeten-Schutz

- farbloser Schutzanstrich für stark beanspruchte Innenflächen
- schmutz- und wasserabweisend
- für Tapeten, weiße und bunte Dispersionsfarben, dekorative Wandlasur- und Spachteltechniken und ähnliche Untergründe
- auf Acrylatbasis
- lösungsmittelfrei
- wasch- und scheuerbeständig

### F Protecteur Papiers Peints

- couche de protection transparente pour des surfaces intérieures soumises à une forte usure
- protège contre les salissures et l'eau
- pour papiers peints, peintures blanches ou colorées, recouvrements avec des vernis ou enduits décoratifs et supports similaires
- à base acrylique
- sans solvants
- lessivable

### I Protezione per tappezzeria

- rivestimento protettivo trasparente per superfici interne sottoposte a sollecitazioni intense
- resistente allo sporco e idrorepellente
- per carta da parati, pitture in dispersione bianche e colorate, tecniche di velatura e stuccatura decorative e supporti simili
- a base acrilica
- senza solventi
- resistente all'abrasione e al lavaggio

### GB Wallpaper Protector

- colourless protective coating for heavy-duty indoor surfaces
- dirt- and water-repellent
- for wallpapers, white and chromatic emulsion paints, decorative wall glaze/stucco finishes and similar substrates
- acrylate-based
- solvent-free
- washable and scrub-resistant



1 kg VE: 5 Stück EAN: 4016215 10210 7



frei von Konservierungsmitteln

Bürste, Flächenspachtel

innen

### D Zell-Makulatur

- Untergrundvorbereitung vor dem Tapezieren
- zum Glätten von rauen und grobporigen Putzflächen
- reguliert die Saugfähigkeit
- für Streich- und Spachtelauftrag
- wasserdampfdurchlässig und atmungsaktiv
- frei von Konservierungsmitteln

### F Maculature

- prétraitement du support avant la pose de papiers peints
- pour égaliser des supports rugueux ou très poreux
- régularise l'absorption des supports
- applicable à la brosse ou au couteau à enduire
- microporeuse
- sans agents de conservation

### I Polvere uniformante per carta da parati in cellulosa

- preparazione del sottofondo prima del rivestimento con carta da parati
- per lisciare le superfici intonacate ruvide e a pori larghi
- regola il potere assorbente
- per l'applicazione a pennello e a spatola
- permeabile al vapore acqueo e traspirante
- senza conservanti

### GB Lining Paper

- substrate preparation prior to wallpaping
- for smoothing out rough and coarse-pored plasterwork
- regulates suction
- for brush and trowel application
- water vapour-permeable and breathable
- free from preservatives



300 g VE: 12 Stück EAN: 4016215 10258 9



ohne Lösungsmittel und Weichmacher

Auftragsspitze

innen

### D Montagekleber

- universell einsetzbar
- für Holz, Kabelkanäle aus PVC, Zierleisten, Dekor- und Dämmplatten aus Polystyrol, keramische Wandfliesen, PVC-Sockelleisten etc.
- hohe Festigkeit
- lösungsmittelfrei
- für innen

### F Colle Montage

- utilisation universelle
- pour bois, conduits de cable en PVC, plinthes et corniches, plaques de décoration et d'isolation en polystyrène, carreaux muraux, plinthes en PVC etc.
- haute stabilité
- sans solvants
- pour l'intérieur

### I Colla per montaggio

- utilizzo universale
- per legno, canaline per cavi in PVC, modanature, pannelli decorativi e isolanti in polistirolo, piastrelle da parete in ceramica, battiscopa in PVC, ecc.
- elevata resistenza
- senza solventi
- per interni

### GB Assembly Adhesive

- universal application
- for wood, cable ducts/trunking made from PVC, mouldings, polystyrene decorative panels and insulation board, ceramic wall tiles, PVC skirtings etc.
- high strength
- solvent-free
- for indoor use



## D Styroporkleber Tube

- für Zierleisten, Dekor-Elemente und Rosetten aus Polystyrol
- dauerhaft weiß
- lösungsmittelfrei
- für innen

Styropor® = eingetragene Marke der BASF SE

## F Colle Polystyrène en tube

- pour corniches, plinthes, ornements muraux et rosaces en polystyrène
- durablement blanc
- sans solvants
- pour l'intérieur

## I Colla per polistirolo in tubetto

- per modanature, elementi decorativi e rosette in polistirolo
- bianco permanente
- senza solventi
- per interni

## GB Styrofoam Adhesive Tube

- for mouldings, decorative features and roses made from polystyrene
- long-lasting white
- solvent-free
- for indoor use



ohne Lösungsmittel und Weichmacher

Auftragsspitze

innen



## D Styropor-Kleber

- für Dekor-, Decken- und Isolierplatten, Zierprofile und Untertapeten aus Polystyrol und Hartschaum
- hohe Anfangshaftung
- sichere Klebkraft
- feuchtraumbeständig
- für innen

Styropor® = eingetragene Marke der BASF SE

## F Colle Polystyrène

- pour des plaques de décoration ou d'isolation, plinthes, corniches, sous-couches murales en polystyrène ou mousse rigide
- haute adhérence initiale
- adhérence fiable
- résistante à l'humidité temporaire des pièces humides
- pour l'intérieur

## I Colla per polistirolo

- per pannelli decorativi, isolanti e per soffitti, modanature e sotto-tappezzerie in polistirolo ed espanso rigido
- buona aderenza iniziale
- sicuro potere di adesione
- resistente all'umidità
- per interni

## GB Styrofoam Adhesive

- for decorative and ceiling panels, insulation board, mouldings and lining papers made from polystyrene and rigid foam
- high initial adhesion
- reliable bond strength
- resistance to damp spaces
- for indoor use



Zahnpachtel

innen



## D Holz- und Bastel-Leim

- für alle Holzarten
- auch für Papier, Pappe und Textilien
- lösungsmittelfrei
- trocknet transparent auf

## F Colle à bois et de bricolage

- pour tous types de bois
- aussi pour le papier, le carton et les textiles
- sans solvants
- devient transparente en séchant

## I Colla per legno e bricolage

- per tutti i tipi di legno
- anche per carta, cartone et tessuti
- senza solventi
- trasparente da asciutta

## GB Wood and Handicraft Glue

- for all timber species
- also for paper, cardboard and textiles
- solvent-free
- dries to transparent finish



lösungsmittelfrei



500 g VE: 6 Stück EAN: 4016215 10246 6  
1 kg VE: 6 Stück EAN: 4016215 10247 3

### D Holz-Leim wasserfest D3

- für wasserfeste Verleimungen nach DIN EN 204-D3
- ideal für alle Holzarten, OSB-Platten und Laminat
- lösungsmittelfrei
- trocknet transparent auf
- geprüft durch ift Rosenheim – Gutachtliche Stellungnahme Nr. 11-002804-PR01 (PB GAS-K01-11-de-01) vom 23.09.2011
- für innen und außen



wasserfest lösungsmittelfrei innen und außen



1 kg VE: 10 Stück EAN: 4016215 10285 5  
3 kg EAN: 4016215 10286 2  
6 kg EAN: 4016215 10287 9  
10 kg EAN: 4016215 10290 9

### D Bodenbelag-Kleber

- für Teppichböden mit Vlies-, Textil-, Jute- und Schaumrücken, Nadelfilz sowie PVC- und CV-Beläge
- dauerhaft feste Verklebung
- leichte Verarbeitung
- sehr emissionsarm nach EC 1 plus
- lösungsmittelfrei
- geeignet für die Belastung durch Stuhlrollen nach DIN EN 12529
- für Fußbodenheizung geeignet
- für innen



ohne Lösungsmittel und Weichmacher für Fußbodenheizung www.emicode.com



3 kg EAN: 4016215 10276 3  
5 kg EAN: 4016215 10277 0  
10 kg EAN: 4016215 10278 7

### D Bodenbelag- und Vlies-Fixierung

- für Teppichböden mit Vlies-, Textil-, Gewebe- und Schaumrücken sowie PVC- und CV-Beläge
- einfach mit Wasser ablösbar
- sichere Haftung
- sehr emissionsarm nach EC 1
- lösungsmittelfrei
- geeignet für die Belastung durch Stuhlrollen nach DIN EN 12529
- für Fußbodenheizung geeignet
- für innen



ohne Lösungsmittel und Weichmacher für Fußbodenheizung www.emicode.com

### F Colle à bois D3

- collage résistant à l'humidité selon la norme EN 204-D3
- pour tous types de bois, panneaux de particules et stratifié
- sans solvants
- devient transparente en séchant
- certifiée par l'institut ift, Rosenheim – communiqué de test N° 11-002804-PR01 (PB GAS-K01-11-de-01) du 23.09.2011
- intérieur et extérieur

### I Colla per legno D3

- per incollaggi resistenti all'acqua secondo DIN EN 204-D3
- ideale per tutti i tipi di legno, pannelli OSB e laminato
- senza solventi
- trasparente da asciutta
- testata da ift Rosenheim – verbale di prova n. 11-002804-PR01 (PB GAS-K01-11-de-01) del 23/09/2011
- per interni ed esterni

### GB Waterproof Wood Glue D3

- for waterproof gluing to DIN EN 204-D3
- ideal for all timber species, OSB and laminate
- solvent-free
- dries to transparent finish
- tested by ift Rosenheim – test report no. 11-002804-PR01 (PB GAS-K01-11-de-01) of 23.09.2011
- for indoor and outdoor use

### F Colle Revêtements de Sol

- pour des revêtements de sol à envers non-tissé, textile, jute, feutre ou mousse ainsi que pour des revêtements en PVC ou CV
- adhérence durable
- application facile
- très pauvre en émanations selon la norme EC 1 plus
- sans solvants
- résiste aux sièges à roulettes selon la norme EN 12529
- adaptée au chauffage par le sol
- pour l'intérieur

### I Colla per rivestimenti per pavimenti

- per moquette con dorso in TNT, tessuto, iuta ed espanso, feltro agugliato e per rivestimenti in PVC e CV
- incollaggio forte e duraturo
- facile applicazione
- a bassissima emissione secondo EC 1 plus
- senza solventi
- idonea alle sollecitazioni delle rotelle delle sedie secondo EN 12529
- adatta al riscaldamento a pavimento
- per interni

### GB Floor Covering Adhesive

- for carpeting with non-woven, textile, jute and foam backing, needle-felt, PVC and CV coverings
- durably strong bond
- easy workability
- very-low-emission to EC 1 plus
- solvent-free
- suitable for loading by chair castors to EN 12529
- suitable for floor heating systems
- for indoor use

### F Fixateur Revêtements de Sol Classiques ou Non-Tissés

- pour le collage des revêtements de sol à envers non-tissé, textile ou mousse ainsi que pour des revêtements de sol en PVC ou CV
- peut être enlevé à l'eau
- adhérence fiable
- très pauvre en émanations selon la norme EC 1
- sans solvants
- résiste aux sièges à roulettes selon la norme EN 12529
- adapté au chauffage par le sol
- pour l'intérieur

### I Fissatore TNT per rivestimenti per pavimenti

- per moquette con dorso in TNT, tessuto, fibra ed espanso e per rivestimenti in PVC e CV
- facilmente rimovibile con acqua
- aderenza sicura
- a bassissima emissione secondo EC 1
- senza solventi
- idoneo alle sollecitazioni delle rotelle delle sedie secondo EN 12529
- adatto al riscaldamento a pavimento
- per interni

### GB Floor Covering and Non-woven Fixative

- for carpeting with woven, non-woven, textile and foam backing, PVC and CV coverings
- easily removable with water
- reliable bonding
- very-low-emission to EC 1
- solvent-free
- suitable for loading by chair castors to EN 12529
- suitable for floor heating systems
- for indoor use

# Schimmel bekämpfen







### D Schimmel-entferner\*

- mit Aktivchlor
- vernichtet Schimmel, Algen, Stockflecken und Bakterien
- sofortige Wirkung
- bleicht und desinfiziert
- ideal für Silikon- und Fliesenfugen

### F Enlè'v Moississures\*

- contient du chlore
- élimine des moisissures, algues et bactéries
- effet immédiat
- blanchit et désinfecte
- idéal pour des joints de carreaux ou en silicone

### I Antimuffa\*

- con cloro attivo
- elimina ogni traccia di muffa, alghe, macchie d'umidità e batteri
- ad azione immediata
- candeggiante e disinfettante
- ideale per fughe in silicone e di piastrelle

### GB Mould Remover\*

- with active chlorine
- for killing mould, algae, mildew stains and bacteria
- acts immediately
- bleaches and disinfects
- ideal for silicone and tile joints



innen und außen    gebrauchsfertig    schnelle Wirkung



### D Algen- und Schimmel-STOP\*

- chlorfrei
- geruchsneutral
- entfernt Schimmel, Algen und Grünbeläge
- wirkt selbsttätig und vorbeugend

### F STOP-Algues et Moississures\*

- sans chlore
- à odeur neutre
- détruit les moisissures, algues et dépôts verts
- agit automatiquement et préventif

### I STOP alle alge e muffa\*

- senza cloro
- inodore
- rimuove muffa, alghe e incrostazioni biologiche
- autoattivante e azione preventiva

### GB STOP Algae and Mould\*

- chlorine-free
- odourless
- removes mould, algae and green growth
- self-acting and preventive



innen und außen    gebrauchsfertig    entfernen und vorbeugen



### D Anti-Schimmel-Konzentrat\*

- Fungizider Farbzusatz
- schützt wasserbasierte Produkte vor Schimmel- und Algenbefall
- mit Langzeitwirkung
- Mischungsverhältnis 1:40 – 250 ml Konzentrat für 10 l Farbe u. ä.

### F Concentré Anti-Moississures\*

- additif fongicide
- protège des produits aqueux contre un envahissement par moisissures et algues
- longtemps actif
- rapport de dilution 1:40 – 250 ml du concentré pour 10 l de peinture ou produits similaires

### I Antimuffa concentrato\*

- additivo fungicida per vernici
- protegge i prodotti a base d'acqua dall'infestazione da muffa e alghe
- a lunga durata d'azione
- rapporto di impasto 1:40 – 250 ml di concentrato per 10 litri di pittura o prodotto simile

### GB Anti-Mould-Additive Concentrate\*

- fungicidal paint additive
- protects water-based products against mould and algae infection
- offering long-term protection
- mixing ratio 1:40 – 250 ml concentrate for 10 ltr paint and the like



vorbeugend    Zusatz    Konzentrat

\*Biozidprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformation lesen.

\*Utilisez les produits biocides avec précaution. Avant toute utilisation, lisez l'étiquette et les informations concernant le produit.

\*Usare i biocidi con cautela. Prima dell'uso leggere sempre l'etichetta e le informazioni sul prodotto.

\*Use biocides safely. Always read the label and product information before use.



750 ml VE: 8 Stück EAN: 4016215 02031 9  
 2,5 l EAN: 4016215 02032 6  
 5 l EAN: 4016215 02035 7  
 10 l EAN: 4016215 02040 1

## D Schutzfarbe

- mit Filmkonservierung zum Langzeitschutz des Farbfilms vor Schimmelbefall
- ideal für Küchen, Bäder und Feuchträume
- hohe Deckkraft
- scheuerbeständig
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- für innen

## F Peinture Protectrice

- avec protection de longue durée de la couche de peinture contre un envahissement par moisissures
- idéale pour cuisines, salles de bain et pièces humides
- haut pouvoir couvrant
- résiste au frottement
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 2 selon la norme EN 13300
- pour l'intérieur

## I Pittura protettiva

- con preservante per pellicole per una protezione duratura della pellicola di pittura dalla formazione di muffa
- ideale per cucine, bagni e ambienti umidi
- elevato potere coprente
- resistente all'abrasione a umido
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 2 secondo EN 13300
- per interni

## GB Protective Paint

- with film preservative for long-term protection of paint film against mould infection
- ideal for kitchens, bathrooms and damp spaces
- good hiding power
- scrub-resistant
- contrast ratio class 2 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 2 to EN 13300
- for indoor use



vorbeugend



Rolle, Pinsel



innen



250 ml VE: 12 Stück EAN: 4016215 02028 9

## D Schutzfarbe

- Tube mit Auftragsbürste
- mit Filmkonservierung zum Langzeitschutz des Farbfilms vor Schimmelbefall
- hohe Deckkraft
- scheuerbeständig
- für innen

## F Peinture Protectrice

- tube avec brosse d'application
- avec protection de longue durée de la couche de peinture contre un envahissement par moisissures
- haut pouvoir couvrant
- résiste au frottement
- pour l'intérieur

## I Pittura protettiva

- tubetto con spazzola per l'applicazione
- con preservante per pellicole per una protezione duratura della pellicola di pittura dalla formazione di muffa
- elevato potere coprente
- resistente all'abrasione a umido
- per interni

## GB Protective Paint

- tube with application brush
- with film preservative for long-term protection of paint film against mould infection
- good hiding power
- scrub-resistant
- for indoor use



vorbeugend



Auftragsbürste



innen



500 ml VE: 6 Stück EAN: 4016215 10162 9

## D Schutz Imprägnierung

- mit Langzeit-Filmschutz gegen Schimmelbefall
- geruchsneutral
- geeignet für Wohn-, Schlaf- und Kinderzimmer
- für tapezierte und gestrichene Wände, Putz und Mauerwerk
- transparent

## F Imprégnation Protectrice

- avec protection durable de sa pellicule contre un envahissement par moisissures
- sans odeurs
- convient pour salles de séjour, chambres à coucher et pièces d'enfants
- applicable sur papiers peints, peintures, crépis et maçonneries
- transparente

## I Impregnante protettivo

- con preservante per pellicole di lunga durata
- inodore
- ideale per soggiorni, camere da letto e stanze dei bambini
- per pareti tappezzate o verniciate, intonaco e muratura
- trasparente

## GB Protective Impregnation

- with long-term film protection against the formation of mould
- odourless
- suitable for living rooms, bedrooms and children's rooms
- to be applied on wallpapers, painted walls and masonry
- transparent



vorbeugend



gebrauchsfertig



innen

# Spezialprodukte





## D Holzschutz Leinöl-Firnis

- natürliches Öl aus Leinsamen
- imprägnierender Schutz für Hölzer aller Art (z. B. Möbel, Holzvertäfelungen, Balken, Arbeitsplatten und Zäune)
- harzfrei
- transparent
- auch ideal zum Herstellen pigmentierter Grundierungen sowie als Zusatz zu Künstlerfarben



innen und außen



Pinsel



## D Universal-Abbeizer

- zum Entfernen alter Farben, Lacke und Lasuren
- extra stark
- geruchsmild
- löst mehrere Schichten in einem Arbeitsgang



innen und außen



Pinsel



## D Wasser-Dicht GRAU

- dauerelastische Dichtungsmasse
- sofort wasserdicht – bei jedem Wetter
- faserverstärkt
- rissüberbrückend bis 10 mm
- haftet auch auf nassen Untergründen



innen und außen



Pinsel



bis 10 mm

rissüberbrückend

## F Vernis à l'Huile de Lin

- huile naturelle fabriquée de graines de lin
- protection imprégnante pour du bois de tous types (par ex. du mobilier, des lambris, des poutres, des plans de travail et des clôtures en bois)
- sans résines
- transparent
- aussi idéal pour fabriquer des primaires pigmentés ainsi que comme adjuvant aux peintures pour artistes peintres

## I Vernice all'olio di lino

- olio naturale di semi di lino
- impregnante protettivo per tutti i tipi di legno (ad es., mobili, pannellature in legno, travi, piani di lavoro e recinzioni)
- priva di resina
- trasparente
- ideale anche per la preparazione di mani di fondo pigmentate e come additivo per colori per artisti

## GB Linseed Oil Varnish

- natural oil made from linseed
- protective impregnation for all types of wood (e.g. furniture, wood panelling, beams, worktops and fences)
- resin-free
- transparent
- also ideal for producing pigmented primers and as additive for artists' paints

## F Décapant Universel

- pour enlever les peintures, vernis, lasures et laques anciennes
- extra fort
- pauvre en odeurs
- dissout plusieurs couches par opération

## I Sverniciatore universale

- per la rimozione di vecchi strati di pittura, smalto e velatura
- potentissimo
- odore blando
- scioglie più strati con una sola applicazione

## GB Universal Paint Stripper

- for removing existing paints, varnishes and glazes
- extra-strong
- low-odour
- removes several coats in single operation

## F Mastic Étanche – gris

- mastic d'étanchéité durablement élastique
- immédiatement imperméable à l'eau – par tous les temps
- renforcé de fibres
- pour recouvrir les fissures d'une largeur jusqu'à 10 mm
- adhère aussi sur supports humides

## I Mastice impermeabile – grigio

- mastice permanentemente elastico
- impermeabilizzazione immediata – con qualsiasi tempo
- fibrorinforzato
- tappa fessure di dimensioni fino a 10 mm
- aderisce anche su supporti bagnati

## GB Water Stop – grey

- permanently elastic joint sealant
- immediately waterproof – irrespective of weather
- fibre-reinforced
- crack-bridging up to 10 mm
- also adheres to wet substrates



500 ml VE: 6 Stück EAN: 4016215 10164 3

**D MULTI-CLEAN**  
Reiniger, Entfetter  
und Anlauger

- gebrauchsfertig
- rückstandsfreies Entfetten und Reinigen
- entfernt Fette, Nikotin und Schmierfilme
- Vorbereitung von Lackflächen für Folgeanstriche

**F MULTI-CLEAN**  
Nettoyant, Dégrais-  
sant et Lessive

- prêt à l'emploi
- nettoyage et dégraissage sans résidus
- enlève graisses, nicotine et salissures
- pour la préparation des surfaces laquées avant recouvrement

**I MULTI-CLEAN**  
Detergente e  
grassatore

- pronto per l'uso
- sgrassa senza lasciare residui e pulisce a fondo
- rimuove grasso, lubrificanti e nicotina
- prepara le superfici verniciate per rivestimenti successivi

**GB MULTICLEAN**  
Cleaning and  
Degreasing Agent

- ready-to-use
- residue-free degreasing and cleaning
- removes grease, nicotine and lubricant films
- preparation of coated surfaces for following coats



500 ml VE: 6 Stück EAN: 4016215 10163 6

**D Kunststoff und**  
Gartenmöbel Intensiv  
Reiniger PLAST

- gebrauchsfertig
- für alle Kunststoffoberflächen
- entfernt schnell und effektiv hartnäckige Verunreinigungen, Gebrauchsspuren und Ablagerungen
- intensive Wirkung gegen ölige und fettige Verschmutzungen
- wirkt antistatisch
- auch für Boote, Kfz und Gartenmöbel

**F Nettoyant intensif**  
Matières Plastiques  
et Meubles de Jardin  
PLAST

- prêt à l'emploi
- pour toutes surfaces en matières plastiques
- dissout rapidement et efficacement des salissures tenaces, traces d'utilisation et incrustations
- effet intensif contre des salissures graisseuses et huileuses
- à effet anti-statique
- aussi pour bateaux, voitures et mobilier de jardin

**I Detergente**  
intenso per plastica  
e mobili da giardino  
PLAST

- pronto per l'uso
- per tutte le superfici in plastica
- rimuove lo sporco ostinato, i segni d'usura e le incrostazioni in modo rapido ed efficace
- azione intensa contro macchie di grasso e olio
- azione antistatica
- anche per barche, auto e mobili da giardini

**GB Intensive Plastics**  
and Garden Furniture  
Cleaner PLAST

- ready-to-use
- for all plastics surfaces
- quickly and effectively removes tough soiling, incrustations and other traces of use
- powerful action to combat greasy and oily soiling
- antistatic effect
- also suitable for boats, motor vehicles and garden furniture



1 l VE: 4 Stück EAN: 4016215 10161 2

**D Whirlpool Reiniger**  
SPA\*

- Konzentrat
- gegen Bakterienwachstum, Keime und Pilze in Rohrleitungs- und Düsensystemen
- desinfiziert und reinigt
- 1 l reicht für bis zu 10 Anwendungen

**F Nettoyant Spas,**  
Baignés et Jacuzzi's  
SPA\*

- concentré
- contre un développement de bactéries, germes et champignons dans les systèmes de tuyaux et buses
- désinfecte et nettoie
- 1 l suffit pour jusqu'à 10 nettoyages

**I Detergente**  
per vasche idro-  
massaggio SPA\*

- concentrato
- impedisce la formazione di batteri, germi e funghi nelle tubazioni e negli ugelli
- disinfetta e pulisce
- 1 litro è sufficiente per 10 applicazioni

**GB Whirlpool System**  
Cleaner SPA\*

- concentrate
- combats bacterial growth, germs and fungi in pipe and jet systems
- cleans and disinfects
- 1 ltr suffices for up to 10 applications



1 l VE: 4 Stück EAN: 4016215 10171 1

**D Abfluss Rohr Frei**  
Gel LAXYL

- für Küche, Bad und WC
- macht den Abfluss frei
- selbsttätige Wirkung ohne Hitzeentwicklung
- hochwirksam

**F Déboucheur de**  
Tuyaux en Gel LAXYL

- pour cuisines, salles de bain et toilettes
- dégorge les tuyaux
- auto-actif sans développement de chaleur
- très efficace

**I Gel sgorgante**  
LAXYL

- per cucina, bagno e WC
- libera lo scarico
- azione attiva senza sviluppo di calore
- estremamente efficace

**GB Drain Cleaner Gel**  
LAXYL

- for kitchen, bathroom and W.C.
- clears clogged-up drain pipes
- self-active without developing heat
- highly effective

\*Biodizprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformation lesen.

\*Utilisez les produits biocides avec précaution. Avant toute utilisation, lisez l'étiquette et les informations concernant le produit.

\*Usare i biocidi con cautela. Prima dell'uso leggere sempre l'etichetta e le informazioni sul prodotto.

\*Use biocides safely. Always read the label and product information before use.



- D Sportplatz-Kreide**
- für Sportplatz- und Spielfeldmarkierungen
  - entspricht den DFB-Anforderungen
  - für alle herkömmlichen Trocken-Markierungswagen
  - gute Haftung an Grashalmen
  - reines Naturprodukt
  - nicht ätzend
  - sehr ergiebig

- F Craie pour Terrains de Sport**
- s'utilise pour le marquage des terrains de sport
  - conforme aux exigences de la Fédération Allemande de Football
  - pour tous types usuels de chariot de marquage
  - bonne adhérence sur les brins de gazon
  - produit purement naturel
  - non corrosive
  - à haut rendement

- I Gesso per campi sportivi**
- per la tracciatura segnaletica di campi sportivi e da gioco
  - conforme ai requisiti della Federazione calcistica tedesca (DFB)
  - per tutti i comuni carrelli traccialinee a secco
  - buona adesione ai fili d'erba
  - prodotto puramente naturale
  - non corrosivo
  - ad alta resa

- GB Sports Pitch Chalk**
- for sports ground and pitch markings
  - meets German Football Association (DFB) requirements
  - for all standard dry marking machines
  - good adhesion to grass blades
  - pure natural product
  - non-corrosive
  - high coverage



- D Sportplatz-Markierung**
- weiße, sehr gut deckende Markierungsfarbe
  - zur vorübergehenden Kennzeichnung von Sportplätzen und Rasenflächen
  - geeignet für alle gängigen Markierungsgeräte
  - lösungsmittelfrei
  - schnell trocknend
  - regenbeständig
  - Konzentrat – mit Wasser verdünnbar
  - sehr ergiebig

- F Marquage pour Terrains de Sport**
- peinture blanche de marquage à haut pouvoir couvrant
  - pour le marquage temporaire des terrains de sport ou des terrains en gazon
  - approprié pour tous types usuels de chariot de marquage
  - sans solvants
  - à séchage rapide
  - résiste à la pluie
  - concentré – diluable à l'eau
  - à haut rendement

- I Tracciatura segnaletica per campi sportivi**
- pittura segnaletica bianca con ottimo potere coprente
  - per la tracciatura temporanea di campi sportivi e prati
  - indicata per tutti i comuni dispositivi traccialinee
  - senza solventi
  - asciugatura rapida
  - resistente alla pioggia
  - concentrato – diluibile con acqua
  - ad alta resa

- GB Sports Pitch Marking**
- white marking paint with very good opacity
  - for temporary marking of sports pitches and lawns
  - suitable for all standard marking equipment
  - solvent-free
  - quick-drying
  - rainproof
  - concentrate – dilutable with water
  - high coverage



- D Sportplatz-Markierung Direct**
- reinweiße, hochdeckende Markierungsfarbe
  - zur vorübergehenden Kennzeichnung von Sportplätzen und Rasenflächen
  - geeignet für alle gängigen Markierungsgeräte
  - lösungsmittelfrei
  - schnell trocknend
  - regenbeständig
  - spritzfähig eingestellt

- F Marquage Direct pour Terrains de Sport**
- peinture de marquage très blanche et à haut pouvoir couvrant
  - pour le marquage temporaire des terrains de sport et des terrains en gazon
  - approprié pour tous chariots de marquage
  - sans solvants
  - à séchage rapide
  - résiste à la pluie
  - prêt à la vaporisation

- I Tracciatura segnaletica per campi sportivi Direct**
- pittura segnaletica di colore bianco puro con elevato potere coprente
  - per la tracciatura temporanea di campi sportivi e prati
  - indicata per tutti i comuni dispositivi traccialinee
  - senza solventi
  - asciugatura rapida
  - resistente alla pioggia
  - pronta per l'applicazione a spruzzo

- GB Sports Pitch Marking Direct**
- pure white, high-opacity marking paint
  - for temporary marking of sports pitches and lawns
  - suitable for all standard marking equipment
  - solvent-free
  - quick-drying
  - rainproof
  - set to sprayable consistency

Bunt und kreativ



# Bunt und kreativ



750 ml VE: 3 Stück

Pearl Effect	EAN: 4007955 17002 0
Brilliant Effect	EAN: 4007955 17102 7
Rubin Effect	EAN: 4007955 17202 4
Diamond Effect	EAN: 4007955 17302 1

## D Effektlasuren

Glitzer-Effekt-Lasuren für die moderne Wohnraumgestaltung. Transparent auf trocknend – sichtbar bleiben nur leicht schimmernde Flächen, auf denen je nach Lichteinfall glitzernde Akzente erscheinen.

- thixotrope Wandlasuren
- für Tapeten, Dispersionsfarben, Putze, Dekor-Elemente aus Styropor und ähnliche Untergründe im Innenbereich
- lösmittelfrei
- Verbrauch: ca. 80–120 ml/m<sup>2</sup>

## F Vernis Muraux à Effets

Vernis en phase aqueuse à effet luisant pour une ambiance moderne du logement, à séchage transparent. La surface traitée devient luisant de manière que des particules brillantes y apparaissent selon l'action de la lumière.

- vernis thixotrope
- applicable sur papiers peints, peintures, enduits, rosaces et supports similaires à l'intérieur
- sans solvants
- consommation: env. 80–120 ml/m<sup>2</sup>

## I Velature d'effetto

Velature con effetto luccicante per l'allestimento moderno di ambienti abitativi. Asciugando diventa trasparente – rimangono visibili solo superfici leggermente brillanti sulle quali, secondo l'incidenza della luce, appaiono accenti scintillanti.

- velatura tissotropica
- per tappezzerie, idropitture, intonaci, elementi decorativi in polistirolo e fondi simili per interni
- senza solventi
- consumo: ca. 80–120 ml/m<sup>2</sup>

## GB Effect Glazes

Glitter Effect Glazes for modern interior design. Transparent when dry – only lightly glimmering areas remain visible. Depending on the angle of the light, glittering accents appear in these areas.

- thixotropic wall glaze
- for wallpapers, emulsion paints, plasters, decorative elements made of polystyrene and similar interior surfaces
- solvent-free
- consumption: approx. 80–120 ml/m<sup>2</sup>



**Pearl Effect**  
extrafeiner, goldener Effekt



**Brilliant Effect**  
mittelfeiner, bläulicher Effekt



**Rubin Effect**  
extrafeiner, roter Effekt



**Diamond Effect**  
extrafeiner, silberner Effekt



750 ml VE: 3 Stück

Gold Metallic	EAN: 4007955 17702 9
Silver Metallic	EAN: 4007955 17802 6
Orient-Gold Metallic	EAN: 4007955 18402 7

## D Metall-Effekt-Farben

Deckender Anstrich mit attraktivem Metalleffekt. Für Tapeten, Putze, Dekor-Elemente aus Styropor, Mauerwerk, Stein, Dispersionsfarben und ähnliche Oberflächen.

- sehr hohe Deckkraft
- lösmittelfrei
- Verbrauch: ca. 80–120 ml/m<sup>2</sup>

## F Peintures Métallisées

Peinture acrylique à effet métallique. Applicable sur papiers peints, peintures, enduits, polystyrène, terre cuite, staff, etc.

- haut pouvoir couvrant
- sans solvants
- consommation: env. 80–120 ml/m<sup>2</sup>

## I Vernici a effetto metallico

Vernice coprente con attraenti effetti metallici. Per tappezzerie, intonaci, elementi decorativi in polistirolo, murature, pietra, idropitture e superfici simili.

- altissimo potere coprente
- senza solventi
- consumo: ca. 80–120 ml/m<sup>2</sup>

## GB Metallic Paints

Covering paint with attractive metallic effect. For wallpapers, plasters, decorative elements made of polystyrene, masonry, stone, emulsion paints and similar surfaces.

- very high covering power
- solvent-free
- consumption: approx. 80–120 ml/m<sup>2</sup>



Gold Metallic



Silver Metallic



Orient-Gold Metallic

### Bunt und kreativ

easy anzuwenden  
gelingt immer  
schnell und zuverlässig

**Metall-Effekt-Farbe**

deckender Anstrich mit attraktivem Metalleffekt  
für Tapeten, Putze, Dekor-Elemente und ähnliche Oberflächen  
sehr hohe Deckkraft  
Verbrauch: ca. 80–120 ml/m<sup>2</sup>  
für innen  
Orient-Gold auch für außen

Orient-Gold Metallic – AN IN STREIFEN

Gold Metallic – AN IN STREIFEN

Silver Metallic – AN IN STREIFEN

Made in Germany

Prospekt





750 ml VE: 3 Stück

Pearl	EAN: 4007955 17602 2
Iron	EAN: 4007955 80402 4
Satin	EAN: 4007955 80502 1
Solar	EAN: 4007955 80602 8
Creme	EAN: 4007955 80702 5
Brass	EAN: 4007955 80802 2
Lumi Sun	EAN: 4007955 80902 9
Neon Yellow	EAN: 4007955 81020 9
Neon Pink	EAN: 4007955 81102 2
Sunrise	EAN: 4007955 81202 9
Nature	EAN: 4007955 81302 6
Terra	EAN: 4007955 81402 3
Pacific	EAN: 4007955 81602 7
Atlantic	EAN: 4007955 81702 4
Mystic	EAN: 4007955 81802 1

#### **D** Crystal-Finish Kristall-Effekt-Dekor

Dekorativer, lösungsmittelfreier Anstrich mit echten Glasperlen.

- kreative Oberflächengestaltung in nur einem Arbeitsgang
- 750 ml für ca. 4 m<sup>2</sup>

#### **F** Crystal-Finish Cristal-Effet-Décor

Recouvrement décoratif sans solvants avec vraies perles de verre.

- pour la création de surfaces décoratives en une seule étape de travail
- 750 ml pour env. 4 m<sup>2</sup>

#### **I** Crystal-Finish Effetto cristallo decorativo

Rivestimento decorativo privo di solventi con perle di vetro vere.

- decorazione creativa delle superfici in un'unica applicazione
- 750 ml per circa 4 m<sup>2</sup>

#### **GB** Crystal-Finish Decorative crystal effect

Decorative, solvent-free coating with real glass beads.

- creative surface finish applied in single operation
- 750 ml for approx. 4 m<sup>2</sup>



2,5 l

EAN: 4044899 17601 5

#### **D** Crystal-Finish

Moderne Oberflächengestaltung mit strukturiertem, edlem Perlmutteffekt. Für mineralische Untergründe, Dispersionsfarben und ähnliche Oberflächen.

- für innen
- lösungsmittelfrei
- Basis-Farbtön: perlmutt-weiß
- individuell abtönbar mit max. 10% decomix Abtönkonzentrat
- 2,5 l für ca. 7,5–12 m<sup>2</sup> (je nach Auftragsart)

#### **F** Crystal-Finish

Vernis pour réaliser par son effet de nacre structuré des surfaces modernes. Pour recouvrir supports minéraux, peintures et autres.

- pour l'intérieur
- sans solvants
- teinte de base: nacre blanc
- peut être teinté jusqu'à 10% au max. avec les decomix Colorants Concentrés Universels
- 2,5 l pour env. 7,5–12 m<sup>2</sup> (selon le mode d'application)

#### **I** Crystal Finish

Finitura moderna per superfici con effetto madreperla strutturato. Per superfici minerali, idropitture e fondi simili.

- per interni
- senza solventi
- tonalità base: bianco madreperla
- sfumabile con max. 10% di coloranti concentrati decomix
- 2,5 l per ca. 7,5–12 m<sup>2</sup> (secondo la modalità di applicazione)

#### **GB** Crystal Finish

Modern surface design with a textured, classy pearl effect. For mineral surfaces, emulsion paints and similar surfaces.

- for indoors
- solvent-free
- base colour: pearly-white
- can be tinted individually up to 10% with decomix Universal Concentrated Colorants
- 2,5 l for approx. 7,5–12 m<sup>2</sup> (depending on application)



20 ml VE: 6 Stück

## D decoMIX Universal-Abtönkonzentrat

Farbkonzentrat zum Abtönen von Lacken, Dispersionsfarben, Kunstharzputzen, Spachtelmassen u. ä.

- extrem farbstark und ergiebig
- 28 brillante Farbtöne
- zum Abtönen fast aller Materialien
- hervorragendes Mischverhalten
- sehr gute Lichtbeständigkeit
- frostbeständig
- platzsparend durch geringes Volumen
- alle LW-Oxyd-Typen eignen sich für aromatenfreie Lacksysteme und Silikatfarben (Farbtöne Nr. 3, 4, 5, 14, 19, 20, 21, 22, 23, 24)

## F decoMIX Colorants Concentrés Universels

Colorants concentrés pour teinter les laques, peintures, enduits à base de résine synthétique et produits semblables.

- haut pouvoir colorant
- 28 couleurs brillantes
- teintent presque tous les matériaux
- excellente miscibilité
- très résistants à la décoloration par le soleil
- insensibles au gel
- peu encombrants
- tous les types LW-Oxyde conviennent pour peintures aux silicates et laques sans aromates (N° de coloris 3, 4, 5, 14, 19, 20, 21, 22, 23, 24)

## I decoMIX Colorante concentrato universale per la messa in tinta

Colorante concentrato per la messa in tinta di smalti, idropitture, intonaci in resina sintetica, stucchi e simili.

- colorazione estremamente intensa, grande resa
- 28 tonalità brillanti
- per la messa in tinta di quasi tutti i materiali
- eccellente miscibilità
- ottima resistenza alla luce
- resistente al gelo
- di poco ingombro grazie allo scarso volume
- tutti i tipi di ossidi resistenti all'aria sono adatti a sistemi di vernici privi di aromatici e pitture ai silicati (tonalità n. 3, 4, 5, 14, 19, 20, 21, 22, 23, 24)

## GB decoMIX Universal concentrated colorant

Pigment concentrate for tinting lacquers, emulsion paints, synthetic resin plasters, fillers etc.

- extremely strong colour and economical
- 28 brilliant colour shades
- for tinting almost all materials
- excellent mixing performance
- very good light resistance
- frost resistant
- space saving due to small volume
- all LW (light and weather resistant) oxide types are suitable for aromatic-free lacquer systems and silicate paints (Colour shades No. 3, 4, 5, 14, 19, 20, 21, 22, 23, 24)

**decoMIX**  
Universal Abtönkonzentrat für kreative Farbgestaltung

**Anwender-Tipps**

- Fassadenfarbe
- Dispersions-spachtel
- Silikat-farbe
- Dispersions-farbe
- Kunstharz-putz
- Silikat-putz
- Acryl-lack
- Holz-lack
- Weiß-lack
- Holz-spä-nel-lack

**decoMIX**

**decoMIX**

	10%	4%	2%	1%	0,2%	LW-Type
1 Schwarz						LW-Type
2 Umbra						LW-Type
3 Rottbraun						LW-Oxyd-Type
4 Oxyd-Rot						LW-Oxyd-Type
5 Oxyd-Orange						LW-Oxyd-Type
6 Mangan						L-Type
7 Primgelb						L-Type
8 Grün						LW-Type
9 Blau						LW-Type
10 Rot						L-Type
11 Violett						LW-Type
12 Tannengrün						LW-Type
13 Grasgrün						LW-Oxyd-Type
14 Oxyd-Grün						LW-Type
15 Olivgrün						LW-Type
16 Lindgrün						LW-Type
17 Saft						LW-Type
18 Orange						L-Type
19 Kastan						LW-Oxyd-Type
20 Kastanie						LW-Oxyd-Type
21 Terrabraun						LW-Oxyd-Type
22 Tabak						LW-Oxyd-Type
23 Dunkelbraun						LW-Oxyd-Type
24 Steingrau						LW-Oxyd-Type
25 Weiß						LW-Type
26 Eckt-Gelb						LW-Type
27 Eckt-Rot						LW-Type
28 Eckt-Rosa						LW-Type

M1 Gold, M2 Silber, M3 Bronze

20 ml + 100 ml Lackfarbe = ca. 0,2 %  
20 ml + 250 ml Lackfarbe = ca. 0,4 %

**GOLD** M1 Metallic-Pigment  
**SILBER** M2 Metallic-Pigment  
**BRONZE** M3 Metallic-Pigment

80 ml VE: 10 Stück

M1 Gold EAN: 4007955 73908 1  
M2 Silber EAN: 4007955 73808 4  
M3 Bronze EAN: 4007955 73708 7

## D Metallic-Effekt-Konzentrate

Vielseitig einsetzbares Konzentrat für transparente oder schwach pigmentierte Anstrichsysteme. Nicht geeignet für deckende Anstriche.

- ideal zum Abtönen von Crystal-Finish
- sehr farbstark – max. Zugabe 10%
- kombinierbar mit decoMIX Universal-Abtönkonzentrat (nur L- und LW-Typen)
- für innen und außen
- frostbeständig

## F Colorants Métallisés Concentrés

Concentrés universels pour teinter des recouvrements transparents ou pauvres en pigments. Ne conviennent pas pour des recouvrements opaques.

- idéals pour teinter le Crystal-Finish
- très intensifs – taux d'ajoutage 10% au max.
- combinables avec les decoMIX Colorants Concentrés Universels (seulement les types L et LW)
- pour l'intérieur et l'extérieur
- résistants au gel

## I Concentrati metallizzati

Concentrato versatile per vernici trasparenti o a colori tenui. Non adatto per le vernici coprenti.

- ideale per la messa in tinta di Crystal Finish
- forte intensità cromatica – max. aggiunta 10%
- combinabile con il concentrato universale decoMIX (solo i tipi L e LW)
- per interni ed esterni
- resistente al gelo

## GB Metallic Effect Concentrates

Versatile concentrate for transparent and slightly pigmented coating systems. Not suitable for covering coatings.

- ideal for tinting Crystal Finish
- very strong colour effect – max. addition 10%
- can be combined with decoMIX Universal Concentrated Colorants (only L- and LW-types)
- for indoors and outdoors
- frost-resistant



80 ml VE: 10 Stück

Gold	EAN: 4007955 73308 9
Silver	EAN: 4007955 73408 6
Multi	EAN: 4007955 73508 3

**D Glitter Effect**

Effektvoller Glitzerzusatz für alle handelsüblichen Farben und Lacke.

- 80 ml für ca. 2,5 l Farbe

**F Glitter-Effect**

Additif scintillant pour toutes peintures et laques habituelles.

- 80 ml pour env. 2,5 l de peinture

**I Additivo effetto glitter**

Additivo a effetto glitter per tutte le pitture e gli smalti più comuni.

- 80 ml per circa 2,5 l di pittura

**GE Glitter Effect**

Decorative glitter additive for all standard proprietary paints and coatings.

- 80 ml for approx. 2.5 ltr paint



250 ml VE: 6 Stück  
750 ml VE: 6 Stück

**D FIXcolor Vollton- und Abtönfarbe**

Dispersionsfarbe in 24 ansprechenden Farbtönen für dekorative Anstriche sowie zum Abtönen von Dispersions- und Latexfarben, Kunstharzputzen und ähnlichen wasserbasierten Materialien.

- hohe Farbkraft und Ergiebigkeit
- sehr gutes Mischverhalten
- lösungsmittelfrei
- weichmacherfrei
- sehr emissionsarm
- für innen und außen
- witterungsbeständig
- lichtecht
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- scheuerbeständig
- airless spritzbar

**F FIXcolor Peinture Colorée**

Peinture acrylique en 24 teintes décoratives pour recouvrir normalement les surfaces mais aussi pour teinter des peintures et enduits prêts à l'emploi ainsi que d'autres produits similaires.

- forte intensité et haut rendement
- très bonne miscibilité
- sans solvants
- sans plastifiants
- très pauvre en émanations
- pour l'intérieur et l'extérieur
- résistantes aux intempéries
- ne jaunit pas
- résistance à l'abrasion humide: classe 2 selon EN 13300
- lessivable (classe 2)
- applicable à l'airless

**I FIXcolor Pittura pronta all'uso e colorante**

Vernice a dispersione in 24 gradevoli tonalità per la verniciatura decorativa e per la sfumatura di colori a dispersione e a lattice, intonaci resinosi sintetici e materiali analoghi a base di acqua.

- elevata intensità cromatica e ottima resa
- ottima miscibilità
- senza solventi e plastificanti
- a bassissime emissioni
- per l'interno e l'esterno
- resistente alle intemperie
- resistente alla luce
- resistenza all'abrasione umida di classe 2 – EN 13300
- per applicazione a spruzzo airless

**GE FIXcolor Full-tone and Tinting Paint**

Emulsion paint in 24 attractive colour shades for decorative coatings as well as for tinting emulsion and latex paints, synthetic resin plasters and similar water-based materials.

- high colour strength
- very economical
- best mixing performance
- solvent-free
- plasticizer-free
- very low in emissions
- for indoors and outdoors
- weatherproof
- UV stable
- wet-scrub resistance class 2 according to EN 13300
- abrasion-proof
- suitable for use with airless spraying devices

**Vollton Abtönfarbe**  
**FIXcolor**  
Peinture Colorée  
Pittura pronta all'uso e colorante  
Full-tone and Tinting Paint

- gebrauchsfertig
- für innen und außen
- lichtecht
- brillant und farbstark
- emissionsarm
- lösungsmittelfrei

Made in Germany

Color	1:1	1:5	1:10	1:20	1:40	Vollton	1:1	1:5	1:10	1:20	1:40	Vollton	1:1	1:5	1:10	1:20	1:40																													
gelb 907*	[Color swatches]					Petrol 929	[Color swatches]					Topasbraun 937 S	[Color swatches]																																	
apricot 935*	[Color swatches]					Mint 921	[Color swatches]					Zigarettenbraun 935 S	[Color swatches]																																	
rot 908*	[Color swatches]					Laubgrün 913	[Color swatches]					Schoko Braun 906 S	[Color swatches]																																	
rot 909*	[Color swatches]					Frühlingsgrün 924*	[Color swatches]					Schwarz 904 S	[Color swatches]																																	
rosa 915*	[Color swatches]					Ziegelrot 902 S	[Color swatches]					Weiß 914 S	[Color swatches]																																	
blau 47*	[Color swatches]					Umbrä 903 S	[Color swatches]					<table border="1"> <tr> <th>Color</th> <th>1:1</th> <th>1:5</th> <th>1:10</th> <th>1:20</th> <th>1:40</th> </tr> <tr> <td>blau 917*</td> <td colspan="5">[Color swatches]</td> </tr> <tr> <td>blau 927*</td> <td colspan="5">[Color swatches]</td> </tr> <tr> <td>blau 918*</td> <td colspan="5">[Color swatches]</td> </tr> <tr> <td>blau 910</td> <td colspan="5">[Color swatches]</td> </tr> </table>					Color	1:1	1:5	1:10	1:20	1:40	blau 917*	[Color swatches]					blau 927*	[Color swatches]					blau 918*	[Color swatches]					blau 910	[Color swatches]				
Color	1:1	1:5	1:10	1:20	1:40																																									
blau 917*	[Color swatches]																																													
blau 927*	[Color swatches]																																													
blau 918*	[Color swatches]																																													
blau 910	[Color swatches]																																													
Enzianbau 910	[Color swatches]					Ocker 901 S	[Color swatches]					<p>Farbtöneabweichungen gegenüber dem Original sind drucktechnisch bedingt. * Diese Farben für außen nur im Vollton verwendet S Geeignet für Silikatfarbe (max. 10% DIN Norm beachten).</p>																																		
	[Color swatches]					Effenbein 945 S	[Color swatches]																																							
	[Color swatches]					Karamell 940*	[Color swatches]																																							
	[Color swatches]					Terrakotta 923*	[Color swatches]																																							



2,5 l	
Sonnengelb	EAN: 4002175 90703 6
Golddicker/ Apricot	EAN: 4002175 93503 9
Orange	EAN: 4002175 90803 3
Signalrot	EAN: 4002175 90903 0
Weinrot	EAN: 4002175 91503 1
Violett	EAN: 4002175 94703 2
Lila	EAN: 4002175 94603 5
Ultramarinblau	EAN: 4002175 91803 2
Enzianblau	EAN: 4002175 91003 6
Petrol	EAN: 4002175 92903 8
Mint	EAN: 4002175 92103 2
Laubgrün	EAN: 4002175 91303 7
Frühlingsgrün	EAN: 4002175 92403 3
Ziegelrot	EAN: 4002175 90203 1
Umbra	EAN: 4002175 90303 8
Ocker	EAN: 4002175 90103 4
Elfenbein	EAN: 4002175 94503 8
Karamell	EAN: 4002175 94003 3
Terrakotta	EAN: 4002175 92303 6
Topasbraun	EAN: 4002175 93703 3
Zigarrenbraun	EAN: 4002175 90503 2
Schokobraun	EAN: 4002175 90603 9
Schwarz	EAN: 4002175 90403 5

## D FIXcolor Vollton- und Abtönfarbe

- gebrauchsfertige bunte Wandfarbe in 23 Farbtönen für die individuelle Wohnraumgestaltung
- leichte und angenehme Verarbeitung
- brillant und farbstark
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- scheuerbeständig
- auch mit weißer Dispersionsfarbe nach Wunsch abtönbar
- emissionsarm
- frei von Lösungsmitteln und Weichmachern
- für innen und außen

## F FIXcolor Peintures Colorées

- prêtes à l'emploi – peinture en 23 teintes différentes pour la création d'une ambiance individuelle
- application simple et agréable
- à teintes brillantes et intenses
- résistance au frottement humide: classe 2 selon EN 13300
- récurables
- aussi pour teinter des peintures blanches acryliques ou vinyliques selon le goût
- pauvres en émanations chimiques
- dépourvues de solvants et plastifiants
- pour l'intérieur et l'extérieur des maisons
- teintes:  
Jaune Soleil\*, Ocre Dorée/Abricot\*, Orange\*, Rouge Signal\*, Rouge Bordeaux\*, Violet\*, Lilas\*, Bleu Outremer, Bleu Gentiane, Pétrole, Menthe, Vert Feuilles, Vert Printemps\*, Rouge Briques, Ombre, Ocre, Ivoire, Caramel\*, Terre Cuite\*, Brun Topas, Brun Cigarre, Brun Chocolat, Noir

## I FIXcolor Pittura pronta all'uso e colorante

- pittura colorata per pareti pronta all'uso in 23 colori per la personalizzazione degli spazi abitativi
- lavorazione semplice e pratica
- colori brillanti e intensi
- resistenza all'abrasione a umido classe 2 secondo EN 13300
- resistente allo sfregamento
- tinteggiabile anche con pittura in dispersione bianca, se desiderato
- a emissioni ridotte
- senza solventi e plastificanti
- per interni ed esterni
- colori:  
Giallo sole\*, Ocra oro/albicocca\*, Arancione\*, Rosso segnale\*, Rosso vino\*, Violetto\*, Viola\*, Blu oltremare, Blu genziana, Petrolio, Menta, Verde foglia, Verde primavera\*, Rosso mattone, Umbra, Ocra, Avorio, Caramello\*, Terracotta\*, Marrone topazio, Marrone sigaro, Marrone cioccolato, Nero

## GB FIXcolor Full-Tone and Tinting Paint

- ready-to-use colored wall paint in 23 colours for personalized decoration of living spaces
- smooth, easy workability
- high colour brilliance and tinting strength
- wet-scrub resistance class 2 to EN 13300
- scrub-resistant
- also tintable with white emulsion paint if required
- low-emission
- solvent- and plasticizer-free
- for indoor and outdoor use
- colors:  
Sun yellow\*, Gold ochre/Apricot\*, Orange\*, Signal red\*, Wine red\*, Violet\*, Purple\*, Ultramarine blue, Gentian blue, Petrol, Mint, Leaf green, Spring green\*, Brick red, Umber, Ochre, Ivory, Caramel\*, Terracotta\*, Topaz brown, Cigar brown, Chocolate brown, Black



\* Diese Farbtöne im Außenbereich nicht abtönen.

\* Utiliser ces teintes seulement en teinte pleine à l'extérieur (ne pas les mélanger à d'autres peintures)

\* Per i rivestimenti esterni, utilizzare queste tonalità unicamente in versione pronta per l'uso (non per la colorazione).

\* These colours are only suitable for outdoor application as full tone (not for tinting).



fein 8 kg	EAN: 4007955 60502 7
fein 15 kg	EAN: 4007955 60503 4
grob 8 kg	EAN: 4007955 60602 4
grob 15 kg	EAN: 4007955 60603 1

#### D Dekor Effekt Putz

Weiß deckender Dekor-Quarz auf mineralischer Basis für strukturierte Anstriche im Innenbereich.

- gebrauchsfertig
- leichter Auftrag mit Rolle oder Bürste
- hoch wasserdampf-diffusionsfähig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- abtönbar mit Universal-Abtönkonzentraten (LW-Oxyd-Typen)
- einsetzbar als dekorative Schlussbeschichtung
- überstreichbar
- zwei Putzstrukturen  
fein – Korngröße 0,5 mm  
grob – Korngröße 1 mm

#### F Enduit Décoratif

Recouvrement blanc couvrant à base minérale pour créer des surfaces structurées aux murs intérieurs.

- prêt à l'emploi
- application facile avec rouleau ou spalter
- à haute microporosité
- sans agents de conservation, solvants ou plastifiants
- peut être teinté avec des colorants concentrés universels (types LW-Oxyde)
- peut être laissé tel qu'il est comme recouvrement final décoratif
- recouvrable de peintures
- en 2 types différents de structure  
fin – granulométrie de 0,5 mm  
gros – granulométrie de 1 mm

#### I Intonaco decorativo

Quarzo decorativo coprente bianco, a base minerale per rivestimenti strutturati in ambienti interni.

- pronto per l'uso
- facile applicazione a rullo e con spazzola
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- privo di conservanti, solventi e plasticizzanti
- tinteggiabile con Colorante concentrato universale per la messa in tinta (tipo LW ossidi)
- indicato come rivestimento a finire decorativo
- riverniciabile
- due strutture di intonaco  
fine – granulometria 0,5 mm  
grossolana – granulometria 1 mm

#### GB Decorative Effect Plaster

Opaque white, mineral-based decorative quartz for textured coatings indoors.

- ready-to-use
- easy application with roller or brush
- highly water vapour-permeable
- preservative-, solvent- and plasticizer-free
- tintable with Universal Concentrated Colorants (LW oxide types)
- suitable as decorative finishing coat
- overcoatable
- two plaster textures  
fine – 0.5 mm aggregate size  
coarse – 1 mm aggregate size



5 l	
Schiefer	EAN: 4007955 95005 9
Torf	EAN: 4007955 95205 3
Havanna	EAN: 4007955 95305 0
Sandstein	EAN: 4007955 95405 7
Steingrau	EAN: 4007955 95505 4
Ziegelrot	EAN: 4007955 95705 8
Terra	EAN: 4007955 96005 8
Basaltblau	EAN: 4007955 96105 5
Betongrau	EAN: 4007955 96205 2
Anthrazit	EAN: 4007955 96305 9

#### D Dach- und Sockelfarbe

Hochdeckende, sehr ergiebige Kunststoff-Dispersionsfarbe für lichtechte Anstriche auf Putz, Mauerwerk, Faserzement-dächern, Dachziegeln sowie Altanstrichen.

- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- scheuerbeständig
- witterungsbeständig
- lösungsmittelfrei und atmungsaktiv
- wasserverdünnbar
- untereinander und mit weißer Fassadenfarbe mischbar
- für innen und außen
- 10 Farbtöne

#### F Peinture pour Toitures et Soubassements

Peinture en phase aqueuse déjà teintée et très couvrante pour l'application sur les crépis, les briques, les toits en fibrociment, les tuiles ainsi que pour couvrir des peintures anciennes.

- résistance au frottement humide: classe 2 selon la norme EN 13300
- récurable
- résistante aux intempéries et rayons UV
- sans solvants et micro-poreuse
- diluable à l'eau
- mélangeable à d'autres peintures en phase aqueuse
- pour l'intérieur et l'extérieur
- 10 teintes différentes

#### I Pittura per basamenti e tetti

Idropittura sintetica con eccellente capacità coprente per rivestimenti fotostabili su intonaco, murature, tetti in cemento fibroso, tegole e vecchi verniciature.

- resistenza all'abrasione umida di classe 2 – EN 13300
- resistente alle intemperie
- non contiene solventi, traspirante
- diluibile in acqua
- mescolabili tra di loro e con pittura bianca per facciate
- per interni ed esterni
- 10 colori

#### GB Roof and Plinth Paint

Highly-covering, economical, non-fading synthetic emulsion paint. Perfect for application on plaster, masonry, cement-fibre roofing, roofing tiles and on previously painted surfaces.

- wet-scrub resistance class 2 – EN 13300
- abrasion-proof
- weatherproof
- solvent-free and breathable
- can be diluted with water
- each shade can be mixed with each other
- can be mixed with any other white facade paint
- for indoors and outdoors
- available in 10 colours



Schadstoff-geprüft  
Nach  
Aushärtung

www.tuv.com  
ID 1111230776

**proNatur**  
bewusst gesund leben

# Naturfarben

... FÜR GESUNDES  
WOHNBEFINDEN



*hier scannen*



**D proNatur Kalk-Mineralfarbe**

Sehr feine, rein mineralische Farbe auf Basis von Weißkalkhydrat für wischfeste Innenanstriche.

- hoch atmungsaktiv und feuchtigkeitsregulierend
- besitzt natürliche Eigenschaften gegen Schimmel
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und Konservierungsstoffen
- abtönbar
- 1 l für ca. 6 m<sup>2</sup>

**F proNatur Badigeon à la Chaux**

Peinture très fine et purement minérale à base de chaux hydratée blanc pour des recouvrements blancs des chambres.

- régularise l'humidité ambiante par sa forte microporosité
- possède des caractéristiques naturelles contre les moisissures
- sans agents de conservation, solvants et plastifiants
- peut être teintée
- 1 l suffit pour env. 6 m<sup>2</sup>

**I proNatur Pittura minerale a base di calce**

Pittura estremamente fine, puramente minerale, a base di calce idrata bianca per tinteggiature interne resistenti allo strofinamento.

- particolarmente traspirante e regolatrice di umidità
- possiede proprietà antimuffa naturali
- non contiene solventi, plastificanti e conservanti
- sfumabile
- 1 l per circa 6 m<sup>2</sup>

**GB proNatur Mineral Lime Paint**

Very fine, purely mineral coating based on white hydrated lime for wipe proof interior coatings.

- highly breathable and moisture regulating
- holds natural properties against mould
- free of solvents, plasticizers and preservatives
- tintable
- 1 l sufficient for approx. 6 m<sup>2</sup>



konservierungsmittelfrei



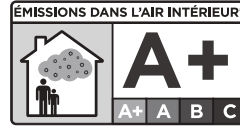
ohne Lösungsmittel ohne Weichmacher



atmungsaktiv feuchtigkeitsregulierend



Raumluftreinheit nach AgBB



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)



fein 8 kg	EAN: 4016215 10740 9
fein 15 kg	EAN: 4016215 10741 6
grob 8 kg	EAN: 4016215 10742 3
grob 15 kg	EAN: 4016215 10743 0

**D proNatur Mineral-DEKOR-PUTZ**

Dekor-Quarz auf mineralischer Basis für strukturierte Anstriche im Innenbereich.

- in zwei Putz-Strukturen erhältlich: fein – Korngröße 0,5 mm grob – Korngröße 1 mm
- gebrauchsfertig
- leichter Auftrag mit Rolle oder Bürste
- einsetzbar als dekorative Schlussbeschichtung
- überstreichbar
- hoch atmungsaktiv und wasserdampfdurchlässig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und chemischen Weichmachern
- abtönbar mit max. 5 % Universal-Abtönkonzentrat (LW-Oxyd-Typen)
- fein: 1 kg für 1,8–2,5 m<sup>2</sup>
- grob: 1 kg für ca. 1,25 m<sup>2</sup>

**F proNatur Enduit Minéral Décoratif**

Recouvrement décoratif à base de quartz pour créer des surfaces structurées à l'intérieur des maisons.

- en vente en 2 granulométries: fin – grains de 0,5 mm gros – grains de 1 mm
- prêt à l'emploi
- application facile au rouleau ou à la brosse
- aussi utilisable comme finition décorative
- recouvrable
- fortement microporeux et perméable à la vapeur d'eau
- sans agents de conservation, solvants et plastifiants
- peuvent être teintés avec au max. 5 % des decomix Colorants Concentrés Universels (types LW-Oxyde)
- fin: 1 kg pour 1,8–2,5 m<sup>2</sup>
- gros: 1 kg pour env. 1,25 m<sup>2</sup>

**I proNatur Intonaco decorativo minerale**

Quarzo decorativo a base minerale per rivestimenti strutturati in ambienti interni.

- disponibile in due strutture di intonaco: fine – granulometria 0,5 mm grossolana – granulometria 1 mm
- pronto all'uso
- facile applicazione a rullo o con spazzola
- indicato come rivestimento a finire decorativo
- riverniciabile
- particolarmente traspirante e permeabile al vapore acqueo
- privo di conservanti, solventi e plasticizzanti chimici
- tinteggiabile con max. il 5 % di Colorante concentrato universale per la messa in tinta (tipi di ossidi resistenti alla luce e agli agenti atmosferici)
- fine: 1 kg per 1,8–2,5 m<sup>2</sup>
- grossolano: 1 kg per circa 1,25 m<sup>2</sup>

**GB proNatur Decorative Mineral Plaster**

Mineral-based decorative quartz for textured coatings indoors.

- available in two plaster textures: fine – 0.5 mm aggregate size coarse – 1 mm aggregate size
- ready-to-use
- easy application with roller or brush
- suitable as decorative finishing coat
- overcoatable
- highly breathable and water vapour-permeable
- free from preservatives, solvents and chemical plasticizers
- tintable with max. 5 % Universal Concentrated Colorant (LW (light- and weather-resistant) oxide types)
- fine: 1 kg for 1.8–2.5 m<sup>2</sup> coarse: 1 kg for approx. 1.25 m<sup>2</sup>



konservierungsmittelfrei



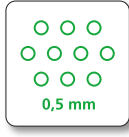
ohne Lösungsmittel ohne Weichmacher



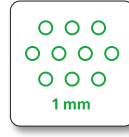
wasserdampfdurchlässig



Raumluftreinheit nach AgBB



fein Korngröße 0,5 mm



grob Korngröße 1 mm



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)



5 l EAN: 4016215 10712 6  
10 l EAN: 4016215 10713 3

## D proNatur Lehmfarbe

Naturweiße Innenwandfarbe mit dem natürlichen Rohstoff Lehm. Besonders atmungsaktiv, wirkt feuchtigkeitsregulierend und ausgleichend auf das Raumklima.

- matts, gut deckender Anstrich
- ideal zum Überstreichen von Lehmputz
- hoch atmungsaktiv und wasserdampfdurchlässig
- frei von Lösungsmitteln und Weichmachern
- abtönbar
- diffusionsoffen
- 1 l für ca. 6–8 m<sup>2</sup>

## F proNatur Peinture à l'Argile

Peinture intérieure avec de l'argile naturelle. Très microporeuse avec un aspect de réduction d'humidité et d'harmonisation du climat ambiante.

- mate à bon pouvoir couvrant
- idéal pour recouvrir des crépis à base d'argile
- très microporeuse et perméable à la vapeur d'eau
- sans solvants et plastifiants
- peut être teintée
- microporeuse
- 1 l pour env. 6–8 m<sup>2</sup>

## I proNatur Pittura a base argilla

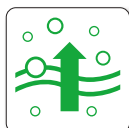
Pittura naturale bianca per interni a base di argilla, materia prima naturale. Particolarmente traspirante, regola l'umidità creando un clima equilibrato.

- molto opaca e molto coprente
- ideale per riverniciare l'intonaco a base argilla
- altamente traspirante e permeabile al vapore acqueo
- non contiene solventi e plastificanti
- sfumabile
- permeabile
- 1 l per ca. 6–8 m<sup>2</sup>

## GB proNatur Clay Paint

Natural white interior wall paint with the natural raw material clay. Especially breathable, has a moisture-regulating and balancing effect on the indoor climate.

- matt finish with good covering power
- ideally suited for coating clay plaster
- highly breathable and water vapour permeable
- free of solvents and plasticizers
- tintable
- permeable
- 1 l sufficient for approx. 6–8 m<sup>2</sup>



wasserdampfdurchlässig



ohne Lösungsmittel ohne Weichmacher



pflanzliches Bindemittel



Raumluftreinheit nach AgBB



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)



7 kg EAN: 4016215 10724 9  
18 kg EAN: 4016215 10725 6

## D proNatur Lehm-Streichputz

Naturweißer Feinputz-Anstrich für Wand- und Deckenflächen im Innenbereich. Besonders atmungsaktiv, wirkt ausgleichend auf den Feuchtigkeitsgehalt der Raumluft und unterstützt so ein gesundes Raumklima.

- für kreative Strukturen
- einsetzbar als Schlussbeschichtung
- überstreichbar
- hoch atmungsaktiv und wasserdampfdurchlässig
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und Konservierungsstoffen
- diffusionsoffen
- abtönbar
- 1 kg für ca. 2,5 m<sup>2</sup>

## F proNatur Enduit Décoratif à l'Argile

Enduit de teinte blanc naturel pour murs et plafonds intérieurs. Étant très microporeux, il égalise le taux d'humidité ambiante et aide ainsi à avoir un climat sain des chambres.

- pour des structures créatives
- utilisable comme recouvrement final
- peut être peint
- très microporeuse et perméable à la vapeur d'eau
- sans agents de conservation, solvants et plastifiants
- très microporeux
- peut être teinté
- 1 kg pour env. 2,5 m<sup>2</sup>

## I proNatur Intonaco a pennello in argilla

Intonaco di finitura a pennello, bianco naturale, per pareti e soffitti interni. Particolarmente traspirante, contribuisce a compensare il contenuto di umidità dell'aria del locale, favorendo un clima sano.

- per strutture creative
- adatto per la finitura
- verniciabile
- altamente traspirante e permeabile al vapore acqueo
- non contiene solventi, plastificanti e conservanti
- permeabile
- sfumabile
- 1 kg per circa 2,5 m<sup>2</sup>

## GB proNatur Clay Plaster

Natural white fine plaster coating for wall and ceiling areas indoors. Highly breathable, has a balancing effect on the moisture content of the ambient air, thereby supporting a healthy indoor climate.

- for creative structures
- can be used as a top coat
- can be overpainted
- highly breathable and water vapour permeable
- free of solvents, plasticizers and preservatives
- permeable
- tintable
- 1 kg sufficient for approx. 2,5 m<sup>2</sup>



konservierungsmittelfrei



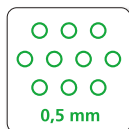
ohne Lösungsmittel ohne Weichmacher



pflanzliches Bindemittel



Raumluftreinheit nach AgBB



Korngröße 0,5 mm



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)





5 l EAN: 4016215 10715 7  
10 l EAN: 4016215 10716 4

### D proNatur Innenweiß

Schneeweiße Silikat-Mineralfarbe für Wand- und Deckenanstriche im Innenbereich. Hohe Wasserdampfdiffusionsfähigkeit durch mikrokristalline Struktur.

- matter Anstrich mit hohem Deckvermögen
- Kontrastverhältnis Klasse 2 nach DIN EN 13300 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300
- hoch atmungsaktiv und wasserdampfdurchlässig
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und Konservierungsstoffen
- abtönbar
- 1 l für ca. 6–8 m<sup>2</sup>

### F proNatur Blanc Intérieur

Peinture silicate très blanche pour murs et plafonds intérieurs. Haute microporosité grâce à sa structure microcristalline.

- mate à haut pouvoir couvrant
- relation de contraste classe 2 selon EN 13300 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance au frottement humide classe 3 selon EN 13300
- très microporeuse
- sans solvants, plastifiants et substances de conservation
- peut être teintée
- 1 l pour env. 6–8 m<sup>2</sup>

### I proNatur Bianco per interni

Colore minerale ai silicati, bianco neve, per pareti e soffitti, per uso interno. Elevato potere di diffusione al vapore acqueo grazie alla struttura microcristallina.

- opaco e molto coprente
- rapporto di contrasto: classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione umida di classe 3 – EN 13300
- altamente traspirante e permeabile al vapore acqueo
- non contiene solventi, plastificanti e conservanti
- sfumabile
- 1 l per ca. 6–8 m<sup>2</sup>

### GB proNatur Interior White

Snow-white silicate mineral paint for coatings on interior walls and ceilings. High water vapour permeability due to microcrystalline structure.

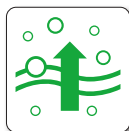
- matt finish with high covering power
- contrast ratio: class 2 according to EN 13300 at a coverage of 6 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 3 according to EN 13300
- highly breathable and water vapour permeable
- free of solvents, plasticizers and preservatives
- tintable
- 1 l sufficient for approx. 6–8 m<sup>2</sup>



konservierungsmittelfrei



ohne Lösungsmittel ohne Weichmacher



wasserdampfdurchlässig



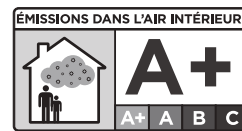
Raumlufreinheit nach AgBB



Schadstoffgeprüfte Baustoffe

- Prüfung auf gesundheitsrelevante Inhaltsstoffe und Emissionen
- Regelmäßige Produkt- und Prozessüberwachung
- Kontrolle der Einsatzstoffe
- Überwachung der produkt-typischen Konservierungsmittel

www.tuv-sud.de/ökologische-produktprüfung



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)



5 l EAN: 4016215 10737 9  
10 l EAN: 4016215 10738 6

### D proNatur Vitalweiß

Hochdeckende Sol-Silikatfarbe auf Basis mineralischer Bindemittel. Bestens geeignet für sehr hochwertige Innenanstriche im gesamten Wohnbereich.

- matter Anstrich mit sehr hohem Deckvermögen
- Kontrastverhältnis Klasse 1 nach DIN EN 13300 bei einer Ergiebigkeit von 6,5 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300
- hoch atmungsaktiv und wasserdampfdurchlässig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- abtönbar
- 1 l für ca. 7–8 m<sup>2</sup>

### F proNatur Blanc Vif

Peinture silicate renforcée d'acide silicique, à base de liants minéraux et à haut pouvoir couvrant. Appropriée pour des recouvrements de haute gamme dans le logement entier.

- mate à haut pouvoir couvrant
- relation de contraste classe 1 selon EN 13300 à un rendement de 6,5 m<sup>2</sup>/l
- résistance au frottement humide classe 3 selon EN 13300
- très microporeuse
- sans agents de conservation, solvants et plastifiants
- peut être teintée
- 1 l pour env. 7–8 m<sup>2</sup>

### I proNatur Bianco vitale

Pittura al sol di silicato ad elevato potere coprente e a base di leganti minerali. Ideale per verniciature di pregio, in tutti i locali ad uso abitativo.

- opaco e molto coprente
- rapporto di contrasto: classe 1 con una resa di 6,5 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione umida di classe 3 – EN 13300
- altamente traspirante e permeabile al vapore acqueo
- non contiene conservanti, solventi e plastificanti
- sfumabile
- 1 l per ca. 7–8 m<sup>2</sup>

### GB proNatur Vital White

High-opacity sol-silicate paint based on mineral binders. For high-quality interior coatings throughout the entire living unit.

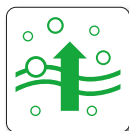
- matt finish with very high covering power
- contrast ratio: class 1 according to EN 13300 at a coverage of 6,5 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 3 according to EN 13300
- highly breathable and water vapour permeable
- free of preservatives, solvents and plasticizers
- tintable
- 1 l sufficient for approx. 7–8 m<sup>2</sup>



konservierungsmittelfrei



ohne Lösungsmittel ohne Weichmacher



atmungsaktiv feuchtigkeitsregulierend



Raumlufreinheit nach AgBB



Schadstoffgeprüfte Baustoffe

- Prüfung auf gesundheitsrelevante Inhaltsstoffe und Emissionen
- Regelmäßige Produkt- und Prozessüberwachung
- Kontrolle der Einsatzstoffe
- Überwachung der produkt-typischen Konservierungsmittel

www.tuv-sud.de/ökologische-produktprüfung



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)



750 ml	VE: 3 Stück
Warmer Wüstensand	EAN: 4016215 10745 4
Wilder Wein	EAN: 4016215 10747 8
Stille See	EAN: 4016215 10749 2
Frischer Farn	EAN: 4016215 10751 5
Natürliche Nacht	EAN: 4016215 10753 9
Heller Horizont	EAN: 4016215 10755 3

## D proNatur Buntfarbe

Mineralfarbe auf Silikatbasis zum Abtönen nahezu aller proNatur Produkte und zur Verwendung im Vollton.

- sehr starke Farbbrillanz
- gutes Mischverhalten
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- hoch atmungsaktiv und wasserdampfdurchlässig
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und Konservierungsstoffen
- Farbtöne auch untereinander mischbar

## F proNatur Peintures Colorées

Peinture minérale intérieure à base de silicate pour peindre directement les murs et plafonds ou pour teinter presque tous les produits de la gamme proNatur.

- très forte brillance des teintes
- bonne miscibilité
- résistance à l'abrasion humide classe 2 selon EN 13300
- haute microporosité et perméabilité à la vapeur d'eau
- sans solvants ni plastifiants ni agents de conservation
- les teintes peuvent être mélangées entre elles
- teintes: Sable Chaud du Désert  
Vin Sauvage  
Lac Calme  
Fougère Fraîche  
Nuit Naturelle  
Horizon Clair

## I proNatur Pittura colorata

Pittura minerale ai silicati per la tinteggiatura praticamente di tutti i prodotti proNatur e per l'utilizzo come tinta base.

- brillantezza cromatica particolarmente intensa
- buona miscibilità
- resistenza all'abrasione ad umido classe 2 secondo EN 13300
- particolarmente traspirante e permeabile al vapore acqueo
- priva di solventi, plastificanti e conservanti
- miscibilità dei colori
- colori: Sabbia calda del deserto  
Vino selvaggio  
Mare calmo  
Felce fresca  
Notte naturale  
Orizzonte luminoso

## GB proNatur Colour Paint

Silicate mineral paint for tinting virtually all proNatur products and for use as full-tone paint.

- very high colour brilliance
- good miscibility
- wet-scrub resistance class 2 to EN 13300
- highly breathable and water vapour-permeable
- solvent-, plasticizer- and preservative-free
- colours also suitable for mixing together
- colours: Warm Desert Sand  
Wild Wine  
Calm Sea  
Fresh Fern  
Natural Night  
Bright Horizon



konservierungs-  
mittelfrei



ohne Lösungsmittel  
ohne Weichmacher



wasserdampf-  
durchlässig



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)



## D proNatur Grundierung

System-Grund auf mineralischer Basis. Anwendbar auf mineralischen Untergründen, Gipskarton- und Gipsfaserplatten und ähnlichen Untergründen im Innenbereich.

- festigt sandende und krei-dende Untergründe
- reguliert die Saugfähigkeit
- gebrauchsfertig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- trocknet transparent auf
- 1 l für ca. 6–8 m<sup>2</sup>

## F proNatur Primaire

Durcisseur à base de liants minéraux. Applicable sur supports minéraux, plaques de plâtre cartonnées ou en fibre-plâtre et supports intérieurs similaires.

- durcit des supports friables ou farineux
- régularise l'absorption
- prêt à l'emploi
- sans agents de conservation, solvants et plastifiants
- transparent après séchage
- 1 l pour env. 6–8 m<sup>2</sup>

## I proNatur Fondo

Fondo a base minerale. Adatto per i fondi minerali come pure per i pannelli di cartongesso e fibra di gesso e fondi simili in ambienti interni.

- consolida fondi sabbiosi e gessosi
- regola il potere assorbente
- pronto per l'uso
- non contiene conservanti, solventi e plastificanti
- asciugando diventa trasparente
- 1 l per ca. 6–8 m<sup>2</sup>

## GB proNatur Primer

Mineral-based primer. To be applied on mineral surfaces as well as plasterboards and fibreboards and similar indoor surfaces.

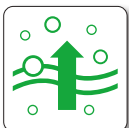
- solidifies sandy and chalky surfaces
- regulates the absorbency
- ready for use
- free of preservatives, solvents and plasticizers
- transparent when dry
- 1 l sufficient for approx. 6–8 m<sup>2</sup>



konservierungs-  
mittelfrei



ohne Lösungsmittel  
ohne Weichmacher



wasserdampf-  
durchlässig



Raumluftreinheit  
nach AgBB



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)

Weitere Informationen auf  
[www.pronatur-farbe.de](http://www.pronatur-farbe.de)





### D proNatur Mineral-Leichtspachtel

Gebrauchsfertiger Leichtspachtel auf Silikatbasis für Wand- und Deckenflächen im Innenbereich.

- für mineralische Untergründe und gestrichene Flächen
- leichte Verarbeitung
- sehr gut schleifbar
- Farbton weiß
- hoch atmungsaktiv und wasserdampfdurchlässig
- besitzt natürliche Eigenschaften gegen Schimmel
- frei von Lösungsmitteln, Weichmachern und Konservierungsstoffen

### F proNatur Enduit Minéral Allégé

Enduit allégé prêt à l'emploi à base de silicate pour murs intérieurs et plafonds.

- applicable sur supports minéraux ou surfaces peintes
- facile à travailler
- très facile à poncer
- blanc
- fortement microporeux et perméable à la vapeur d'eau
- avec caractéristiques naturelles le protégeant contre un envahissement par moisissures
- dépourvu de solvants, de plastifiants et d'agents de conservation

### I proNatur Stucco leggero minerale

Stucco leggero ai silicati pronto all'uso per pareti e soffitti interni.

- per sottofondi minerali e superfici verniciate
- facile da applicare
- perfettamente carteggiabile
- colore bianco
- particolarmente traspirante e permeabile al vapore acqueo
- con proprietà naturali antimuffa
- privo di solventi, plastificanti e conservanti

### GB proNatur Light-weight Mineral Filler

Ready-to-use, lightweight, silicate-based filler for indoor wall and ceiling surfaces.

- for mineral substrates and painted surfaces
- easy workability
- very easy to sand
- colour white
- highly breathable and water vapour-permeable
- exhibits natural properties to protect against mould
- solvent-, plasticizer- and preservative-free



konservierungsmittelfrei



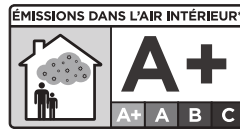
ohne Lösungsmittel ohne Weichmacher



wasserdampfdurchlässig



Raumluftreinheit nach AgBB



\* Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions)



### D proNatur Pinselreiniger

Lösungsmittelfreier Pinselreiniger und Farbfleckenentferner. Für alle wasser- und lösungsmittelbasierten Farben, Lacke und Lasuren. Auch geeignet zur Entfernung von Fetten, Ölen, Teer und Bitumen.

- macht Borsten wieder weich und geschmeidig
- ideal auch zur Aufbewahrung von benutzten Pinseln
- angenehm geruchsneutral
- Tenside biologisch abbaubar

### F proNatur Nettoyant Pinceaux

Détachant de peintures et nettoyant de pinceaux sans solvants pour enlever toutes peintures, laques et lasures solvantées ou aqueuses. Aussi utilisable pour graisses, huiles, goudron et bitume.

- remet les poils des pinceaux de nouveau souples
- idéal pour garder des pinceaux utilisés dedans
- neutre en odeurs
- avec tensides biodégradables

### I proNatur Detergente per pennelli

Detergente per pennelli e smacchiatore per vernice, senza solventi. Per tutti i colori, gli smalti e le velature a base d'acqua e di solventi. Adatto anche per la rimozione di grassi, oli, catrame e bitume.

- rende le setole morbide e flessibili
- ideale anche per la conservazione dei pennelli usati
- odore piacevolmente neutro
- agenti tensioattivi biodegradabili

### GB proNatur Paint Brush Cleaner

Solvent-free paint brush cleaner and paint stain remover. Suitable for all water-based and solvent-based paints, vanishes and glazes. Also ideal for the removal of greases, oils, tar and bitumen.

- makes bristles soft and smooth again
- also ideal for the storage of used brushes
- pleasantly neutral odour
- biodegradable tenside



Prospekt

# Schimmel

## Schimmel

### Anti Schimmel system-Produkte

1. Vorhandenen Schimmel vernichten
2. Untergrund fachgerecht behandeln
3. Gegen neuen Schimmel vorbeugen

In 3 Schritten zum gesunden Wohnen



www.schimmelx.de

159 cm

45 cm

## Schimmel

### Anti-Schimmel Ratgeber mit System



Prospekt

### et sich Schimmel



**Bad**  
Schimmel breitet sich  
Fliesen- oder Glasflächen,  
an der Durchdringung  
und Abwasserkanäle  
verbreiten er sich  
vor allem an den  
Fugenbereichen.

**Schlafzimmer**  
Im Schlaf wird viel  
Mensch bis zu 15 Liter  
Schweiß pro Nacht in die  
Schlafzimmer mit Feuchte auf  
Wände und die Feuchtigkeit  
abgegeben werden und  
führt zu den Schimmel  
Wachstum an.

**WohnGarage**  
WohnGarage sind schlecht  
belüftete Räume, in denen die  
Feuchtigkeit von den Wänden  
und Fußböden in den Schlaf und  
Wohnbereiche im Haus überträgt  
Mensch der nur eine kleine Menge  
abgibt oder feuchte Kleider- und  
Schuhe tragen gelang Feuchtigkeit  
in den Keller bzw. die Garage.

**Mehrzimmer**  
Gedämmte Bereiche  
verhindern das freie  
große Schimmelwachstum  
langen und dichten Verbindungen  
zwischen Gebäuden oder zwischen  
Etagenräumen, die zu Luft-  
und Feuchtigkeit  
Verlust.

**Wohnküche**  
Vor allem beim Kochen  
kann viel Feuchtigkeit  
entweichen. Schimmel bildet  
sich in der Umgebung der  
Küchenherde, aber auch  
auf den Wänden oder in  
Küchenschrank.



Weitere Informationen auf [www.schimmelx.de](http://www.schimmelx.de)



### **D** Schimmel Entferner chlorfrei\*

Besonders zu empfehlen für Schlaf- und Kinderzimmer, andere Wohnräume, Küchen, Vorratskammern, Schrankrückseiten u.ä.

- mit Aktiv-Sauerstoff
- geruchsneutral

750 ml VE: 6 Stück EAN: 4044899 38652 0

### **F** Anti-Moisissures sans chlore\*

Surtout préconisé pour des chambres à coucher ou d'enfants, autres pièces habitables, cuisines, garde-mangers, dos d'armoires, etc.

- avec oxygène actif
- à faible odeur

### **I** Antimuffa senza cloro\*

Particolarmente indicato per camere da letto e stanze dei bambini, altri locali soggiorno, cucine, dispense, schienali di armadi, ecc.

- con ossigeno attivo
- inodore

### **GB** Mould Remover chlorine-free\*

Especially recommended for bedrooms and children's rooms, other living rooms, kitchens, storerooms, backs of cupboards etc.

- self-active due to oxygen
- neutral odour



### **D** Schimmel Entferner chlorhaltig\*

Geeignet für alle abwaschbaren Oberflächen und für waschbeständige Dispersionsanstriche – besonders im Sanitärbereich. Ideal auch für Silikon- und Fliesenfugen.

- Sofortwirkung durch Aktiv-Chlor
- mit Bleicheffekt

750 ml VE: 6 Stück EAN: 4044899 38752 7

### **F** Anti-Moisissures avec chlore\*

Utilisable pour surfaces et peintures lessivables surtout dans le domaine sanitaire. Idéal pour des joints de carreaux ou en silicone.

- action immédiate causé par du chlore actif
- avec effet blanchissant

### **I** Antimuffa con cloro\*

Indicato per tutte le superfici lavabili e le pitture in dispersione resistenti al lavaggio, soprattutto nei bagni. Ideale anche per fughe in silicone e di piastrelle.

- azione immediata grazie al cloro attivo
- con effetto sbiancante

### **GB** Mould Remover chlorinated\*

Suitable for all washable surfaces and for washproof coats of emulsion paints – especially in sanitary facilities. Also suited for silicone and tile joints.

- immediate effect due to chlorine
- with bleaching effect



### **D** Schimmel-Blocker Isoliergrund

Wirksamer Sperrgrund gegen Feuchtigkeit und Schimmelbildung. Verhindert nachhaltig das Durchschlagen von Feuchtigkeit aus dem Untergrund und schützt so die gestrichenen Stellen ohne Zusatz biozider Wirkstoffe vor dem Neubefall mit Schimmel.

- auch für restfeuchte Untergründe
- weiß deckend

750 ml VE: 6 Stück EAN: 4044899 13451 0

### **F** Primaire Isolant Anti-Moisissures

Barrière contre l'humidité et les moisissures. Empêche la migration d'humidité dans des recouvrements ultérieurement appliqués et protège ainsi les endroits traités contre un envahissement par moisissures sans l'utilisation de biocides.

- même pour supports avec humidité résiduelle
- blanc couvrant

### **I** Primer isolante antimuffa

Fondo isolante efficace contro umidità e muffa. Impedisce in modo duraturo l'infiltrazione di umidità dal sottofondo, proteggendo in tal modo le aree verniciate da nuove infestazioni di muffa senza aggiunta di biocidi.

- anche per supporti con umidità residua
- bianco coprente

### **GB** Mould Blocker Insulation Primer

Effective blocking agent against moisture and formation of mould. Sustainably prevents the reappearance of moisture out of the surface and thus protects the painted areas against a renewed formation of mould.

- also suitable for surfaces with residual humidity
- white covering power



### **D** Flecken-Blocker Isolierweiss

Weiß deckender Sperrgrund gegen Schimmel-, Stock- und Wasserflecken.

- verhindert ein nachträgliches Durchschlagen der Flecken
- schnell trocknend – kann bereits nach 10 Min. überstrichen oder tapeziert werden

400 ml VE: 6 Stück EAN: 4044899 15151 7

### **F** Spray Anti-Taches Blanc Isolant

Barrière blanche contre des taches de moisissures et d'humidité.

- empêche la réapparition de taches
- à séchage rapide – déjà recouvrable après 10 minutes

### **I** Bianco isolante antimacchia

Fondo isolante coprente bianco per macchie di muffa, umidità e acqua.

- impedisce il riaffioramento delle macchie
- a rapida asciugatura – può essere riverniciato o rivestito con carta da parati dopo soli 10 min.

### **GB** Stain Blocker White Insulation Paint

White blocking agent against mould, mildew and water stains.

- prevents the reappearance of stains
- fast-drying – the surface can be coated or wallpapered after 10 mins

\*Biozidprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformation lesen.

\*Utilisez les produits biocides avec précaution. Avant toute utilisation, lisez l'étiquette et les informations concernant le produit.

\*Usare i biocidi con cautela. Prima dell'uso leggere sempre l'etichetta e le informazioni sul prodotto.

\*Use biocides safely. Always read the label and product information before use.



1 l VE: 6 Stück EAN: 4044899 56005 0

## D Sicherheits-Tiefengrund

Gebrauchsfertige Spezial-Grundierung mit Langzeit-Filmschutz gegen Schimmelbefall. Ideale Untergrundvorbehandlung vor nachfolgenden Spachtel-, Anstrich- und Tapezierarbeiten.

- festigt poröse, sandende und kreibende Untergründe
- reguliert die Saugfähigkeit, ohne den Untergrund abzusperren
- hohe Eindringtiefe



## F Durcisseur Protectif

Primaire spécial prêt à l'emploi avec protection de longue durée du film contre un envahissement par moisissures. Prétraitement idéal des supports avant travaux suivants d'enduisage, de peinture ou de collage.

- solidifie des supports friables, farineux ou trop absorbants
- régularise l'absorption sans bloquer le support
- forte pénétration en profondeur

## I Primer speciale

Fondo speciale pronto all'uso con preservante per pellicole di lunga durata contro la formazione di muffa. Pretrattamento ideale dei supporti prima dei successivi lavori di stuccatura, verniciatura e rivestimenti con carta da parati.

- consolida fondi porosi, sabbiosi e gessosi
- regola il potere assorbente del sottofondo senza creare uno strato impenetrabile
- elevata profondità di penetrazione

## GB Safety-Primer

Ready-to-use special primer with a long-term film-protection against mould infestation. Ideal surface pretreatment for subsequent filling, painting and wallpapering.

- stabilizes sandy, chalky and porous surfaces
- regulates the absorbency without blocking the surface
- high penetration depth



400 g VE: 12 Stück EAN: 4044899 32601 4

## D Reparatur-Spachtel

Gebrauchsfertige, weiße Spachtelmasse für kleine Ausbesserungsarbeiten im Innenbereich und in Feuchträumen.

- für kleine Löcher und Schadstellen
- direkt aus der Tube zu verarbeiten
- ideal für Küche, Bad, Keller und Garage

## F Enduit de Rénovation

Enduit blanc prêt à l'emploi pour des petites travaux de réparation à l'intérieur et dans les pièces humides.

- pour des petits trous et dégâts
- applicable directement du tube
- idéal pour les cuisines, salles de bain, caves et garages

## I Stucco per riparazioni

Stucco bianco pronto all'uso per piccoli interventi di ritocco in ambienti interni e umidi.

- per fori e punti danneggiati di piccola entità
- si applica direttamente dal tubo
- ideale per cucina, bagno, scantinati e garage

## GB Repair Filler

White, ready-to-use filling compound for minor repairs indoors and in damp spaces.

- for small holes and damaged areas
- allows application directly from tube
- ideal for kitchens, bathrooms, cellars and garages



1 kg VE: 6 Stück EAN: 4044899 33302 9  
5 kg EAN: 4044899 33303 6

## D Reparatur- und Feuchtraum-Spachtel

Gebrauchsfertige System-Spachtelmasse zum Reparieren von Wand- und Deckenflächen.

- kunstharzvergütet
- feuchtigkeitsbeständig
- ideal für Küche, Bad, Keller und Garage
- faserverstärkt für gute Haftung und hohe Festigkeit

## F Enduit pour Réparations et Pièces Humides

Enduit adapté prêt à l'emploi pour réparer des murs et plafonds.

- renforcé de résine synthétique
- résistant à l'humidité
- idéal pour cuisines, salles de bain, caves et garages
- fibré pour une bonne adhérence et haute résistance

## I Stucco per riparazioni e ambienti umidi

Stucco pronto all'uso per la riparazione di pareti e soffitti.

- rinforzato con resina sintetica
- resistente all'umidità
- ideale per cucina, bagno, scantinati e garage
- fibrorinforzato e quindi con buona adesione ed elevata resistenza

## GB RepARATION and Damp Space Filler

Ready-to-use system filler for repairing walls and ceilings.

- reinforced with synthetic resin
- moisture resistant
- ideally suited for kitchen, bath, cellar and garage
- fibre reinforced for a high bonding and high solidity



1 kg VE: 5 Stück EAN: 4044899 13551 7

## D Schimmel-Blocker Reparaturspachtel

Feuchtigkeitsbeständige Spezial-Spachtelmasse. Durch die natürliche Alkalität der Spachtelmasse sind die gespachtelten Stellen ohne Zusatz biozider Wirkstoffe vor Schimmelbefall geschützt.

- erhärtet auch auf restfeuchten Untergründen
- weiß aufrocknend

## F Enduit Spécial Anti-Moisissures

Enduit très résistant à l'humidité. Son alcalinité naturelle protège les endroits enduits contre un envahissement par moisissures sans ajout de biocides.

- durcit même sur des fonds avec humidité résiduelle
- blanchâtre après séchage

## I Stucco antimuffa per riparazioni

Stucco speciale resistente all'umidità. Grazie alla naturale alcalinità del prodotto, le parti stuccate sono protette dall'infestazione di muffa senza aggiunta di biocidi.

- indurisce anche sui supporti con umidità residua
- bianco da asciutto

## GB Mould Blocker Repair Filler

Moisture-resistant special filler. Due to the natural alkalinity of the filler, the filled spots are protected against a formation of mould without adding any biocidal agents.

- hardens even on surfaces with residual humidity
- dries into a white finish



**D Schutz Imprägnierung**  
 Transparente Imprägnierung mit Langzeit-Filmschutz gegen Schimmelbefall.  
 ■ geruchsneutral  
 ■ geeignet für Putz, Tapete und gestrichene Flächen

**F Imprégnation Protectrice**  
 Imprégnation transparente avec protection durable de sa pellicule contre un envahissement par moisissures.  
 ■ à odeur neutre  
 ■ appropriée pour des enduits, papiers peints et surfaces peintes

**I Impregnante protettivo**  
 Impregnante trasparente con preservante per pellicole di lunga durata contro la formazione di muffa.  
 ■ inodore  
 ■ indicato per intonaco, carta da parati e superfici verniciate

**GB Protective Impregnation**  
 Transparent impregnation with long-term film-protection against the formation of mould.  
 ■ neutral odour  
 ■ suitable for plaster, wallpapers and painted surfaces



**D Anti-Schimmel-Konzentrat\***  
 Zusatz für Dispersionsfarben, Dekorputze, Fertigspachtel-massen und ähnliche wasser-basierte Produkte.  
 ■ zuverlässiger Schutz vor Schimmel, Algen und mikro-biellem Befall  
 ■ hochwirksam

**F Anti-Moisissures Concentré\***  
 Additif pour peintures en phase aqueuse, enduits décoratifs, enduits acryliques et autres produits en phase aqueuse.  
 ■ protection fiable contre moisissures, algues et microbes  
 ■ très efficace

**I Antimuffa concentrato\***  
 Additivo per pitture in dispersione, intonaci decorativi, stucchi pronti per l'uso e altri prodotti simili a base acqua.  
 ■ protezione affidabile contro muffa, alghe e infestazione microbica  
 ■ estremamente efficace

**GB Anti-Mould-Concentrate\***  
 Additive for emulsion paints, decorative plaster, ready-mix filler and similar water-based products.  
 ■ reliable protection against mould, algae and microbial contamination  
 ■ highly effective



**D Anti-Schimmel Zusatz\***  
 Konzentrat für Sofort- und Langzeitschutz vor Schimmel und mikrobiellem Befall.  
 ■ Zusatz zu Tapetenkleister, Dispersionsfarben u. ä.  
 ■ schützt wasserbasierte Produkte vor Schimmel

**F Additif Anti-Moisissures\***  
 Concentré pour une protection immédiate et de longue durée contre un envahissement par microbes et moisissures.  
 ■ additif pour colles, peintures en phase aqueuse, etc.  
 ■ protège des produits aqueux contre des moisissures

**I Additivo antimuffa\***  
 Concentrato per la protezione immediata e duratura contro la muffa e l'infestazione microbica.  
 ■ additivo per colle da parati, pitture in dispersione, ecc.  
 ■ protegge i prodotti a base d'acqua dall'infestazione di muffa

**GB Mould Protection Additive\***  
 Concentrate with immediate and long-term protection effect against mould and microbial contamination.  
 ■ additive for wallpaper paste, emulsion paints and similar products  
 ■ protects water-based products against mould



**D Mineral Renovierfarbe**  
 Weißer Innenanstrich auf mineralischer Basis mit natürlichen Eigenschaften gegen Schimmel.  
 ■ ideal zum Überstreichen von mineralischem Anstrichvlies, Putz u. ä.  
 ■ hohe Trockendeckkraft  
 ■ Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l  
 ■ Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300  
 ■ waschbeständig  
 ■ hoch wasserdampfdiffusionsfähig  
 ■ ohne Zusatz von Konservierungsmitteln  
 ■ lösungsmittelfrei

**F Peinture Minérale Spécial Rénovation**  
 Peinture intérieure blanche à base minérale avec des caractéristiques naturelles contre un envahissement par moisissures.  
 ■ idéale pour peindre des voiles de verre minérales, enduits talochés minéraux et similaires  
 ■ haut pouvoir couvrant après séchage  
 ■ relation de contraste classe 2 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l  
 ■ résistance à l'abrasion humide classe 3 selon EN 13300  
 ■ lessivable  
 ■ haute perméabilité à la vapeur d'eau  
 ■ sans agents de conservation  
 ■ sans solvants

**I Pittura minerale per ristrutturazioni**  
 Vernice per interni bianca a base minerale con proprietà naturali antimuffa.  
 ■ ideale per il rivestimento di tessuto non tessuto verniciabile minerale, intonaco, ecc.  
 ■ elevato potere coprente da asciutto  
 ■ rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l  
 ■ resistenza all'abrasione a umido classe 3 secondo EN 13300  
 ■ resistente al lavaggio  
 ■ elevata permeabilità al vapore acqueo  
 ■ senza conservanti  
 ■ senza solventi

**GB Mineral Renovation Paint**  
 Mineral-based, white interior paint with natural properties to protect against mould.  
 ■ ideal for overcoating mineral paintable nonwovens, plaster, render etc.  
 ■ high dry hiding power  
 ■ contrast ratio class 2 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/l  
 ■ highly water vapour-permeable  
 ■ without added preservatives  
 ■ solvent-free

\*Biozidprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformation lesen.

\*Utilisez les produits biocides avec précaution. Avant toute utilisation, lisez l'étiquette et les informations concernant le produit.

\*Usare i biocidi con cautela. Prima dell'uso leggere sempre l'etichetta e le informazioni sul prodotto.

\*Use biocides safely. Always read the label and product information before use.



## D Schutzfarbe Wand und Decke

Weißer, hochdeckender Spezialanstrich mit Filmkonservierung zum Langzeitschutz des Farbfilms vor Schimmelbefall.

- ideal zum Überstreichen von Raufaser, tapezierten und gestrichenen Flächen, Gipskartonplatten u. ä.
- für Küche, Bad und Wohnbereich
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- scheuerbeständig
- lösungsmittelfrei

750 ml	VE: 8 Stück	EAN: 4044899 12275 3
2,5 l		EAN: 4044899 12271 5
5 l		EAN: 4044899 12272 2
10 l		EAN: 4044899 12274 6



## D Kalk-Mineral-Anstrich

Rein mineralischer Anstrich auf Basis von Weißkalkhydrat für schimmelgefährdete Untergründe. Durch die natürliche Alkalität sind die gestrichenen Flächen ohne Zusatz biozider Wirkstoffe vor Schimmelbefall geschützt.

- ideal für Kellerräume, Waschküchen, Speisekammern und Garagen
- diffusionsoffen und feuchtigkeitsregulierend
- ergibt wischfeste Anstriche

5 l	EAN: 4044899 68510 4
-----	----------------------



## D Ausbesserungsfarbe

Spezialanstrich mit Langzeit-Filmschutz gegen Stockflecken und Schimmel.

- Tube mit integrierter Auftragsbürste
- weiß deckend

250 ml	VE: 12 Stück	EAN: 4044899 13651 4
--------	--------------	----------------------



## D Spezial-Silikon

Pilzhemmend ausgerüstete Silikon-Dichtmasse mit Filmkonservierung für Sanitär- und Feuchträume.

- dauerelastisch
- Farbtöne: transparent weiß manhattan-grau

310 ml	VE: 12 Stück	
transparent		EAN: 4044899 15001 5
weiß		EAN: 4044899 15011 4
manhattan-grau		EAN: 4044899 15021 3

## F Peinture Protectrice Murs et Plafonds

Peinture spéciale blanche et à haut pouvoir couvrant avec une protection de longue durée du film de peinture contre un envahissement par moisissures.

- idéale pour peindre des surfaces déjà peintes, papiers à peindre, papiers ingrains, plaques de plâtre cartonnées et similaires
- pour cuisines, salles de bain et pièces principales
- relation de contraste classe 2 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide classe 2 selon EN 13300
- récurable
- sans solvants

## F Peinture Minérale à la Chaux

Peinture purement minérale à base de chaux hydratée pour supports menacés de moisissures. Les surfaces peintes seront protégées par l'alcalinité naturelle de la peinture contre les moisissures sans ajouter des biocides.

- idéale pour des caves, buanderies, garde-manger et garages
- très microporeuse et régularisant l'humidité ambiante

## F Peinture de réflexion

Recouvrement spécial avec protection de longue durée contre un envahissement par moisissures.

- tube avec brosse intégrée
- blanc à haut pouvoir couvrant

## F Silicone Spécial

Mastic silicone dont la surface est protégée contre une contamination par moisissures pour les installations sanitaires et pièces humides.

- durablement élastique
- teintes: transparent blanc gris manhattan

## I Pittura protettiva per pareti e soffitti

Pittura speciale bianca ad elevato potere coprente con preservante per pellicole per una protezione duratura della pellicola di vernice dalla comparsa di muffa.

- ideale per il rivestimento di carta da parati in fibra ruvida, superfici tappezzate con carta da parati e verniciate, pannelli in cartongesso, ecc.
- per cucina, bagno e soggiorno
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione a umido classe 2 secondo EN 13300
- resistente allo sfregamento
- senza solventi

## I Pittura minerale a base di calce

Pittura puramente minerale a base di calce idrata bianca per sottofondi a rischio di muffa. Grazie alla naturale alcalinità, le superfici verniciate sono protette dall'infestazione di muffa senza aggiunta di biocidi.

- particolarmente indicata per scantinati, locali lavanderia, dispense e garage
- traspirante e con capacità di regolazione dell'umidità
- consente di ottenere rivestimenti resistenti allo strofinamento

## I Pittura per ritocchi

Vernice speciale con preservante per pellicole di lunga durata contro la formazione di macchie di umidità e muffa.

- tubo con applicatore integrato
- bianco coprente

## I Silicone speciale

Sigillante silicónico provvisto di agente fungicida con preservante per pellicole per bagni e ambienti umidi.

- permanentemente elastico
- colori: trasparente bianco grigio manhattan

## GB Protective Wall and Ceiling Paint

Special high-opacity, white paint with film preservative for long-term protection of paint film against mould infection.

- ideal for overcoating woodchip, papered and painted surfaces, gypsum plasterboard etc.
- for kitchens, bathrooms and living rooms
- contrast ratio class 2 at a coverage of 6 m<sup>2</sup>/l
- wet-scrub resistance class 2 according to EN 13330
- abrasion-proof
- solvent-free

## GB Mineral Lime Paint

Purely mineral coating based on white hydrated lime for surfaces that are prone to mould infestation. The natural alkalinity protects the painted surface against mould infestation without adding biocidal active substances.

- ideal for cellars, laundry rooms, pantries and garages
- permeable and moisture regulating
- produces wipe-proof coatings

## GB Touch-up Paint

Special coating with long-term film-protection effect against mildew stains and mould.

- tube with integrated brush
- white covering power

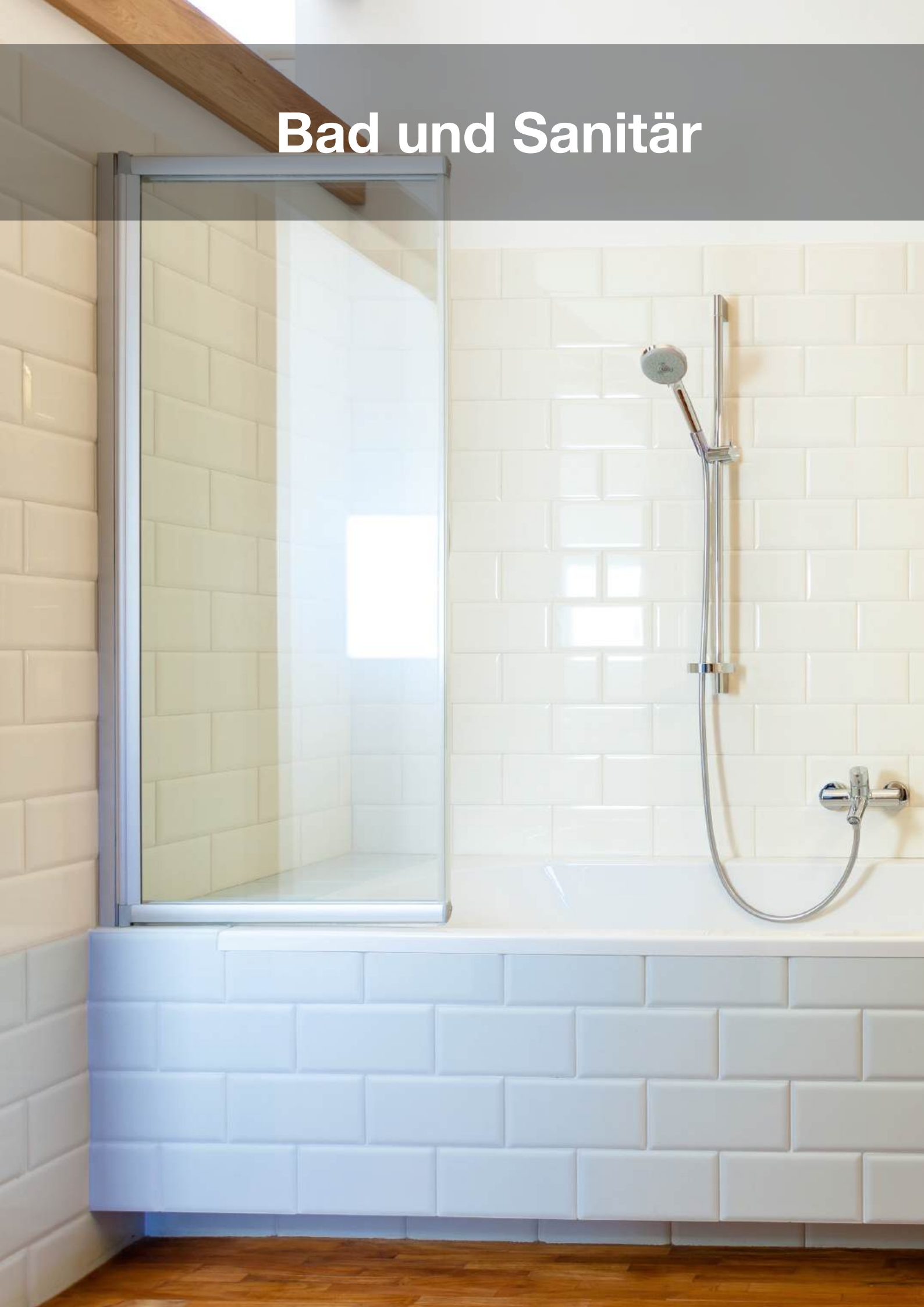
## GB Special Silicon

Antifungal silicon sealing compound with film preservation for sanitary rooms and damp rooms.

- lasting elasticity
- colour shades: transparent white manhattan grey



# Bad und Sanitär





750 ml VE: 6 Stück EAN: 4016215 02502 4

## D Fliesen-Speziallack 3 in 1

- Speziallack auf Wasserbasis zur Beschichtung von keramischen Wandfliesen im Innenbereich
- Grundierung, Deckanstrich und Versiegelung in einem
- weiß seidenmatt
- optimale Haftung
- vergilbungsfrei
- geruchsarm

## F Aqua-Laque Carrelage 3 en 1

- laque spéciale en phase aqueuse pour recouvrir des carreaux muraux intérieurs en céramique
- primaire, finition et hydrofuge en même temps
- blanc satiné
- à adhérence optimale
- ne jaunit pas
- pauvre en odeurs

## I Vernice speciale per piastrelle 3 in 1

- vernice speciale a base d'acqua per il rivestimento di piastrelle da parete in ceramica in ambienti interni
- mano di fondo, finitura e impermeabilizzazione in uno
- bianco semiofaco
- ottima adesione
- antingiallimento
- odore blando

## GB Special Tile Paint 3-in-1

- special water-based coating for ceramic wall tiles indoors
- primer, finishing coat and sealer all in one
- white silk matt
- outstanding adhesion
- non-yellowing
- low-odour



350 g VE: 12 Stück  
weiß EAN: 4016215 10149 0  
grau EAN: 4016215 10148 3

## D Fliesen- und Fugenreparatur

- Spezial-Fugenmasse zum Ausfügen von Wandfliesen im Innenbereich
- ideal für die schnelle Reparatur beschädigter Fliesenfugen
- wasserfest
- für Küche und Bad
- härtet rissfrei aus
- Farbtöne: weiß und grau

## F Joint Carrelage

- reboucheur spécial pour jointoyer des carreaux muraux à l'intérieur
- idéal pour la réparation rapide des joints endommagés
- résistant à l'eau
- pour cuisines et salles de bain
- durcit sans fissuration
- teintes: blanc et gris

## I Ripara giunti piastrelle

- mastice speciale per la sigillatura delle giunzioni tra le piastrelle da parete in ambienti interni
- particolarmente indicato per la riparazione rapida delle fughe danneggiate delle piastrelle
- resistente all'acqua
- per cucina e bagno
- non presenta crepe da asciutto
- colori: bianco e grigio

## GB Tile and Joint Repair

- special grout for finishing joints in wall tiling indoors
- ideal for quick repair of damaged tile joints
- waterproof
- for kitchens and bathrooms
- crack-free curing
- colour shades: white and grey



VE: 2 Sets EAN: 4007954 25001 3

## D Neue Oberfläche Spezial-Lack für Fliese, Badewanne und Küche

- Spezial-Lack zur Beschichtung von Wandfliesen, Badewannen, Duschbecken und Kunststoff-Küchenfronten.
- extrem widerstandsfähig
  - glänzender Verlauf
  - reinweiß
  - mit decomix Universal-Abtönkonzentraten abtönbar
  - lösungsmittelfrei
  - Basis-Set für 2,8 m<sup>2</sup>

## F Laque spéciale pour baignoires, carrelages et cuisines

- Pour recouvrir des carreaux muraux, baignoires, bacs de douche et fronts en plastique du mobilier de cuisine.
- extrêmement durable
  - blanc de haute brillance
  - peut être teinté avec les decomix Colorants Universels Concentrés
  - sans solvants
  - set de base pour env. 2,8 m<sup>2</sup>

## I Vernice speciale per piastrelle, vasche da bagno e cucina

- Vernice speciale per il rivestimento di piastrelle da parete, vasche da bagno, piatti doccia e lavabi in acciaio smaltato. Indicato anche per piastrelle da parete e ante della cucina in plastica.
- estremamente resistente
  - brillante scorrevolezza
  - bianco puro
  - tinteggiabile con decomix Colorante concentrato
  - senza solventi
  - set di base per 2,8 m<sup>2</sup>

## GB Special Varnish for tile, bathtub and kitchen

- Special varnish for coating wall tiles, bathtubs, shower trays and plastic kitchen fronts.
- extremely durable
  - high gloss
  - pure white
  - can be tinted with decomix Universal Concentrated Colorants
  - solvent-free
  - basic set for 2,8 m<sup>2</sup>



VE: 1 Set EAN: 4007954 25701 2

## D Badewannen-Lack

- 2K-System für die Beschichtung von Badewannen, Duschbecken und Waschbecken aus emailliertem Stahl. Auch für Wandfliesen und Kunststoff-Küchenfronten.
- Deckanstrich und Versiegelung in einem Arbeitsgang
  - glänzender Verlauf
  - extrem haltbar und leicht zu reinigen
  - lösungsmittelfrei
  - weiß deckend
  - Lack und Härter für ca. 2,8 m<sup>2</sup>

## F Laque pour Baignoires

- Système bi-composant pour recouvrir des baignoires, bacs de douche et lavabos en acier émaillé. Aussi pour carreaux muraux et fronts en plastique du mobilier de cuisine.
- recouvrement et hydrofuge en même temps
  - finition brillante
  - extrêmement durable et facile à nettoyer
  - sans solvants
  - blanc couvrant
  - laque et durcisseur pour env. 2,8 m<sup>2</sup>

## I Smalto per vasca da bagno

- Sistema bicomponente per il rivestimento di vasche da bagno, piatti doccia e lavabi in acciaio smaltato. Indicato anche per piastrelle da parete e ante della cucina in plastica.
- finitura e impermeabilizzazione in uno
  - dilatazione effetto brillante
  - estremamente durevole e facile da pulire
  - senza solventi
  - bianco coprente
  - smalto e indurente per circa 2,8 m<sup>2</sup>

## GB Special Paint for bathtub

- Two-component system for coating enamelled steel bathtubs, shower trays and washbasins. Also for wall tiles and plastics kitchen fronts.
- finishing coat and sealer in single coat
  - gloss finish
  - extremely durable and easy to clean
  - solvent-free
  - opaque white finish
  - paint and hardener for approx. 2.8 m<sup>2</sup>



VE: 5 Sets

EAN: 4007955 06101 4

### **D** Frische Fuge Komplett-Set

Renovierfarbe zum Auffrischen von Fliesenfugen an Wandflächen.

- weiß deckend
- wasch- und scheuerbeständig
- abtönbar mit max. 5 % Vollton- und Abtönfarbe oder mit decomix Universal-Abtönkonzentrat
- Komplett-Set: 250 ml Frische Fuge, 1 Pinsel, 1 Spezial-Schwamm

### **F** Joint Frais Kit Complet

Peinture de rénovation pour rafraîchir les joints de carreaux muraux.

- blanc couvrant
- récurable
- peut être teinté jusqu'à 5 % au max. avec les Peintures Colorées ou les decomix Colorants Universels Concentrés
- kit complet: 250 ml Joint Frais, 1 pinceau, 1 éponge spéciale

### **I** Fuga fresca Set completo

Pittura per rinfrescare le fughe di piastrelle su pareti.

- bianco coprente
- resistente all'abrasione e al lavaggio
- sfumabile con max. 5 % di pittura pronta all'uso e colorante o decomix Colorante concentrato
- set completo: 250 ml di fuga fresca, 1 pennello, 1 spugna speciale

### **GB** Fresh Joint Complete Set

Renovation paint to freshen-up tile joints on walls.

- white covering power
- abrasion- and washproof
- can be coloured with up to max. 5 % tinting paints or decomix Universal Concentrated Colorants
- complete set: 250 ml Fresh Joint, 1 brush and 1 special sponge



VE: 5 Sets

EAN: 4007955 25602 1

### **D** Silikon-Entferner Komplett-Set

Entfernt frische und ausgehärtete Silikonrückstände auf keramischen Fliesen, Glas, Emaille, Metall und ähnlichen Untergründen.

- Gel-Formel – auch für senkrechte Flächen
- Komplett-Set: 150 ml Silikon-Entferner, 1 Pinsel, 1 Spezial-Schwamm

### **F** Enlève Silicone Kit Complet

Dissout les résidus frais ou durcis de silicone sur carrelage céramique, verre, émail, métal et supports similaires.

- formule en gel – même pour des surfaces verticales
- kit complet: 150 ml Enlève Silicone, 1 pinceau, 1 éponge spéciale

### **I** Rimuovi silicone Set completo

Rimuove sia i residui freschi che induriti di silicone su piastrelle in ceramica, vetro, smalto, metallo e supporti simili.

- formula in gel – anche per le superfici verticali
- set completo: 150 ml Rimuovi silicone, 1 pennello, 1 spugna speciale

### **GB** Silicone Remover Complete Set

Removes fresh and dried silicone residues on ceramic tiles, glass, enamel, metal and similar surfaces.

- gel formula – also for vertical surfaces
- complete set: 150 ml Silicone Remover, 1 brush, 1 special sponge



500 ml VE: 6 Stück

EAN: 4007955 25502 4

### **D** Sanitär Schimmel-Stop

Entfernt schnell und zuverlässig Schimmel und Stockflecken von allen abwaschbaren Oberflächen, Silikon- und Fliesenfugen sowie waschbeständigen Dispersionsanstrichen.

- mit Aktiv-Chlor für sofortige Wirkung
- Gel-Formel für optimale Wirkung auch an senkrechten Flächen
- bleicht und desinfiziert

### **F** Stop Moisissures Sanitaire

Enlève rapidement et efficacement moisissures sur tous supports lavables, joints en silicone ou de carrelage ainsi que sur peintures lavables.

- avec chlore actif pour effet immédiat
- formule en gel pour un effet optimal même sur surfaces verticales
- blanchit et désinfecte

### **I** Antimuffa per sanitari

Elimina in modo rapido e affidabile ogni traccia di muffa su tutte le superfici lavabili, le fughe in silicone e di piastrelle nonché sulle idropitture resistenti al lavaggio.

- con cloro attivo per un'azione immediata
- formula in gel per un'azione ottimale anche sulle superfici verticali
- candeggiante e disinfettante

### **GB** Sanitary Mould-Stop

Removes quickly and reliably mould and mould stains on all washable surfaces, silicone and tile joints as well as wash-proof emulsion paints.

- with active chlorine for immediate effect
- gel formula for optimal effect even on vertical surfaces
- bleaches and disinfects



500 ml VE: 6 Stück

EAN: 4007955 36302 6

### **D** Fliesen- und Fugen-Reiniger

Entfernt gründlich Fett, Schmutz, Pflegemittelrückstände und hartnäckige Ablagerungen und sorgt für hygienische Sauberkeit in Bad und Küche.

- Intensiv-Reiniger mit Gel-Formel
- porentiefe Reinigung der Fliesenfugen
- für Wand- und Bodenfliesen

### **F** Nettoyant Carrelage et Joints

Enlève efficacement graisses, salissures, résidus de produits d'entretien et dépôts tenaces et assure une propreté hygiénique dans salles de bain et cuisines.

- nettoyant intensif avec formule en gel
- pour le nettoyage profond des joints de carrelage
- pour carreaux muraux et de sol

### **I** Detergente per piastrelle e fughe

Rimuove a fondo grasso, sporco, residui di prodotti per la manutenzione e depositi ostinati, assicurando pulizia e igiene in bagno e in cucina.

- detergente intenso in gel
- pulizia profonda delle fughe di piastrelle
- per piastrelle da parete e pavimenti

### **GB** Tiles and Joints Cleaner

Removes thoroughly grease, dirt, care product residues and stubborn deposits and provides hygienic cleanliness in bathroom and kitchen.

- intensive cleaner with gel formula
- deep cleaning of the tile joints
- for wall and floor tiles

**profimur** Systemprodukte



**profimur**

**▲ baufan®**

# Super-Haftspachtel

Super-Hechtplamuur  
Stucco super aderente  
Super Enduit

**945**



5 kg VE: 4 Stück EAN: 4016215 10528 3  
20 kg EAN: 4016215 10529 0



im Trockenbau\* Verarbeitungszeit innen

### D Fill + Finish Spachtel 960

- Innenspachtel auf Naturgipsbasis
- hervorragende Schleifbarkeit
- leichter und ansatzfreier Auftrag
- hohe Standfestigkeit
- kunstharzvergütet und faserverstärkt
- Brandverhalten: A1 (EN 13501-1)
- CE-konform gemäß DIN EN 13963-4B und DIN EN 13279-1 (Gips-Flächenspachtel C7/20/2)

### F Fill + Finish Enduit Intérieur 960

- à base de plâtre naturel
- de ponçabilité exceptionnelle
- application facile sans traces de reprise
- haute stabilité
- renforcé de résine synthétique et de fibres
- réaction au feu: A1 (EN 13501-1)
- CE-conforme selon EN 13963-4B et EN 13279-1 (Enduit à base de plâtre pour le surfaçage C7/20/2)
- pour les qualités de surface Q1-Q4 dans le domaine des cloisons sèches

### I Fill + Finish Stucco di riempimento e finitura 960

- stucco per interni a base di gesso naturale
- eccellente carteggiabilità
- applicazione facile e uniforme
- ottima adesione su superfici verticali
- rinforzato con resina sintetica
- fibrorinforzato
- reazione al fuoco: A1 (EN 13501-1)
- conforme alle norme CE secondo EN 13963-4B e EN 13279-1 (stucco di gesso per la superficie C7/20/2)
- per superfici di qualità da Q1 a Q4 realizzate con sistemi a secco

### GB Fill + Finish Interior Filler 960

- natural gypsum-based
- ideal for sanding
- easy and seamless application
- high sag resistance
- synthetic resin-modified and fibre-reinforced
- reaction to fire: A1 (EN 13501-1)
- CE-compliant to EN 13963-4B and EN 13279-1 (gypsum plaster for filling surfaces C7/20/2)
- for surface qualities Q1-Q4 in dry construction



5 kg VE: 4 Stück EAN: 4016215 10501 6  
20 kg EAN: 4016215 10503 0



im Trockenbau\* Verarbeitungszeit innen

### D Super-Haftspachtel 945

- Maler- und Trockenbau-Spachtel für innen
- ideal zum vollflächigen Glätten sowie zum Verfugen von spannungsfrei montierten Gipskarton- und Gipsfaserplatten auch ohne Bewehrungsstreifen
- für alle Gipskarton-Systeme gemäß EN 13963
- kunstharzvergütet und faserverstärkt
- auf Null ausziehbar für ansatzfreie Flächen
- Brandverhalten: A1 (EN 13501-1)
- CE-konform gemäß DIN EN 13963-4B und DIN EN 13279-1 (Gips-Flächenspachtel C7/20/2)

### F Super Enduit 945

- enduit intérieur pour peintres et plaquistes
- idéal pour le lissage de surfaces entières ainsi que pour le jointoiement sans bandes à joints si les plaques de plâtre fibrées ou cartonées sont montées sans tensions
- adapté à tous systèmes de plaques de plâtre selon EN 13963
- renforcé de résine synthétique et de fibres
- peut être lissé à 0 pour obtenir des surfaces sans traces de reprise
- réaction au feu: A1 (EN 13501-1)
- CE-conforme selon EN 13963-4B et EN 13279-1 (Enduit à base de plâtre pour le surfaçage C7/20/2)
- pour les qualités de surface Q1-Q4 dans le domaine des cloisons sèches

### I Stucco super aderente 945

- stucco per cartongesso e muratura per interni
- ideale per la rasatura a piena superficie e la sigillatura – anche senza strisce d'armatura – di pannelli in cartongesso e fibra di gesso montati senza tensione
- per tutti i sistemi di cartongesso conformemente alla norma EN 13963
- rinforzato con resina sintetica
- fibrorinforzato
- applicabile a spessore zero per superfici uniformi
- reazione al fuoco: A1 (EN 13501-1)
- conforme alle norme CE secondo EN 13963-4B e EN 13279-1 (stucco di gesso per la superficie C7/20/2)
- per superfici di qualità da Q1 a Q4 realizzate con sistemi a secco

### GB Super Bonding Filler 945

- painter's and drying filler for interiors
- ideal for full-surface smoothing and jointing stress-free gypsum plasterboard and gypsum fibreboard assemblies, even without scrim reinforcement
- for all gypsum plasterboard systems to EN 13963
- synthetic resin-modified and fibre-reinforced
- allows feathering (thinning) out at edges to produce unbroken surface
- reaction to fire: A1 (EN 13501-1)
- CE-compliant to EN 13963-4B and EN 13279-1 (gypsum plaster for filling surfaces C7/20/2)
- for surface qualities Q1-Q4 in dry construction

\*gemäß Merkblatt Nr. 2 der Industriegruppe Gipsplatten im Bundesverband der Gips- und Gipsbauplattenindustrie e. V.



5 kg VE: 4 Stück EAN: 4016215 10507 8  
10 kg EAN: 4016215 10508 5  
20 kg EAN: 4016215 10510 8

### D Glätt- und Füllspachtel 860

- zum vollflächigen Glätten von Decken und Wänden
- zum Füllen von Rissen und Löchern, Dübeln und Modellieren
- zum Verfugen von Gipskarton- und anderen Trockenbauplatten
- mit Methylcellulose für sichere Haftung
- Brandverhalten: A1
- CE-konform gemäß DIN EN 13963-3B und DIN EN 13279-1 (Gips-Flächenspachtel C7/20/2)
- für innen

### F Enduit Lissage et Rebouchage 860

- pour le lissage de plafonds et murs entiers
- pour le rebouchage de fissures et trous, la fixation de chevilles et le modelage
- pour jointoyer des plaques de plâtre cartonées et d'autres plaques dans le domaine des cloisons intérieures
- avec de la méthylcellulose pour une adhérence améliorée
- réaction au feu: A1
- CE-conforme selon EN 13963-3B et EN 13279-1 (Enduit à base de plâtre pour le surfaçage C7/20/2)
- pour l'intérieur

### I Stucco per lisciare e riempire 860

- per la rasatura a piena superficie di soffitti e pareti
- per il riempimento di crepe e fori, per tassellare e modellare
- per la sigillatura dei giunti di pannelli in cartongesso e altri pannelli prefabbricati
- con metilcellulosa per un'aderenza sicura
- reazione al fuoco: A1
- conforme alle norme CE secondo EN 13963-3B e EN 13279-1 (stucco di gesso per la superficie C7/20/2)
- per interni

### GB Smoothing Filler 860

- for full-surface smoothing out of walls and ceilings
- for filling cracks and holes, wall plugs and modelling
- for jointing gypsum plasterboard and other drying filler board
- with methyl cellulose for reliable adhesion
- reaction to fire: A1
- CE-compliant to EN 13963-3B and EN 13279-1 (gypsum plaster for filling surfaces C7/20/2)
- for indoor use



6 kg EAN: 4016215 10532 0  
20 kg EAN: 4016215 10530 6



im Trockenbau\* Auftragsstärke innen

## D Fill + Finish ready Spachtel 950

- gebrauchsfertiger Allround-Leichtspachtel
- leichte und geschmeidige Verarbeitung
- optimale Untergrundhaftung
- airless spritzbar
- sehr gut schleifbar
- CE-konform gemäß DIN EN 13963-3A

## F Fill + Finish ready Enduit Intérieur 950

- enduit léger prêt à l'emploi
- très maniable et facile à utiliser
- adhérence optimale aux supports
- applicable à l'airless
- très facile à poncer
- CE-conforme selon la norme EN 13963-3A
- pour les qualités de surface Q1-Q4 dans le domaine des cloisons sèches

## I Fill + Finish ready Stucco per interni 950

- stucco leggero per uso universale pronto all'uso
- leggero e duttile da applicare
- ottima aderenza al fondo
- indicato per l'applicazione con sistemi a spruzzo airless
- perfettamente carteggiabile
- conformità CE secondo EN 13963-3A
- per superfici di qualità da Q1 a Q4 realizzate con sistemi a secco

## GB Fill + Finish ready Interior Filler 950

- allround ready-to-use lightweight filler
- easy and smooth workability
- excellent adhesion to substrate
- suitable for airless spray application
- very easy to sand
- CE-compliant to EN 13963-3A
- for surface qualities Q1-Q4 in dry construction



22 kg EAN: 4016215 10506 1



im Trockenbau\* Auftragsstärke innen

## D Roll-On Finish 903

- gebrauchsfertiger Leichtspachtel
- für Wand- und Deckenflächen im Innenbereich
- Auftragsstärke bis 3 mm
- leicht zu glätten und auf Null ausziehbar
- sehr gut schleifbar
- CE-konform gemäß DIN EN 13963-2A

## F Enduit Roll-On 903

- enduit léger prêt à l'emploi
- pour murs et plafonds à l'intérieur des maisons
- applicable jusqu'à 3 mm d'épaisseur
- facile à lisser, peut être lissé à 0
- très facile à poncer
- CE-conforme selon la norme EN 13963-2A
- pour les qualités de surface Q3-Q4 dans le domaine des cloisons sèches

## I Stucco a rullo 903

- stucco leggero pronto all'uso
- per pareti e soffitti in ambienti interni
- spessore di applicazione fino a 3 mm
- facile da lisciare, applicabile a spessore zero
- perfettamente carteggiabile
- conformità CE secondo EN 13963-2A
- per superfici di qualità da Q3 a Q4 realizzate con sistemi a secco

## GB Roll-On Finish 903

- ready-to-use lightweight filler
- for indoor wall and ceiling surfaces
- application thickness up to 3 mm
- easy to smooth, allows feathering (thinning) out at edges
- very easy to sand
- CE-compliant to EN 13963-2A
- for surface qualities Q3-Q4 in dry construction

\*gemäß Merkblatt Nr. 2 der Industriegruppe Gipsplatten im Bundesverband der Gips- und Gipsbauplattenindustrie e. V.



310 ml VE: 12 Stück EAN: 4016215 10531 3



Auftragsstärke innen und außen

## D Leichtfüller 910

- für perfekte Anschlussfugen
- weiß
- Auftragsstärke bis 15 mm
- bleibt auch nach dem Aushärten leicht flexibel
- schleif- und überstreichbar
- anwendbar im Innen- und mit witterungsbeständigem Folgeanstrich auch im Außenbereich

## F Enduit Allégé 910

- pour des joints de liaison parfaits
- blanc
- applicable jusqu'à 15 mm d'épaisseur
- reste légèrement flexible après durcissement
- peut être peint et poncé
- intérieur mais aussi à l'extérieur avec application suivante d'une peinture résistante aux intempéries

## I Stucco ultraleggero 910

- per giunti perfetti
- bianco
- spessore di applicazione fino a 15 mm
- rimane leggermente elastico anche dopo l'indurimento
- carteggiabile e verniciabile
- utilizzabile in interni e, con una verniciatura successiva resistente agli agenti atmosferici, anche per esterni

## GB Light Filler 910

- for perfect connecting joints
- white
- application thickness up to 15 mm
- remains slightly elastic even after hardening
- sandable and overcoatable
- for indoors and – with a weatherproof additional paint – also for outdoors



15 kg EAN: 4016215 10522 1

**D Kalkspachtel 904**

- gebrauchsfertig
- für mineralische Untergründe im Innenbereich
- hoch wasserdampfdiffusionsfähig
- Auftragsstärke bis 4 mm
- sehr gut schleifbar
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern

**F Enduit à la Chaux 904**

- prêt à l'emploi
- pour supports minéraux à l'intérieur des maisons
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- applicable jusqu'à 4 mm d'épaisseur
- très facile à poncer
- sans agents de conservation ni solvants ni plastifiants

**I Stucco a base di calce 904**

- pronto per l'uso
- per sottofondi minerali in ambienti interni
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- spessore di applicazione fino a 4 mm
- perfettamente carteggiabile
- privo di conservanti, solventi e plasticizzanti

**GB Lime Filler 904**

- ready-to-use
- for mineral substrates indoors
- highly water vapour-permeable
- application thickness up to 4 mm
- very easy to sand
- preservative-, solvent- and plasticizer-free



frei von Konservierungsmitteln



sehr atmungsaktiv



innen



10 kg EAN: 4016215 10533 7

**D Silikat-Gewebekleber 750**

- für Glasfasergewebe und Glasvlies
- ideal für mineralischen Wandaufbau
- hoch wasserdampfdiffusionsfähig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- für innen

**F Colle Silicaté pour Toiles de Verre 750**

- pour toiles et voiles de verre
- idéale pour la réalisation des murs purement minéral
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- sans agents de conservation ni solvants ni plastifiants
- pour l'intérieur

**I Colla ai silicati per fibra di vetro e TNT 750**

- per fibra di vetro e tessuto non tessuto (TNT) di vetro
- particolarmente indicata per pareti minerali
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- priva di conservanti, solventi e plasticizzanti
- per interni

**GB Silicate Fabric Adhesive 750**

- for glassfibre fabrics and glass non-wovens
- ideal for mineral wall construction
- highly water vapour-permeable
- preservative-, solvent- and plasticizer-free
- for indoor use



frei von Konservierungsmitteln



sehr atmungsaktiv



innen



16 kg EAN: 4016215 10535 1

**D Renovivlies- und Glasgewebe-Kleber 760**

- sehr hohe Anfangshaftung und Klebkraft
- hohe Feuchtfestigkeit beim Überstreichen
- optimale Verarbeitungskonsistenz für Tapeziergerät und Spritzauftrag
- ohne Lösungsmittel und Weichmacher
- für innen

**F Colle Voiles de Rénovation et Toiles de Verre 760**

- très haute adhérence initiale et au collage
- haute résistance à l'humidité lors de la mise en peinture
- épaisseur optimale pour l'application au pistolet ou en encolléuse
- sans solvants et plastifiants
- pour l'intérieur

**I Colla per TNT da restauro e fibra di vetro 760**

- ottima aderenza iniziale ed eccellente potere di adesione
- elevata resistenza all'umidità in fase di sovraverniciatura
- consistenza di applicazione ottimale per incollatrici e applicazione a spruzzo
- senza solventi e plasticizzanti
- per interni

**GB Renovation Non-Woven and Glass Fabric Adhesive 760**

- very high initial adhesion and bond strength
- high moisture resistance when overcoating
- ideal consistency for pasting machine and spray application
- solvent- and plasticizer-free
- for indoor use



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



Rolle, Tapeziergerät, Spritzgerät



innen



## D Tiefengrund LF 712

- Hydrosol-Acrylat
- lösungsmittelfrei
- festigt sandende, kreative und poröse Untergründe und reguliert die Saugfähigkeit
- hohe Eindringtiefe
- trocknet transparent auf
- bis 1:1 mit Wasser verdünnbar zur Regulierung der Saugfähigkeit
- für innen und außen

## F Durcisseur de fonds LF 712

- durcisseur acrylique en hydrosol
- sans solvants
- durcit des supports friables ou farineux et régularise leur absorption
- forte pénétration en profondeur
- transparent au séchage
- rapport de dilution jusqu'à 1:1 pour une régularisation de l'absorption du support
- intérieur et extérieur

## I Mano di fondo senza solventi 712

- acrilico idrosolabile
- senza solventi
- consolida i supporti sabbiosi, gessosi e porosi e ne regola il potere assorbente
- elevata profondità di penetrazione
- trasparente da asciutto
- diluibile in acqua in rapporto fino a 1:1 per la regolazione del potere assorbente
- per interni ed esterni

## GB Deeply Penetrating Primer solvent-free 712

- hydrosol acrylate
- solvent-free
- stabilizes friable, chalking and porous substrates and regulates suction
- high penetration depth
- dries to transparent finish
- dilutable up to 1:1 with water to regulate suction
- for indoor and outdoor use



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



Bürste, Spritzgerät



innen und außen



## D Putz- und Dekorgrund 732

- Spezial-Grundierung auf mineralischer Basis
- für nachfolgende Beschichtungen mit Mineral-, Silikat- und Kunstharzputzen
- fein strukturiert
- haftungsvermittelnd
- weiß deckend mit gleichmäßigem Strukturbild
- hoch wasserdampfdiffusionsfähig
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- für innen und außen

## F Primaire avant Enduits Décoratifs 732

- primaire spécial à base minérale
- avant des recouvrements suivants avec des enduits décoratifs minéraux, silicates ou à base de résine synthétique
- à structure fine
- améliore l'adhérence des recouvrements suivants
- blanc à bon pouvoir couvrant et à structure régulière
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- sans agents de conservation ni solvants ni plastifiants
- intérieur et extérieur

## I Fondo decorativo e per intonaco 732

- primer speciale a base minerale
- per i successivi rivestimenti con intonaci minerali, ai silicati e a base di resina sintetica
- finemente strutturato
- con proprietà aggrappanti
- bianco coprente con struttura uniforme
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- privo di conservanti, solventi e plasticizzanti
- per interni ed esterni

## GB Plaster and Decorative Finish Primer 732

- special mineral-based primer
- for subsequent coatings with mineral, silicate and synthetic resin plasters
- fine texture
- adhesion-promoting
- opaque white finish with uniform texturing
- highly water vapour-permeable
- preservative-, solvent- and plasticizer-free
- for indoor and outdoor use



frei von Konservierungsmitteln



sehr atmungsaktiv



innen und außen



## D Betonkontakt 710

- Haftgrundierung für glatte mineralische Flächen
- hohe Alkalibeständigkeit
- rötlich eingefärbt
- lösungsmittelfrei
- für innen

## F Béton Contact 710

- primaire pour améliorer l'adhérence sur surfaces minérales lisses
- haute résistance à l'alcalinité
- teinte rougeâtre
- sans solvants
- pour l'intérieur

## I Aggrappante per calcestruzzo 710

- fondo ancorante per superfici minerali lisce
- elevata resistenza agli alcali
- colore rossiccio
- senza solventi
- per interni

## GB Concrete Primer 710

- bonding primer for smooth mineral surfaces
- high alkali resistance
- reddish-tinted
- solvent-free
- for indoor use



ohne Lösungsmittel und Weichmacher



Rolle, Pinsel



innen





**D Grund-Primer weiß 705**

- weiß deckende Spezial-Grundierfarbe
- haftungsvermittelnd auf glatten und nicht oder schwach saugenden Untergründen
- optimiert die Offenzeit nachfolgender Anstriche für ansatzfreie Beschichtungen
- ohne Strukturgebung
- lösungsmittelfrei
- für innen und außen

**F Primaire blanc 705**

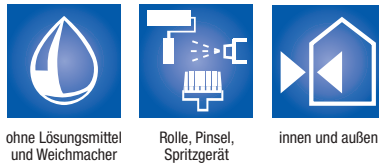
- blanc à bon pouvoir couvrant
- améliore l'adhérence des recouvrements suivants sur supports lisses, non ou peu absorbants
- optimise le temps ouvert des peintures de finition pour éviter des traces de reprise
- lisse
- sans solvants
- intérieur et extérieur

**I Primer bianco 705**

- speciale pittura di fondo bianca coprente
- con proprietà aggrappanti su sottofondi lisci, poco o non assorbenti
- ottimizza il tempo aperto delle mani successive per rivestimenti uniformi
- lisse
- senza strutturazione
- senza solventi
- per interni ed esterni

**GB Primer white 705**

- special opaque white primer
- promotes adhesion to smooth, low-suction and non-absorbent substrates
- optimizes open time of subsequent coatings so as to achieve seamless finish
- no texturing
- solvent-free
- for indoor and outdoor use



ohne Lösungsmittel und Weichmacher    Rolle, Pinsel, Spritzgerät    innen und außen



**D Iso-Deck LF 531**

- isoliert Nikotin, Ruß- und Fettflecken, Wasserränder, Holzinhaltstoffe u. ä.
- dauerhafte Isolierwirkung auch beim späteren Tapezieren und Überstreichen mit Dispersionsfarben
- auch als Schlussanstrich geeignet
- Kontrastverhältnis Klasse 1 bei einer Ergiebigkeit von 7 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 2 nach DIN EN 13300
- frei von Lösungsmitteln und Weichmachern
- für innen

**F Peinture Isolante LF 531**

- isole nicotine, suie, taches de graisse, taches séchées d'eau, ingrédients solubles du bois et autres souillures similaires
- à effet isolant durable même lors du collage de papiers peints ou la mise en peinture
- peut servir comme peinture de finition
- relation de contraste: classe 1 à un rendement de 7 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 2 selon la norme EN 13300
- sans solvants ou plastifiants
- pour l'intérieur

**I Pittura isolante senza solventi 531**

- isola macchie di nicotina, fuliggine, grasso, macchie di umidità asciutte, le sostanze contenute nel legno, ecc.
- azione isolante duratura anche nei successivi rivestimenti con carta da parati e in caso di sovraverniciatura con pitture in dispersione
- indicata anche come mano a finire
- rapporto di contrasto classe 1 con una resa di 7 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione ad umido classe 2 secondo EN 13300
- senza solventi e plastificanti
- per interni

**GB Insulating Paint solvent-free 531**

- seals off nicotine, soot and grease stains, water marks, wood constituents etc.
- durable barrier, also when subsequently wallpapered and overcoated with emulsion paints
- also suitable as finishing coat
- contrast ratio class 1 with a coverage of 7 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 2 to EN 13300
- solvent- and plasticizer-free
- for indoor use



bei 7 m<sup>2</sup>/l    Qualität nach DIN EN 13300    innen



**D Kalkfarbe 721**

- waschbeständiger Innenanstrich auf Basis von Weißkalkhydrat
- ideal für alle Wohn- und Nutzräume
- hoch wasserdampf-diffusionsfähig
- Kontrastverhältnis Klasse 2 bei einer Ergiebigkeit von 6 m<sup>2</sup>/l
- Nassabriebbeständigkeit Klasse 3 nach DIN EN 13300
- frei von Konservierungsstoffen, Lösungsmitteln und Weichmachern
- für innen

**F Peinture à la Chaux 721**

- peinture intérieure lessivable à base de chaux éteinte
- idéale pour toutes pièces d'habitation et de vie
- haute perméabilité à la vapeur d'eau
- relation de contraste: classe 2 à un rendement de 6 m<sup>2</sup>/l
- résistance à l'abrasion humide: classe 3 selon la norme EN 13300
- sans agents de conservation ni solvants ni plastifiants
- pour l'intérieur

**I Pittura a base di calce 721**

- pittura per interni lavabile a base di calce idrata bianca
- ideale per tutti i locali ad uso abitativo e di servizio
- elevata permeabilità al vapore acqueo
- rapporto di contrasto classe 2 con una resa di 6 m<sup>2</sup>/l
- resistenza all'abrasione ad umido classe 3 secondo EN 13300
- priva di conservanti, solventi e plasticizzanti
- per interni

**GB Lime Paint 721**

- washable, high-calcium hydrated lime-based interior paint
- ideal for all living and usable spaces
- highly water vapour-permeable
- contrast ratio class 2 with a coverage of 6 m<sup>2</sup>/ltr
- wet-scrub resistance class 3 to EN 13300
- preservative-, solvent- and plasticizer-free
- for indoor use



frei von Konservierungsmitteln    sehr atmungsaktiv    innen

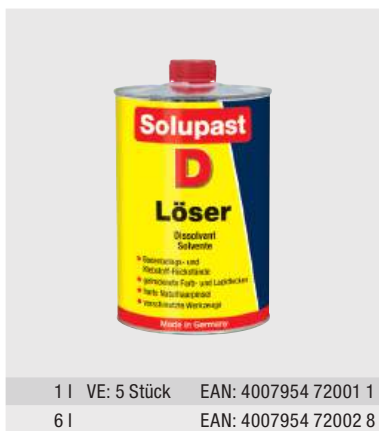


## **D** soluwash S Spezial-Reiniger

Entfernt schonend und gründlich Rückstände von Klebebändern und Selbstklebe-Etiketten, frische Farbflecken, ölige und fettige Verschmutzungen, Ruß u. ä.

- Gel-Formel
- enthält aromatenfreies Lösungsmittel

250 ml VE: 5 Stück EAN: 4007954 71001 2  
1 l VE: 5 Stück EAN: 4007954 71002 9



## **D** solupast D Löser

Löst schnell und zuverlässig Rückstände von Bodenbelägen sowie von Dispersions- oder Kunstharzklebstoffen. Entfernt eingetrocknete Flecken von Dispersionsfarben, Kunstharz- und Acryllacken. Reinigt verschmutzte Werkzeuge und harte Naturhaarpinsel.

- Gel-Formel
- hochwirksam
- enthält aromatenfreies Lösungsmittel

1 l VE: 5 Stück EAN: 4007954 72001 1  
6 l EAN: 4007954 72002 8



## **D** Farb-Ex FS plus Farb-Entferner Spray

Entfernt Farben, Lacke, Harze, Öl und Fett.

- sehr hohe Lösekraft
- haftet auch an senkrechten Flächen
- CKW- und NMP-frei
- genau dosierbares Spray

400 ml VE: 6 Stück EAN: 4007954 10130 8



## **D** Rostumwandler

Löst den Rost chemisch auf und bildet eine schwarze, wasserunlösliche Schutzschicht, die vor neuer Korrosion schützt.

- auf Wasserbasis
- für innen und außen
- perfekte Basis für darauffolgende Beschichtungen

250 ml VE: 12 Stück EAN: 4007955 07310 9

## **F** soluwash S Dissolvant Spécial

Enlève avec ménagements et à fond des résidus de bandes adhésives et d'autocollants, des taches fraîches de peintures ainsi que des salissures grasses et huileuses, la suie, etc.

- en gel
- contient du solvant sans aromates

## **I** soluwash S Detergente speciale

Scioglie a fondo e delicatamente e i residui di nastro adesivo e di etichette autoadesive, macchie di vernice fresche e tracce di sporco oleoso e grasso, fuliggine ed altro.

- formula gel
- contiene solvente senza aromatici

## **GB** soluwash S Special Cleaner

Gently and effortlessly removes residues of adhesive tapes and self-adhesive labels, fresh paint stains, oily and greasy dirt stains, soot etc.

- gel formula
- contains an aromatics-free solvent

## **F** solupast D Dissolvant

Dissout rapidement des restes de revêtements de sol et des colles. Enlève des taches séchées de peintures, lasures et laques. Nettoie des outils encrassés et des pinceaux durcis à poils naturels.

- en gel
- très puissant
- contient du solvant sans aromates

## **I** solupast D Solvente

Elimina rapidamente ed efficacemente i residui dei rivestimenti per pavimenti e delle colle a dispersione o a base di resina sintetica. Rimuove le macchie di idropittura, vernici a base di resina sintetica e acriliche. Pulisce gli utensili sporchi e i pennelli naturali induriti.

- formula gel
- altamente efficace
- contiene solvente senza aromatici

## **GB** solupast D Solvent

Quickly and reliably removes residues of floorcoverings as well as of emulsion or synthetic resin adhesives. Removes dried stains of emulsion paints, synthetic resin and acrylic varnishes. Cleans dirty tools and hardened bristle brushes.

- gel formula
- highly effective
- contains an aromatics-free solvent

## **F** Farb-Ex FS plus Spray Décapant

Enlève des peintures, laques, résines, huiles et graisses.

- en phase aqueuse
- adhère même sur surfaces verticales
- sans CKW et NMP
- s'applique en dosage juste

## **I** Farb-Ex FS plus Sverniciatore spray

Rimuove pitture, vernici, smalti, resine, olio e grasso.

- eccellente potere dissolvente
- aderisce anche alle superfici verticali
- privo di CFC e NMP
- spray dosabile con grande precisione

## **GB** Farb-Ex FS plus Paint Remover Spray

Removes paints, varnishes, resins, oil and grease.

- very strong removing power
- also adheres to vertical surfaces
- CHC- and NMP-free
- allows exact dosage

## **F** Anti-Rouille

Dissout et modifie la rouille chimiquement en créant une couche noire non diluable à l'eau qui protège contre une nouvelle corrosion.

- en phase aqueuse
- intérieur et extérieur
- primaire idéal avant des recouvrements suivants

## **I** Convertitore di ruggine

Scioglie chimicamente la ruggine e forma uno strato protettivo nero, insolubile in acqua, che previene la formazione di nuova corrosione.

- a base d'acqua
- per interni ed esterni
- base perfetta per i rivestimenti successivi

## **GB** Rust Converter

Chemically dissolves rust and forms black, water-insoluble protective coat to guard against new corrosion.

- water-based
- for indoor and outdoor use
- perfect base for following coatings



125 g VE: 20 Stück EAN: 4002175 02801 4

**D Tapetenkleister**

Für normale, leichte Papier-  
tapeten. Preiswerter Tapeten-  
kleister in geprüfter Qualität.  
■ in ca. 30 Min. gebrauchsfertig

**F Colle Normale**

Pour papiers peints normaux  
légers et moyens. Colle à  
prix avantageux et de bonne  
qualité.  
■ prête à l'emploi après  
env. 30 minutes

**I Colla normale**

Per tappezzerie di carta  
normali e leggere. Colla per  
tappezzeria, economica e di  
provata qualità.  
■ pronta per l'uso in  
circa 30 minuti

**GB Wallpaper  
Adhesive – Normal**

For regular, light-weight  
paper-backed wallpapers.  
Economically priced wallpaper  
adhesive, quality-tested.  
■ ready for use in  
approx. 30 mins.



200 g VE: 25 Stück EAN: 4002175 02901 1

**D Spezialkleister**

Für Rauhfaser und schwere,  
auch trocken abziehbare  
Tapeten. Preiswerter Tapeten-  
kleister in geprüfter Qualität.  
■ kunstharzverstärkt  
■ in ca. 30 Min. gebrauchsfertig

**F Colle Spéciale**

Pour papiers à peindre,  
papiers peints normaux,  
lourds et spéciaux. Colle à  
prix avantageux et de bonne  
qualité.  
■ renforcée de résine  
synthétique  
■ prête à l'emploi après  
env. 30 minutes

**I Colla speciale**

Per carte da parati di fibra  
ruvida, pesanti, anche rimovi-  
bili a secco. Colla per tappez-  
zeria, economica e di provata  
qualità.  
■ rinforzata con resina  
sintetica  
■ pronta per l'uso in  
ca. 30 minuti

**GB Wallpaper  
Adhesive – Special**

For woodchip and heavy wall-  
papers, also for dry-strippable  
wallpapers. Economically  
priced wallpaper adhesive,  
quality-tested.  
■ resin-reinforced  
■ ready for use in  
approx. 30 mins.



500 g VE: 10 Stück EAN: 4007955 02701 0  
1 kg VE: 5 Stück EAN: 4007955 02702 7

**D Tapetenkleister  
extra Super-Sparpack**

Zum Kleben von leichten und  
normalen Tapeten auf Putz,  
Beton, Gips und Gipskarton-  
platten. Insbesondere auch  
geeignet für raue Untergründe.  
■ hohe Füllkraft  
■ in ca. 30 Min. gebrauchsfertig

**F Colle à Papiers  
Peints extra, paquet  
super-économique**

Pour coller les papiers peints  
normaux légers et moyens sur  
béton, plâtre et plaques de  
plâtre cartonnées. Spéciale-  
ment adaptée pour des sup-  
ports rugueux.  
■ bon rendement  
■ prête à l'emploi après  
env. 30 minutes

**I Colla per  
tappezzeria extra in  
confezione super-  
economica**

Per incollare carte da parati  
leggere e normali su intonaco,  
cemento, gesso e lastre di  
cartongesso. Particolarmente  
adatta anche per fondi ruvidi.  
■ alto potere riempitivo  
■ pronta all'uso in  
circa 30 minuti

**GB extra Wallpaper  
Adhesive Super  
Economy Pack**

For hanging light to medium-  
weight wallpapers on plaster,  
concrete, gypsum and plaster-  
boards. Particularly suited for  
rough surfaces.  
■ high filling capacity  
■ ready for use in  
approx. 30 mins.



500 g VE: 10 Stück EAN: 4007955 02501 6  
1 kg VE: 5 Stück EAN: 4007955 02502 3

**D Spezial-Kleister  
extra Super-Sparpack**

Für Rauhfaser-, Vinyl-, Textil-,  
Prägetapeten sowie für alle  
schweren Tapeten. Besonders  
geeignet auf rauen Putzen.  
■ kunstharzverstärkt  
■ hohe Füllkraft  
■ in ca. 30 Min. gebrauchsfertig

**F Colle Spéciale  
extra, paquet super-  
économique**

Pour papiers à peindre,  
papiers vinyls, gaufrés,  
textiles à envers papier ainsi  
que pour tous papiers lourds.  
Spécialement adaptée pour  
des supports rugueux.  
■ renforcée de résine  
synthétique  
■ bon rendement  
■ prête à l'emploi après  
env. 30 minutes

**I Colla speciale  
extra in confezione  
super-economica**

Per carte da parati in fibra  
ruvida, viniliche, tessili,  
goffrate e per tutte la tappez-  
zerie pesanti. Particolarmente  
adatta su intonaci ruvidi.  
■ rinforzata con resina  
sintetica  
■ alto potere riempitivo  
■ pronta all'uso in  
circa 30 minuti

**GB extra Special  
Wallpaper Adhesive  
Super Economy Pack**

For hanging woodchip, vinyl,  
textile and embossed wall-  
papers and all heavy wall-  
papers. Particularly suited on  
rough plaster.  
■ resin-reinforced  
■ high filling capacity  
■ ready for use in  
approx. 30 mins.

# Ergänzungsprodukte



## **D** Kontaktkleber

Lösungsmittelfreier Kontakt-Klebstoff. Für die Verklebung von Kork im Bodenbereich und die Verklebung von Styropor®, Holzleisten, Teppichböden u. ä. auch auf nicht saugenden Untergründen.

- ideal für die Verlegung von Teppich auf Treppenstufen
- sofort begehbar
- geeignet für Stuhlrollen nach DIN EN 12529
- für Fußbodenheizung geeignet

Styropor® – eingetragenes  
Warenzeichen der BASF SE

700 g VE: 6 Stück EAN: 4007955 07301 7  
2,5 kg VE: 4 Stück EAN: 4007955 07302 4



## **D** Modellgips für Bau und Hobby

Reiner Naturgips (Alabaster) für Montage-, Renovierungs- und Bastelarbeiten.

- für innen
- schnell härtend – ca. 10 Minuten verarbeitungsfähig
- ideal zum Fixieren von Innenputzdosen und Verspachteln von Kabelschlitzen
- CE-konform gem. DIN EN 13279-1 (Gipsbinder zur Direktverwendung oder Weiterverarbeitung A1)

1,5 kg VE: 10 Stück EAN: 4007954 03315 9  
5 kg VE: 4 Stück EAN: 4007954 03303 6



## **D** Profi-Glaserkitt

Hochwertiger Fensterkitt für Verglasungen nach DIN 18545.

- in praktischer Runddose zur stabilen, sauberen Lagerung
- Farbton beige

750 g VE: 12 Stück EAN: 4016818 39068 0



## **D** Leinöl-Glaserkitt

Hochwertiger Fensterkitt für dauerhafte Verglasungen und Reparaturen.

- nach DIN 18545
- bewährte Qualität
- Farbton beige

500 g VE: 20 Stück EAN: 4016818 39066 6  
1 kg VE: 10 Stück EAN: 4016818 39067 3

## **F** Colle Contact

Colle vinylique sans solvants pour coller du liège, polystyrène, des plinthes, revêtements de sols etc. même sur des supports non absorbants.

- adaptée au collage de revêtements textiles sur escaliers
- passage immédiat
- résiste aux sièges à roulettes selon EN 12529
- adaptée au chauffage par le sol

## **I** Colla di contatto

Colla di contatto senza solventi per l'incollaggio del sughero nella zona del pavimento e per l'incollaggio sicuro di polistirolo, listelli di legno, moquette e materiali simili, anche su fondi non assorbenti.

- anche per la posa della moquette sulle scale
- pavimento immediatamente agibile
- indicata per sedie con rotelle secondo EN 12529
- adatta per riscaldamento a pavimento

## **GB** Contact Adhesive

Solvent-free contact adhesive for the bonding of cork flooring and the bonding of styrofoam, wooden panels, carpets etc. even on non absorbent surfaces.

- even for laying carpets on the steps of stairs
- immediately accessible
- suitable for roller chairs according to EN 12529
- suitable for floor heating

## **F** Plâtre de Scellement et de Moulage

Pur plâtre naturel pour le bricolage et les travaux de réparation.

- pour l'intérieur
- applicable pendant env. 10 minutes
- idéal pour fixer des prises de courant à l'intérieur
- CE-conforme selon EN 13279-1 (Liants-plâtres destinés à l'usage direct ou à la transformation A1)

## **I** Gesso da calco per edilizia e hobby

Puro gesso naturale (alabastro) per lavori di montaggio, restauro e bricolage.

- per interni
- a presa rapida – lavorabile per ca. 10 minuti
- ideale per il fissaggio di scatole incassate e la stuccatura di canaline per cavi
- CE – EN 13279-1 (Legante base gesso uso diretto o alla trasformazione A1)

## **GB** Modelling plaster for construction and hobbies

Pure natural plaster (alabaster) for assembly, renovation and handicraft works.

- for indoors
- quick hardening – hardens in approx. 10 minutes
- ideal for fixing interior plaster sockets and filling cable slots
- CE-marking: EN 13279-1 (gypsum binder for direct use or further processing A1)

## **F** Mastic Vitrier

Mastic de haute qualité pour des travaux de vitrages selon la norme DIN 18545.

- en boîte ronde pour un stockage propre
- couleur beige

## **I** Mastice da vetraio professionale

Mastice di alta qualità per vetrate, conforme a DIN 18545.

- il pratico barattolo rotondo consente di conservare il prodotto in modo sicuro e pulito
- tonalità beige

## **GB** Professional Glazier's Putty

High-quality window putty for glazing according to DIN 18545.

- handy round can for stable, clean storage
- colour beige

## **F** Mastic à l'Huile de Lin

Mastic vitrier de haute qualité pour poses et réparations durables de vitrages.

- selon la norme DIN 18545
- qualité approuvée
- couleur beige

## **I** Mastice di olio di lino

Mastice di ottima qualità per finestre, vetrate e riparazioni durature.

- secondo DIN 18545
- di provata qualità
- tonalità beige

## **GB** Linseed Oil Putty

High-quality window putty for durable glazing and repairs.

- conforms to DIN 18545
- renowned quality
- colour beige



### D Anti-Rissband – weiß

Hochelastisches, selbstklebendes Spezialvlies zum Verschließen von kleinen Rissen, zum Ausbessern von gerissenen Raufasertapeten, Überkleben von Stößen, Nagellöchern und Beschädigungen von Gipskartonplatten und Polystyrol. Ein vielseitiges Hilfsmittel beim Tapezieren.

Rollenbreite: 50 mm  
Rollenlänge: 10 m

1 VE = EAN: 4007954 09501 0  
9 Rollen à 10 m x 50 mm



### D Maler- und Reparaturvlies

Glasfaservlies zum Ausbessern von Haar- und Netzfalten an Wänden und Decken sowie für diverse Rissreparaturen im Baubereich. Hervorragend geeignet als Bewehrungsstreifen bei der Verspachtelung von Gipskartonplatten.

- innen und außen
- wasser- und wetterbeständig
- leicht zu verarbeiten
- 20 Rollen im Displaykarton

1 VE = EAN: 4007954 09601 7  
20 Rollen à 10 m x 10 cm



### D Maler-Universalvlies Großrolle 25 m<sup>2</sup>

Hervorragend geeignet zum Sanieren von Glasfasergewebe, Kunststoffputzen und ähnlichen strukturierten Untergründen.

- Glasfaservlies
- ergibt glatte Oberflächen ohne nachträgliche Spachtelungen
- optimale Verarbeitung mit Fertigspachtel

1 VE = EAN: 4007954 09602 4  
12 Rollen à 25 m x 1 m



### D Papier-Fugendeckstreifen OLE

Zur Verspachtelung der Fugen von Gipskarton- und anderen Trockenbauplatten.

- aus Zelluloselangfasern
- für innen

1 VE = EAN: 4007954 25801 9  
20 Rollen à 75 m x 5,3 cm

### F Ruban Adhésif Élastique

À base non tissé pour recouvrir des trous de chevilles ou clous et des petites fissures ainsi que pour masquer des joints avant le collage de papiers peints.

largeur du rouleau: 50 mm  
longueur du rouleau: 10 m

### I Nastro antistrappo bianco

TNT speciale autoadesivo estremamente elastico per chiudere piccoli strappi, riparare tappezzerie in fibra grezza strappate, ricoprire giunzioni, fori lasciati da chiodi e danni su lastre in cartongesso e polistirolo. Un versatile aiuto per i lavori di tappezzeria.

Larghezza rotolo: 50 mm  
Lunghezza rotolo: 10 m

### GB Anti-Tear Tape – white

Highly elastic self-adhesive special tape. Closes small cracks, repairs torn woodchip wallpapers, covers gaps of joints, nail holes and damages on plasterboards and polystyrene. The versatile aid for wallpapering jobs.

Width: 50 mm  
Length: 10 m

### F Bande à Joints

Toile de fibre de verre pour masquer les micro-fissures dans murs et plafonds ainsi que pour tous travaux de réparation des fentes dans la domaine du bâtiment. Peut très bien être utilisée avant d'enduire les plaques de plâtre cartonnées.

- pour l'intérieur et l'extérieur
- résistante à l'humidité et aux intempéries
- facile à utiliser
- 20 rouleaux dans le carton présentoir

### I TNT per lavori di pittura e per riparazioni

TNT in fibra di vetro per riparare screpolature capillari e reticolari su pareti e soffitti nonché per diverse riparazioni di crepe in campo edile. Straordinariamente adatto come nastro di armatura nella stuccatura di lastre in cartongesso.

- per interni ed esterni
- resistente alle intemperie e impermeabile
- 20 rotoli nel cartone display

### GB Painter and Repair Fabric

Glassfibre fabric for repairing hairline and surface cracks on walls and ceilings as well as for various repairs of cracks in building work. Extremely suitable as a reinforcement strip for the filling of plasterboards.

- for indoors and outdoors
- water- and weatherproof
- easy to process
- 20 rolls in a display box

### F Toile Universelle pour travaux professionnels Grand rouleau de 25 m<sup>2</sup>

Convient très bien pour recouvrir des toiles de verre, enduits talochés et autres supports à structures similaires.

- toile de fibre de verre
- donne un support lisse sans enduisage ultérieur
- pose idéale avec enduit prêt à l'emploi

### I TNT universale per lavori di pittura Rotolo grande da 25 m<sup>2</sup>

Particolarmente adatto per riparare tessuti in fibra di vetro, intonaci sintetici e fondi strutturati.

- TNT in fibra di vetro
- superfici lisce senza stuccatura successiva
- ottima lavorazione con stucco pronto per l'uso

### GB Painter Universal Fabric Large roll 25 m<sup>2</sup>

Ideally suited for the reconstruction of glassfibre fabrics, synthetic plaster and similarly structured surfaces.

- glassfibre fabric
- produces smooth surfaces without subsequent fillings
- optimal processing with ready mix filler

### F Bande à joints en papier OLE

Pour des travaux d'enduisage des joints de plaque de plâtre cartonnées et d'autres plaques de la domaine de la construction sèche.

- à base de fibres longues de cellulose
- pour l'intérieur

### I Nastro d'armatura di carta OLE

Per la stuccatura di fughe di pannelli in cartongesso e altri pannelli prefabbricati.

- in fibre lunghe di cellulosa
- per interni

### GB Paper Joint Tape OLE

For joint filling to gypsum plaster board and other drylining board.

- made from long cellulose fibres
- for indoor use



## **D** Maler-Renovier + Glattvlies RV 130 25 m x 1 m

Zum Sanieren von Wandbeschichtungen und zur großflächigen Überbrückung von Oberflächenrissen.

- auf Basis von Cellulosefasern
- perfekt für pufatherm Platten
- ideale Untergrundvorbereitung für nachfolgende Tapezier- und Malerarbeiten im Innenbereich
- hohe Qualität durch hohe Dichte: ca. 130 g/m<sup>2</sup>
- schwer entflammbar nach Brandklasse B1 DIN 4102

## **F** Voile de Rénovation lisse RV 130 25 m x 1 m

Pour l'assainissement des revêtements muraux et pour recouvrir des larges surfaces fissurées à la surface.

- à base de fibres de cellulose
- approprié pour les panneaux d'isolation pufatherm
- la préparation idéale des supports avant des travaux de collage ou de peinture à l'intérieur des maisons
- qualité supérieure grâce à une haute densité: env. 130 g/m<sup>2</sup>
- difficilement inflammable, classé B1 (DIN 4102)

## **I** TNT per opere di risanamento e liscio RV 130 25 m x 1 m

Per la ristrutturazione di rivestimenti murali e per il riempimento di ampie crepe superficiali.

- a base di fibre di cellulosa
- perfetto per i pannelli pufatherm
- ideale per preparare i sottofondi per le successive opere di rivestimento con carta da parati e verniciatura negli ambienti interni
- alta qualità grazie all'elevata densità: circa 130 g/m<sup>2</sup>
- classe di protezione antincendio B1 (difficilmente infiammabile) secondo DIN 4102

## **GB** Painters' Renovation and Smoothing Fabric RV 130 25 m x 1 m

For refurbishment of wall coatings and wide-area bridging of surface cracks.

- based on cellulose fibres
- perfect with pufatherm insulation boards
- ideal substrate preparation for subsequent indoor painting and wallpapering works
- high quality due to high density: approx. 130 g/m<sup>2</sup>
- low flammability according to fire class B1 DIN 4101



## **D** AKAPLAN Fußbodenausgleichsmasse

Zum Spachteln und Glätten von Beton, Zement und gipsbasierten Estrichen.

- Schichtstärken von 1 – 10 mm
- selbstverlaufend
- kunstharzvergütet
- für Holzböden mit Zusatz der FLEX Armierungsfaser geeignet
- für Warmwasser-Fußbodenheizung geeignet
- chromatarm gemäß EU-Verordnung 1907/2006, Anhang XVII (47)
- für innen

## **F** AKAPLAN Enduit de Ragréage pour Sols

Pour égaliser des supports en béton, ciment ou chapes à base de plâtre.

- épaisseur de 1 à 10 mm
- auto-nivellant
- renforcé de résine synthétique
- aussi approprié pour du plancher en bois en ajoutant les FLEX Fibres de Renfort
- utilisable pour le chauffage par le sol à eau chaude
- pauvre en chromates selon le CE-règlement 1907/2006, Annexe XVII (47)
- pour l'intérieur

## **I** AKAPLAN Massa di livellamento per pavimenti

Per stuccare e levigare calcestruzzo, cemento e pavimenti continui a base di gesso.

- spessori dello strato da 1 a 10 mm
- autodistendente
- arricchito con resina sintetica
- indicata per pavimenti in legno con l'aggiunta di FLEX Fibre per rinforzo
- indicata per riscaldamento a pavimento ad acqua calda
- povero di cromato secondo il CE-Regolamento 1907/2006, Allegato XVII (47)
- per interni

## **GB** AKAPLAN Floor Levelling Compound

For filling and smoothing concrete, cement and plaster-based wash floors.

- layer thicknesses from 1 – 10 mm
- free-spreading
- synthetic resin-reinforced
- suitable for timber flooring, subject to addition of FLEX Reinforcing Fibre
- suitable for hot-water floor heating systems
- low in chromates according to EC-Regulation No 1907/2006, Annex XVII (47)
- for interior use



## **D** FLEX Armierungsfaser

Alkalibeständige Spezial-Glasfasern zur Verminderung der Rissbildung und Erhöhung der Gefügestärke bei Zement-Spachtelmassen.

- Zusatz für Fußbodenausgleichsmasse
- 1 Beutel reicht für einen 25 kg Sack

## **F** FLEX Fibres de Renfort

Fibres fines et résistantes à l'alcalinité pour réduire la possibilité d'une formation de fissures et pour augmenter la résistance des enduits à base de ciment.

- additif aux enduits de ragréage pour sols
- 1 sachet suffit pour un sac de 25 kg

## **I** FLEX Fibre per rinforzo

Fibre di vetro speciali resistenti agli alcali per prevenire la formazione di fessurazioni e aumentare la resistenza strutturale dello stucco cementizio.

- additivo per massa di livellamento per pavimenti
- 1 sacchetto è sufficiente per un sacco da 25 kg

## **GB** FLEX Reinforcing Fibre

Special, alkali-resistant glass fibres to reduce cracking and increase microstructural strength of cementitious surface fillers.

- additive for floor levelling compound
- 1 bag suffices for 25 kg bag



1 l VE: 6 Stück EAN: 4007954 14901 0

### **D** Fassaden- Imprägnierung Silifirm W

Lösungsmittelfreie Siloxan-Fassadenimprägnierung für mineralische Untergründe. Schützt vor Feuchtigkeit und Schlagregen durch Hydrophobierung.

- verhindert Feuchtigkeits- und Wasseraufnahme
- lösungsmittelfrei
- auf Wasserbasis
- farblos, transparent
- hoch wasserdampfdurchlässig, atmungsaktiv
- schmutzabweisend
- verhindert Frost- und Bauschäden
- überstreichbar

### **F** Hydrofuge pour Façades Silifirm W

Hydrofuge sans solvants pour supports minéraux. A base de siloxane. Protège contre l'humidité et la pluie battante par une méthode basée sur l'hydrophobie.

- en phase aqueuse
- incolore, transparent
- conserve la microporosité des surfaces traitées
- protège les supports contre des salissures et l'absorption d'humidité
- évite des dommages causés par le gel
- peut être peint

### **I** Impregnante per facciate Silifirm W

Impregnante per facciate al silossano privo di solventi per fondi minerali. Protegge da umidità e acquazzoni grazie all'impermeabilizzazione.

- previene l'assorbimento di acqua e umidità
- non contiene solventi
- a base di acqua
- incolore, trasparente
- altamente permeabile al vapore acqueo, traspirante
- respinge lo sporco
- previene i danni causati da gelo e dalle intemperie
- verniciabile

### **GB** Facade Impregnation Silifirm W

Solvent-free siloxane facade impregnation for mineral surfaces. Protects against moisture and driving rain by water repellency.

- prevents the absorption of moisture and water
- solvent-free, water-based
- colourless, transparent
- highly permeable to water vapour, breathable
- prevents frost damages and structural damages
- can be overpainted



1 l VE: 6 Stück EAN: 4007954 14801 3

### **D** Fassaden- Imprägnierung Silifirm L

Lösungsmittelhaltige Siloxan-Fassadenimprägnierung für mineralische Untergründe. Schützt vor Feuchtigkeit und Schlagregen durch Hydrophobierung.

- verhindert Feuchtigkeits- und Wasseraufnahme
- farblos, transparent
- geruchsarm, weil aromatenfrei
- hoch wasserdampfdurchlässig, atmungsaktiv
- verhindert Frost- und Bauschäden
- schmutzabweisend
- überstreichbar
- alkalifest

### **F** Hydrofuge pour Façades Silifirm L

Hydrofuge solvanté pour tous supports minéraux. A base de siloxane. Protège contre l'humidité et la pluie battante grâce à une méthode basée sur l'hydrophobie.

- incolore, transparent
- pauvre en odeur, car sans aromates
- conserve la microporosité des surfaces traitées
- protège les supports contre des salissures et l'absorption d'humidité
- évite des dommages causés par le gel
- peut être peint
- résistant à l'alcalinité

### **I** Impregnante per facciate Silifirm L

Impregnante per facciate al silossano, con solvente per fondi minerali. Protegge da umidità e acquazzoni grazie all'impermeabilizzazione.

- previene l'assorbimento di acqua e umidità
- incolore, trasparente
- pressoché inodore perché non contiene aromati
- traspirante, altamente permeabile al vapore acqueo
- previene i danni causati dal gelo e dalle intemperie
- respinge lo sporco
- verniciabile
- resistente agli alcali

### **GB** Facade Impregnation Silifirm L

Solvent-based siloxane facade impregnation for mineral surfaces. Protects against moisture and driving rain by water repellency.

- prevents the absorption of moisture and water
- colourless, transparent
- low odour because free of aromatics
- highly permeable to water vapour, breathable
- dirt-repellent
- prevents frost damages and structural damages
- can be overpainted
- resistant to alkalis



1 l VE: 6 Stück EAN: 4007954 14602 6

### **D** Mehrfach-Fluat Olafirm MF

Isolierkonzentrat zum Neutralisieren kalk- und zementhaltiger, alkalischer Anstrichuntergründe.

- verhindert Anstrichschäden und Fleckenbildung
- zur Vorbehandlung von Neuputzstellen
- härtet und dichtet mürbe und sandende Putzflächen
- gegen Ausblühungen löslicher Kalksalze
- zur Bekämpfung von Mauer- salpeter im Anfangsstadium
- Grundierung in der Silikatfarbentechnik
- bis 1:4 mit Wasser verdünnbar

### **F** Fluat Olafirm MF

Concentré pour neutraliser des supports alcalins qui contiennent du ciment ou de la chaux et qui sont à peindre.

- empêche des défauts de peinture et la création de taches
- pour le prétraitement des crépis et enduits alcalins frais
- durcit et solidifie des surfaces farineuses ou friables
- agit contre des efflorescences causées par les sels de calcium solubles à l'eau
- pour lutter contre le salpêtre mural en phase de développement
- recommandé comme primaire avant peintures silicates
- diluable à l'eau jusqu'à une proportion de 1:4

### **I** Fluorosilicato multiplo Olafirm MF

Concentrato isolante per neutralizzare basi calcaree, alcaliche e contenenti cemento.

- previene danni che possono verificarsi in seguito a lavori di verniciatura e la formazione di macchie
- adatto per il trattamento preliminare di punti da intonacare ex novo
- indurisce e isola le superfici intonacate sabbiose e friabili
- rimuove efflorescenze calcaree
- protegge dalle efflorescenze nella fase iniziale
- fondo per le pitture ai silicati
- diluibile con acqua fino a 1:4

### **GB** Multi-Fluosilicate Treatment Olafirm MF

Fluosilicate treatment for neutralizing lime- and cement-based alkaline coating surfaces.

- prevents damages in coating and formation of stains
- pretreatment for new plaster areas
- hardens and consolidates porous and sandy surfaces
- against efflorescence of soluble lime salts
- for controlling early stages of wall salpêtre
- primer in the technology of silicate paints
- can be diluted with water up to 1:4



5 l Grau EAN: 4002175 12371 9  
5 l Rotbraun EAN: 4002175 12381 8



## **D** FIX 2000 Ölsperbeschichtung Beton- und Fußbodenfarbe

Heizölbeständiger Schutzanstrich mit bauaufsichtlichem Prüfzeugnis für innenliegende Heizöl-Lagerräume und -Auffangwannen aus Beton und Zement. Auch hervorragend einsetzbar als dauerhafte Beschichtung für Betonflächen und Estrichböden in Heizungs- und Kellerräumen. Nicht geeignet als Bodenbeschichtung für Kfz-Stellplätze und für Flächen mit Dauernassbelastung.

- geprüfte Qualität – Prüf-Nummer P-SAC 02/5.1/09-411
- hochelastisch
- auf Kunstharzbasis
- wasserverdünnbar
- in 2 Farbtönen lieferbar: grau rotbraun

## **F** FIX 2000 Couche Isolante

Couche liquide en matière synthétique avec attestation de résistance au fuel pour dépôts et bassins de réception de fuel en béton ou ciment à l'intérieur. Aussi utilisable comme recouvrement durable d'autres surfaces en béton ainsi que sols en aire dans caves et chaufferies. Ne pas appliquer aux sols de garages ou sur des surfaces à humidité permanente.

- qualité attestée – numéro d'attestation P-SAC 02/5.1/09-411
- très élastique
- à base vinylique
- disponible en 2 teintes: gris brun-rouge

## **I** FIX 2000 Rivestimento antiolio Vernice per calcestruzzo e pavimenti

Vernice protettiva resistente agli oli combustibili con certificato di collaudo emesso dall'ispettorato all'edilizia per depositi di olio combustibile e vasche di raccolta in calcestruzzo e cemento situati all'interno. Ideale anche come rivestimento duraturo per superfici in calcestruzzo e pavimenti continui in locali caldaie e cantine. Non adatto come rivestimento di pavimenti di posti auto e per superfici costantemente bagnate.

- qualità controllata – numero di controllo P-SAC 02/5.1/09-411
- estremamente elastica
- a base di resina sintetica
- diluibile con acqua
- disponibile in 2 tonalità: grigio rosso-bruno

## **GB** FIX 2000 Oil Block Coating Cement and Floor Paint

Heating-oil-resistant protection coat admitted for use by the construction supervising authority for indoor heating-oil storage rooms and drip pans made of concrete and cement. Also suitable as a permanent coating for concrete areas and screed floors in boiler and cellar rooms. Not suitable as floor coating for parking spaces and areas that are permanently damp.

- tested quality – No. of certification P-SAC 02/5.1/09-411
- highly elastic
- base: synthetic resin
- can be diluted with water
- available in 2 colours: grey maroon











**Baufan Bauchemie Leipzig GmbH**  
Ludwig-Hupfeld-Str. 19  
04178 Leipzig  
Deutschland  
Tel. 0341/44655-0  
[www.baufan.de](http://www.baufan.de)  
[info@baufan.de](mailto:info@baufan.de)

**2. Auflage**



099931008\_V-002